Bibliothèque Législature
Hôtel du Gouvernement
Québec 1-7- - 67

Les juges Dorion et Lesage s'élèvent contre le recours à la VIOLENCE

MAINTENANT
l'écho
DU BAS ST-LAURENT
LE MERCREDI
15c

Il est temps qu'on réagisse, que la masse se lève pour préserver la paix publique.

Voilà le cri d'alarme qu'a lancé le juge en chef de la Cour Supérieure, l'hon. juge Frédéric Dorion, dans un message qu'il a préparé pour la cérémonie d'assermentation du nouveau juge de la Cour Supérieure, S.H. le juge Arthur Gendreau, message qui a été transmis par son délégué, S.H. le juge Paul Lesage.

S.H. le juge Dorion déplore qu'on déprécie les juges et la justice, qu'on veuille détruire l'ordre établi dans notre province; il s'élève particulièrement contre les groupes qui disent que les lois sont mal faites et qu'il faille user de la violence pour changer tout cela.

Autres nouvelles
Page 26

BUREAU: 52 AVE DE LA CATHEDRALE RIMOUSKI, P.Q. - 723-6528
35e ANNEE, No. 26 MERCREDI, 11 OCTOBRE 1967

EVALUATION SCOLAIRE: $121,887,412



ASSERMENTATION DU JUGE GENDREAU

Ci-dessus, S.H. le juge Arthur Gendreau, nouveau juge de la Cour Supérieure et de la Cour du Banc de la Reine, signe son serment d'office lors de son assermentation, samedi dernier.

On reconnaît aussi S.H. le juge Paul Lesage qui a présidé la cérémonie et S.H. le juge André Dubé.

(Photo Rita Chevron)

CONGRES DE LA SOCIETE D'HISTOIRE DE L'EGLISE

Nous reconnaissons, sur la photo, les participants au congrès de la Société d'histoire de l'Eglise qui s'est tenu en fin de semaine, à Rimouski. Nous reconnaissons: Mgr Maurice O'Bready, président général de la Société; Mme Reine Malouin, vice-présidente de la section française; Mgr René Bélanger et M. l'abbé Michel le Moignan ,de Gaspé.

(Photo Rita Chevron)



Formation définitive d'un Conseil des Arts

Le comite provisoire pour l'etablissement d'un Conseil des Arts à Rimouski se réunira le mercredi, 11 octobre, à l'Hôtel de ville, afin de rencontrer les intéressés au projet et les informer des diverses enquêtes qui ont été menées.

On sait qu'en avril, M. Albert Leclerc, président du comité, avait été nommé directeur de la Fédération des Centres Culturels du Québec. A ce titre, il a pu assister à toutes les réunions de l'exécutif, et, en plus de participer aux enquêtes qui ont été menées, il a pu entrer en contact avec les responsables du ministère des Affaires Culturelles et de la Galerie Nationale d'Ottawa.

Aux annonceurs:

- Vous désirez profiter de la clientèle des 35,000 lecteurs de l'ECHO
- **Vos annonces doivent être remises au bureau DU MARDI AU SAMEDI de préférence**
  DATE LIMITE : LUNDI
- **L'écho finit le LUNDI SOIR, est distribué MERCREDI**

Octobre			1967			October
DIM SUN	LUN MON	MAR TUE	MER WED	JEU THU	VEN FRI	SAM SAT
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

*ÇA S'DIT DANS L'QUARTIER

Saviez-vous que la Commission scolaire Régionale du Bas St-Laurent a reçu une subvention de $40,601 pour les cours d'éducation populaire?

M. Charles-A. Desrosiers, de Rimouski, a remis aux autorités de la ville le casque protecteur qu'il a porté durant la guerre 1914-18.

Il semble que ce vétéran des deux guerres ait décidé de remettre son casque pour qu'il soit exposé dans le futur musée; cette décision a été prise après que M. Desrosiers eut vu le spectacle du Caroussel des Forces armées canadiennes.

Une académie des technologistes médicaux serait sur le point de se former à Rimouski; ce serait un organisme consultatif auprès de la population et des personnes qui dispensent des cours en technologie médicale.

Le spectacle des Jérolas et des Miladys, samedi soir dernier, a grandement plu à tous les spectateurs.

Les Miladys sont charmantes et chantent bien quant aux Jérolas, leur réputation n'est plus à faire comme fantaisistes et ils n'ont pas déçu leur public, sauf que le procès des artistes nous a semblé un peu long.

L'inauguration de l'année Jeune Chambre se fait jeudi, 12 octobre, avec l'initiation des nouveaux membres et la présentation d'une soirée sociale à la salle de l'Armée, Marine et Aviation.

Il semble que plusieurs personnes de la région attendent avec impatience l'arrivée du traversier Manic; étatisé ou pas le traversier entrera en service dans quelques semaines.

Le congrès de vente des Assureurs-Vie se tiendra le 27 octobre à Montréal, à l'Hôtel Reine Elizabeth. Le thème du congrès: l'Assureur-vie et la Terre des Hommes.

Au Centre Culturel, lundi le 16 octobre, à 8 h. 30, l'ONF présente, en collaboration avec la cinémathèque "Le Canada à l'Heure du Centenaire". L'entrée est libre, procurez-vous vos laisser-passer au bureau de l'ONF et à la cinémathèque.

A quand un monument de bienvenue à l'entrée Est de la ville de Rimouski?

Le projet de jetées ou barrages pour relier Rimouski à l'Ile St-Barnabé est-il à l'eau?

Ne serait-il pas souhaitable que le congé des étudiants à la Toussaint soit fixé du 28 octobre au 2 novembre plutôt que du 1er novembre au 6 novembre? On offrirait ainsi une dernière chance aux jeunes d'aller à l'Expo 67.

L'association du 22ième prie tous ses membres ainsi que tous les anciens du Régiment Royal 22ième Régiment de bien prendre note de la date de l'Assemblée générale annuelle de l'Association du 22ième Inc., le samedi 21 octobre 1967 au Gymnase de la Citadelle à Québec.

Une Rimouskoise, Mlle Paulette Parent, qui avait perdu son portefeuille, à l'Expo 67, a eu l'heureuse surprise de recevoir, après une semaine, un paquet recommandé venant de l'Ontario, dans lequel le contenu était au complet. L'honnêteté a son siège partout...

Egide Jean et Clément Alary ont abattu, en fin de semaine dernière, un superbe orignal, un panache de 50 pouces. Il fallait les voir. Par ailleurs, la chasse a fait d'autres heureux: Jean-Marie Boucher, du Bic et Jean-Roch Hudon, Lucien Bertin et pour la première fois, Claude St-Hilaire. Félicitations.

Notre ami Jean-Yves Parent est présentement hospitalisé pour une mauvaise grippe. Il croit à une revanche du golf de la part du Dr Gagnon.

Les cours de culture populaire, section dessin-peinture et céramique reprendront encore cette année. Anciens et nouveaux élèves pourront s'inscrire le 17 octobre, de 8h. à 9h., au Centre Culture.

Formidable, "Les Nobels", actuellement en vedette au Ressac, de l'Hôtel du Hâvre.

Il a plu davantage cette année

Station météorologique de Trois-Pistoles

mois de septembre 1967

Température maximum... 77 degrés.
Température minimum... 35 degrés.
Côté dominant des vents... 0.
Vitesse maximum des vents... 50% M/H.
Nébulosité moyenne... 61%.
Précipitation de la pluie... 3.20 pouces.
La température la plus elevée a été enregistrée le ... 17.
La température la plus basse a été enregistrée le ... 26

SUCCES DE LA SOIREE MISSIONNAIRE

Le 1er octobre avait lieu la soirée missionnaire annuelle au profit des missions de Mgr Maurice Michaud et de M. l'abbé Wilbrod Dionne, missionnaire en Afrique.

Les dames organisatrices de cette soirée remercient sincèrement tous les généreux donateurs de cadeaux de même que tous ceux et celles qui, par leur présence, contribuèrent au succès de cette partie de cartes.

Le pasteur de la paroisse a procédé au tirage des billets de rafle. Le $25.00 fut gagné par Mlle Edith Côté du Bic; Le service de vaisselle, par Mme Théophile Beaupré de Rimouski; le cadran électrique par Mlle Béatrice Jean de Rimouski-Est et le radio transistor, par Mme L. Finfe de Sacré-Coeur.

AGENDA

-Jeudi, 11 oct., assemblée de l'AFEAS de Nazareth. Conférencier, M. l'abbé Léonard Côté.
-Jeudi, 11 oct., au sous-sol de l'église de St-Robert, assemblée de l'AFEAS. Thème de la conférence: "Parents responsables de la confessionnalité".
-Jeudi, 12 oct., inauguration de la semaine "Jeune Chambre".
-Jeudi, 12 oct., école des frères du Sacré-Coeur, 8 heures, assemblée générale de la société St. Jean-Baptiste St-Germain.
-Samedi, 14 oct., au Centre Culturel, pièce de théâtre "L'Heureux stratagème" de Marivaux, avec la Compagnie du Rideau Vert.
-Dimanche, 15 oct., le Club Auto Sport organise son rallye, "Firebird",
-Lundi, 16 oct., Club Lions de Rimouski, conférence de M. le chanoine Robert Lebel, supérieur du Séminaire de Rimouski.
-Mercredi, 18 oct. réunion de l'AFEAS de Ste-Agnès.

La gagnante

DU
"CONCOURS DE"
"L'ELEGANCE"
de la dernière semaine
au
Magasin L'ELEGANCE Enr.
est
Mme Robert LeHouillier,
187 Cathédrale,
Rimouski.

COURS de MUSIQUE



PIANO
VIOLON
GUITARE
PERCUSSION
THEORIE MUSICALE
FLUTE A BEC
TROMPETTE
SAXOPHONE

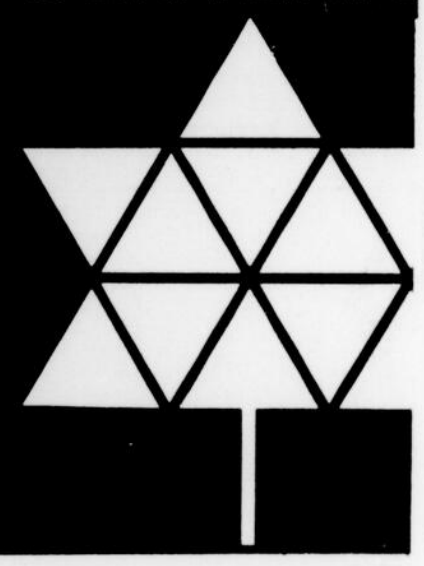
Pour informations et inscription

CENTRE MUSICAL ENR.

Maurice Charette, prop.

274 A, ST-GERMAIN, Tél: 723-2039

L'OFFICE NATIONAL DU FILM PRÉSENTE LE CANADA À L'HEURE CENTENAIRE



AU CENTRE CIVIQUE

LUNDI, 16 OCTOBRE - 8:30 hres P.M.

Entrée libre

PROCUREZ-VOUS VOTRE LAISSER PASSER A LA CINEMATHEQUE OU AU BUREAU DE L'O.N.F.

ALIGNEMENT... BALANCEMENT... SUSPENSION...



Pour une vérification gratuite, voyez votre spécialiste

CENTRE D'ALIGNEMENT RIMOUSKI ENR.

161 Jean Brillant, Rimouski, Tel.: 723-9828
FACE A L'HOTEL GEORGES VI



ELECTION DES MAITRES-ELECTRICIENS: Nous reconnaissons, dans l'ordre habituel, M. Albert Pineau-vice-président; Mlle Hélène Vaillancourt, secrétaire; M. Charles Vaillancourt, président de la section de Rimouski.

Sur la seconde rangée, MM. Jean Caron ,directeur; Léonard Pelletier, trésorier; Paul-E. Desrosiers, secrétaire et Raymond Vaillancourt, directeur. N'apparaissent pas sur la photo: Maurice Julien, vice président; Gilles Gauthier, Sylvio Levesque et Roger Desjardins, tous directeurs.

(Photo Yolande Caron)

Horaire d'hiver de Québecair

Le 30 octobre, l'horaire d'hiver de Québecair entre en vigueur. En plus des services déjà assurés il offre un service du dimanche à la population de Rimouski et de la région.

VOLS DU DIMANCHE

Tous les dimanches, en soirée, Québecair offre des liaisons entre Rimouski et Montréal; Rimouski et Québec; Rimouski et Baie-Comeau. Le service débute le 5 novembre.

Horaire des services quotidiens.

- le vol "Le Golfe" assure un service sans escale entre Rimouski et Montréal à l'heure du souper.

- Le vol "Le Labrador" relie Rimouski à Québec et Montréal au milieu de l'après-midi.

- De plus un vol du matin et un vol du soir relient Rimouski à Québec et Montréal.

- Trois vols "Traversiers" relient Rimouski et Baie-Comeau.

- Un vol effectue la liaison de Rimouski à Manicouagan et Gagnon.

- Un vol assure le service de Rimouski à Sept-Iles, Wabush et Schefferville.

Naissances

A M. et Mme Jean-Paul Vignola, de Rimouski, est née une fille.

A M. et Mme Rodrigue Doiron, de Rimouski, est né un fils.

A M. et Mme Benoît Bérubé, de Trois-Pistoles, est née une fille.

A M. et Mme Hermel Lavoie, de Rimouski, est né un fils.

A M. et Mme Denis Fournier, de Sept-Iles, est né un fils.

A M. et Mme Gaston Lantagne, de Rimouski, est né un fils.

A M. et Mme Hermas Proulx, de Beauséjour, est né un fils.

Son Ex Mgr G. Courchesne fut un éducateur de premier ordre

Un exposé au congrès de la Société canadienne d'histoire de l'Eglise a porté sur la carrière d'éducateur de l'ancien archevêque de Rimouski, S. Ex. Mgr. Georges Courchesne.

Le travail lui-même était très fouillé, basé à la fois sur les écrits de Mgr Courchesne et sur les témoignages de ses anciens élèves. La conférence se bornait malheureusement à l'enseignement dispensé dans la région de Nicolet et n'accordait que quelques lignes au travail de l'archevêque dans son diocèse.

Il n'en reste pas moins que S. Ex. Mgr Courchesne était un homme simple qui prônait la sincérité, le travail et le dévouement. Toute sa vie en a été imprégnée et sa carrière d'éducateur a été une série ininterrompue de gestes de charité.

Selon la conférence, S. Ex. Mgr. Courchesne a continué d'être éducateur une fois devenu évêque de Rimouski. Tout en prodiguant l'enseignement religieux d'un prêtre, il ne s'est pas désintéressé d'un problème qu'il a toujours eu à coeur: l'agriculture.

Plusieurs fois il a convaincu de ses élèves à se destiner à la vocation agricole et plusieurs s'accordent à reconnaître la valeur de son travail dans la région de Rimouski. Plusieurs seraient tentés de lui imputer la faute d'avoir envoyé des colons dans des coins perdus qu'on appelle aujourd'hui paroisses marginales, il n'en reste pas moins qu'à cette époque, c'était la seule solution à envisager.

Il est toutefois malheureux que la R.S. St-François-de-Borgia, a.s.v., de Nicolet qui avait bâti cette conférence n'ait pu être présente et qu'elle ait dû faire lire son texte par un intermédiaire. Sans cette situation nous aurions certainement pu connaître des détails intéressants sur la carrière de cet évêque, au moment où il exerçait son ministère dans notre région.

Conférence sur la sexualité

par le

DR FRANS MANOUVRIER, SEXOLOGUE

"Amour d'hier, amour de demain"

Salle Académique du Séminaire de Rimouski

le 21 octobre à 8.30 hres p.m.

Billets en vente à $1.00: Chez Madame
Pharmacie St-Pie X
Publication Service
La Cigogne
Charles-Omer Bérubé

patronné par Les Dames Hélène de Champlain

ENCORE 3 JOURS...

Avant l'attribution DES **Cadeaux**

VOS CHANCES SONT ***ENCORE*** EXCELLENTES!

ENCORE 3000 verges DE TAPIS A ECOULER RAPIDEMENT

ENCORE DES PRIX formidables SUR TOUS LES APPAREILS " MOFFAT "

Chez Bertin & FILS LTEE.

383 St-Germain

DEMONSTRATIONS CONTINUELLES SUR LES APPAREILS MENAGERS "MOFFAT"

EXPLICATIONS COMPLETES SUR LES DIFFERENTES FIBRES ET QUALITES DE TAPIS " HARDING"



Editorial

Rôle nouveau des municipalités

Nous assistons actuellement à l'éclatement des fonctions des gouvernements municipaux. Les besoins de la population vont grandissant et les corps intermédiaires réclament davantage de services nouveaux des municipalités.

Une étude révèle que les municipalités offrent 21 services différents aux contribuables. Le commun dénominateur de ces 21 services est l'infrastructure physique et la protection des personnes. Par ailleurs, les municipalités dépassent aujourd'hui les services physiques pour offrir de nouveaux services à caractère plus humain. Ainsi en va-t-il pour les services de loisirs, de récréation et de culture.

Les nouveaux services à caractère social concernent le centre récréatif, la bibliothèque, les colisées, les centres culturels, les parcs. Les services à caractère économique se situent dans le domaine de la promotion industrielle, commerciale et touristique. Ainsi, on a vu Rimouski créer, récemment, un Service du développement économique et un service de la récréation, domaine qui étaient ignorés autrefois.

Dans le domaine de la récréation et de la culture on en est encore, règle générale, à la mise en place de l'infrastructure physique. Graduellement, on devra fournir les services d'ordre personnel et humain.

Comment les municipalités envisagent-elles leur rôle? Une enquête rendue publique au congrès de l'Union des Municipalités indique que les municipalités du Québec considèrent comme services:

1 - strictement nécessaires: aqueduc, vidanges, plans d'urbanisme, rôle d'évaluation, administration, voirie.
2 - services hautement nécessaires: usine d'épuration des eaux, centre récréatif, terrains de verdure aménagés, parc industriel, bibliothèque, aréna, centre culturel.
3 - services nécessaires: usine de filtration, terrains de stationnement, cours d'art pour adultes et enfants, maison pour personnes âgées.

Les municipalités n'ont pas toutes la même importance et n'ont pas toutes atteint le même degré de développement. Ainsi, l'enquête révèle que la priorité que l'on établit pour les services non encore installés, mais à venir, est la suivante: usine d'épuration, maison pour personnes âgées, compostage et incinération, bibliothèque, cours d'art pour adultes et enfants, ambulance, terrains de stationnement, plans d'urbanisme, terrains de verdure, rôle d'évaluation scientifique, centre médical.

Si nous avons rapporté cette énumération dans l'ordre des priorités, c'est pour faire ressortir le chemin que les petites municipalités rurales devront parcourir pour offrir aux citoyens des services dignes du 20e siècle. Les villages et les municipalités rurales tendent à offrir les mêmes services que les villes. Ils n'en ont ni la possibilité ni les revenus suffisants.

Le regroupement des municipalités ou tout au moins le regroupement de certains services s'avèrent l'unique planche de salut qui permettra au plus grand nombre de municipalités de fournir les services auxquels les citoyens ont raison d'aspirer.

On dit que le coût de certains services diminuerait proportionnellement au regroupement effectué. Aussi, l'Union des Municipalités favorise-t-elle le regroupement tout en le laissant libre et volontaire.

Sur une plus grande échelle, la création de régions municipales aurait des effets bénéfiques. Il n'existe pas de solution unique pour toutes les municipalités du Québec autant au plan des services qu'au plan de la fiscalité. La régionalisation amènerait une fiscalité plus adéquate. L'Union des Municipalités favorise aussi la régionalisation municipale mais son président, Me Maurice Tessier, a déploré que le gouvernement provincial se montre si peu favorable à cette mesure.

La fiscalité au niveau municipal devra être repensée et surtout réajustée à la lumière des besoins nouveaux. Les municipalites ne pourront connaître de progrès véritables que si elles peuvent compter sur des revenus suffisants pour faire face à leurs obligations.

Devant la réforme de la fiscalité municipale, il faut se demander si les municipalités sont prioritaires. Ainsi, face aux dépenses nécessaires pour l'éducation, la santé, le bien-être, la voirie, etc, les municipalités ont-elles droit à une priorité. Ce droit ne semble faire aucun doute; toutefois, il reste aux municipalités à en faire la preuve, à démontrer que le caractère humain et économique des nouveaux services qu'elles sont appelées à rendre aux citoyens appelle une urgence.

La réadaptation rendue nécessaire s'inscrit dans le plan des problèmes constitutionnels au Canada. Cela est vrai au domaine de la fiscalité alors que les gouvernements fédéral, provincial et municipal doivent compter sur des revenus proportionnels à leurs obligations. Cela est vrai aussi pour les champs de juridiction. Sans doute les municipalités n'ont-elles d'autonomie que celle que l'Etat provincial veut bien leur déléguer. Il n'en reste pas moins que devant l'éclatement des fonctions municipales, il importe qu'on détermine de façon souple mais aussi rigide quelles sont les fonctions municipales et quelles sont les fonctions provinciales.

Jean Paul LEGARE

Congrès d'Histoire de l'Eglise, à Rimouski

Les évêques ont contribué à l'instauration de la Confédération

Les évêques du Canada français, dans les années qui ont précédé la confédération canadienne, n'étaient pas très enthousiastes devant ce changement de constitution mais ils le voyaient comme inévitable pour la conservation des droits et de la nation canadienne-française.

Cette idée majeure est ressortie des différentes conférences prononcées en fin de semaine, à Rimouski, lors du 34e congrès de la Société canadienne d'histoire de l'Eglise.

Il est évident que les chefs religieux de cette époque se préoccupaient beaucoup de la question politique et que leurs interventions ont certainement aidé la cause de la confédération. A l'exception peut-être de l'évêché de Trois-Rivières, la plupart des évêques, ceux de Québec et de Montréal, ne se sont pas prononcés ouvertement en faveur de la confédération mais ils l'acceptaient tout de même comme un moindre mal, face à l'annexion avec la république américaine.

Les années qui ont précédé la signature de l'Acte de l'Amérique du Nord Britannique ont donné lieu à certaines controverses, surtout au moment où les hommes politiques de l'époque ont déclaré publiquement que les évêques appuyaient sans réserve le changement de constitution.

Une telle déclaration devait susciter quelques répliques, particulièrement de l'évêché de Québec, mais il n'en reste pas moins que les politiciens ont tiré profit de ces déclarations.

Peu avant la signature de l'acte, les évêques du bas Canada ont été saisis d'un problème particulier: celui du divorce. Plusieurs question se sont alors posées aux chefs religieux, à savoir si les députés catholiques pouvaient voter pour une telle clause. Finalement ce bill a été retiré de sorte que certains ont même dit qu'il fallait voter pour la nouvelle constitution sous peine de péché mortel.

Toujours est-il que la confédération est instituée et qu'elle est relativement bien acceptée par le clergé du bas Canada et celui des provinces maritimes qu'on avait accusé de décourager le changement de constitution.

Clinique en administration hotelière

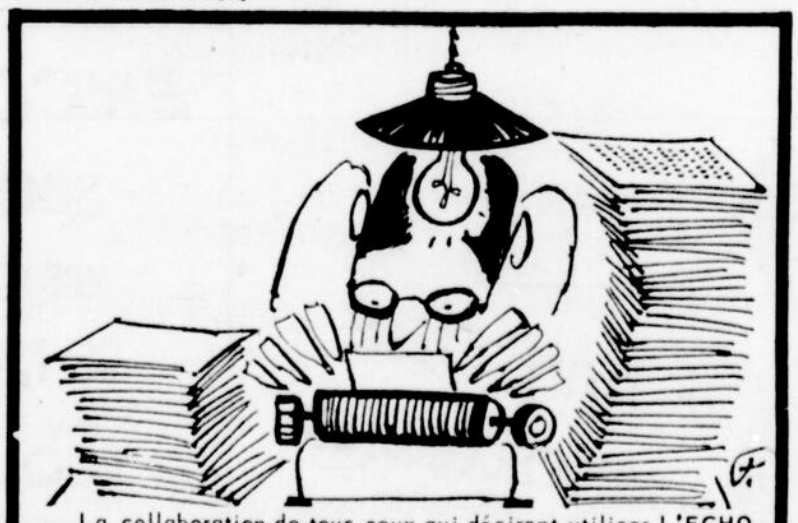
Le Service de l'Hôtellerie du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche inaugurera sa saison de cours de perfectionnement en hôtellerie à l'hôtel-motel des Laurentides, dans la ville de Beauport, à quelques milles à l'est de la vieille capitale. Le ministre, M. Gabriel Loubier, tient à préciser que le premier de ces cours consistera en une clinique d'administration hôtelière, intitulée "Le contrôle par les chiffres".

D'une durée de cinq jours, du 23 au 27 octobre prochain, cette clinique en administration s'adressera aux propriétaires, gérants et comptables d'hôtels, de motels et de restaurants.

Pour tout renseignement, on s'adresse au Service de l'hôtellerie, a/s M. Luc Senécal, directeur de l'éducation hôtelière, 12, rue Sainte-Anne, Québec, Tel: 693-2230; ou 1600, rue Berri (suite 3027), Montréal Tel: 844-3032.

45,141 DECES SUR LES ROUTES

Au cours des 12 dernières années, il s'est produit 45,141 décès au Canada imputables à des accidents sur les routes. Ce nombre est plus élevé que le chiffre total des victimes de la Seconde Guerre mondiale, soit 44,893 Canadiens.



La collaboration de tous ceux qui désirent utiliser L'ECHO pour y publier des nouvelles, communiqués ou des annonces évitera à l'équipe du journal de se trouver dans la situation ci-dessus à la dernière heure.

Le journal étant livré le MERCREDI, il doit être terminé le lundi soir. Toute la matière du journal devra donc entrer le plus tôt possible au bureau, 52 Ave de la Cathédrale, Tél: 723-6528.



Pour souligner la semaine de prévention des Incendies du 6 au 13 octobre, M. Guy Jacques, président du Corps de Clairons, les Voltigeurs de Rimouski, remet au Directeur de Police Yvon Desrosiers, le tag-day souvenir, tandis que le lieutenant Jos Belzile présente le don des Policiers Pompiers au trésorier de Corps M. J.H. Bellavance. M. M. Damien Gagné et Anatole Laliberté, directeurs, assistaient à cette présentation.

Notons que sur la suggestion du lieutenant Belzile, le corps de Pompiers a voulu apporter sa contribution en remettant les profits de cette vente au Corps de Clairons les Voltigeurs.

DEMANDE de SOUMISSIONS

Le Conseil Municipal de la paroisse de Saint-Fabien recevra jusqu'à 5 heures p.m., le 30 octobre 1967, des soumissions pour l'entretien roulant durant la saison d'hiver 1967-68, de la Route du 2ième rang ouest de Saint-Fabien, au 3ième rang de Saint-Mathieu, longueur 0.65 mille.

Le Conseil Municipal ne s'engage à accepter, ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

Pour plus de renseignements, s'adresser à:

Roland Roy,
secrétaire-trésorier

DECES DE MLLE EMILIA PARENT

Une ancienne citoyenne de Bic, Mlle Emilia Parent, est décédée à Charlebourg, le 25 septembre, à l'âge de 84 ans.

Elle laisse dans le deuil, ses frères et soeurs: Sr Marie de St. Alfred, des Soeurs du St-Rosaire, de Rimouski; Mlle Gilberte Parent, de Bic; M. Edmond Parent, de la maison de la Charité, à Sacré-Coeur; le père Alphonse-Marie Parent, de Ste-Anne-de-Beaupré; M. Antonio Parent, de Rimouski.

Son service a été chanté en l'église de Bic, le 27 septembre, par son frère, le Père Alphonse-Marie Parent, c.s.s.r.

l'echo

Membre

HEBDOS DU CANADA

MEMBRE DES
HEBDOS DU CANADA
Publié par
L'ECHO
DU BAS ST-LAURENT INC.
52 Ave de la Cathédrale
C.P. 410
RIMOUSKI, P.Q., CANADA
Téléphone:
723-6528 ou 723-6529
Imprimé par:
Les Presses Lithographiques
Lac Etchemin
ABONNEMENT:
Canada: $5. — Autres pays: $5.50
Président et directeur:

JEAN-PAUL LEGARE

Journalistes
FERNAND DIONNE
GINETTE FOURNIER

Annonces:
ALPHONSE ROUSSEAU
Chef de tirage:
ARMAND ARGUIN
Secrétaire:
ODETTE MOYEN

L'ECHO est distribué le mercredi de chaque semaine.
Le Ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication

Montage:
Atelier de l'ECHO

COMPAREZ Nos Prix!

CHAQUE SEMAINE

CES formidables Valeurs AUX MEILLEURS PRIX PLUS VOTRE 3% D'ESCOMPTE!

EAU DE JAVEL MIX-O LE GALLON .59

POULES



Fraiches 2½ à 3 lbs. LB .29

LIQUEURS "CANADA DRY" orange, cream soda, cola 2 BOUT. 30 OZ. .31

"SCOPE" RINCE-BOUCHE contenant 12 oz. Rég. $1.19 .89

OEUFS frais

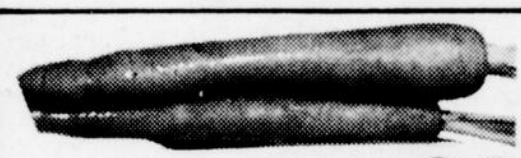


"A GROS DOUZAINE .49

FOIE de BOEUF FRAIS, ECONOMIQUE LA LIVRE .35

TOMATES "KENT" DE CHOIX 2 Btes 28 oz. .59

BOLOGNA "FEDERAL" frais ou fumé LB .39



FRAICHES, DE MONTREAL SPECIAL Sac 5 lb .29

KLEENEX MOUCHOIRS 2 Boîte de 400 .63

BACON "DEVON" traité au sucre Paquet 1 lb. .79

Pommes 1/2 Caisse de 18 à 20 lbs "MC INTOSH" No.1 1.09

BANANES "TROPIPAC" 2 LB .29

"CREST" à la menthe ou ordinaire FORMAT GEANT .45

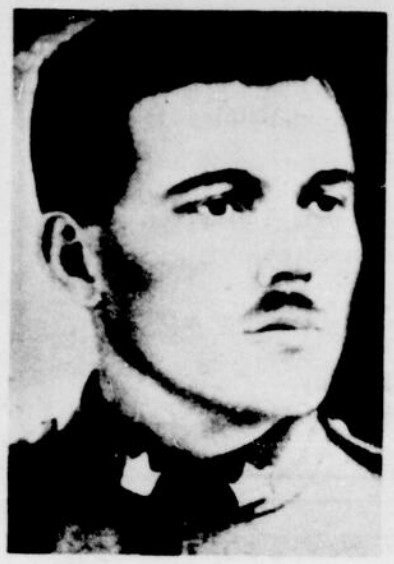
BEAUCOUP D'AUTRES SPÉCIAUX

Marché Lebel Enr.

EPICERIE LICENCIEE — RIMOUSKI

Roger Berube, propriétaire, 2 rue Bellavance Telephone : 723-2241

Les 3 Canadiens-Français décorés de la Croix Victoria sont tous de la région



Caporal Joseph Keable



Capitaine (Brigadier Paul Triquet



Lieutenant Jean Brillant

A l'issue des deux grandes guerres mondiales, 16 Canadiens ont été décorés de la Croix Victoria, dont trois Canadiens français et tous trois sont de la région.

Durant la guerre 1914-18, les deux récipiendaires de cette décoration ont eté **le caporal Josephd Keable** et le **lieutenant Jean Brillant.**

Le caporal Keable a été décoré après sa mort pour avoir repoussé un barrage ennemi le 8 juin 1918.

Quant au lieutenant Jean Brillant, il a été décoré pour une attaque qu'il a mené le 9 août de la même année. Il a été blessé trois fois au cours de la même attaque et il n'a pas quitté son poste avant d'avoir atteint le but fixé : une charge de 12 milles pour ouvrir un passage aux autres troupes.

Au cours de la dernière guerre mondiale, un seul soldat canadien-français a reçu la Croix Victoria : le capitaine Paul Triquet, aujourd'hui général de brigade.

Le capitaine Triquet s'est mérité cet honneur par la prise héroïque d'un village d'Italie, Casa Berardi, dont dépendait la cidculation des troupes pour une attaque importante.

Le brigadier Paul Triquet, aujourd'hui âgé de 57 ans, était capitaine avec le Royal 22e régiment à la fin de 1943 quand on lui commanda de diriger une attaque contre les Allemands retranchés à Casa Berardi.

Il rappelle que les soldats Allemands et Canadiens cessèrent de tirer pour permettre à une jeune Italienne et à ses deux enfants "de sortir vivants de cet enfer".

Seulement neuf de ses 81 soldats survécurent à la bataille de cinq jours qui fut couronnée de succès. Triquet ne subit pas une seule blessure.

Quand il vit ses hommes encerclés, il leur dit que le meilleur chemin était "vers l'objectif".

Maintenant directeur de section pour la compagnie MacMillan Sales Québec Ltd, il vit confortablement au Lac Beauport, centre de villégiature au nord de Québec.

Ilest président du Club des forestiers du Québec et se dévoue à la cause des Visites interprovinciales étudiantes.

Deces

M. ARTHUR HOVINGTON

A l'hôpital des Escoumins, le 17 septembre, est décédé à l'âge de 90 ans et 8 mois, Arthur Hovington de Tadoussac, époux de feue dame Célina Paradis. Son service a été chanté en l'église de Tadoussac, le mercredi 20 septembre.

M. GEORGES RIOUX

A Mont-Joli, le 20 septembre, est décédé à l'âge de 90 ans M. Georges Rioux, époux de dame Whelhimine Rioux de Mont-Joli. Son service a été chanté en l'église de Mont-Joli, le samedi 23 septembre.

M. PADOUE FRANCOEUR

A Rimouski, le 19 septembre, est décédé à l'âge de 49 ans et 5 mois, Padoue Francoeur, fils de feu Louis Francoeur et de feue dame Marie-Anne Caron de Rimouski. Son service a été chanté en l'église de St-Pie X, le samedi 23 septembre.

MME J.-BAPTISTE THIBAULT

A Notre-Dame du Lac, le 27 août, est décédée à l'âge de 80 ans, dame Alice Bélanger, épouse de feu Jean-Baptiste Thibault de St-Louis du Ha! Ha!.

ATTENTION

LE

SERVICE des LAVEUSES

ENR.

est maintenant déménagé

AU 81 EST, ST JEAN-BAPTISTE

TEL : 723-7577

NOUS CONTINUONS, COMME AUPARAVANT, LE SERVICE DE REPARATIONS DE LAVEUSES, POELES, SECHEUSES ET AVONS TOUTES LES PIECES EN MAIN.

Déménagé

RÉJEAN GAUVIN ENR.

est maintenant déménagé à

258 RUE ST-GERMAIN

ancien local la pâtisserie Ste-Thérèse

BUREAU

A LOUER

1,400 pieds carrés de plancher, au rez-de-chaussée, avec voûte à documents.
Situé dans le centre des affaires. Peut être subdivisé pour occupation conjointe.
Libre le 30 novembre prochain.

S'ADRESSER A: La Caisse Populaire de Rimouski,
23, Ouest de l'Evêché, Rimouski
Tél: 723-3368.

TOUS LES MATÉRIAUX

POUR FINIR VOTRE SOUS-SOL

ISOLANT "STYROFOAM"

PANNEAUX PREFINIS WELDWOOD

TUILE ACOUSTIQUE POUR PLAFONDS
LAINE MINERALE
CONTREPLAQUE A PLANCHER
TUILE A PLANCHER
PEINTURE "INTERLUX"
PORTES, POIGNEES, PENTURES
PEINTURE STUCCO "PIERTEX" (pour décoration)
CLOUS, CIMENT PLASTIQUE etc. etc.
COLLE POUR STYROFOAM

Prix très compétitifs !
Service personnel !
Demandez un estimé !

VOUS PROJETEZ DE CONSTRUIRE, RENDEZ-NOUS VISITE

200
Léonidas
Rimouski

ADRIEN GUAY & FILS.

Heures d'ouverture de la bibliothèque

JOUR	MATINEE	APRES-MIDI	SOIREE
Lundi	.....	1:30–4:30	7:00–9:00
Mardi	9:30–11:30	1:30–4:30	.....
Mercredi	.....	1:30–4:30	7:00–9:00
Jeudi	9:30–11:30	1:30–4:30	.....
Vendredi	.....	1:30–4:30	7:00–9:00
Samedi	9:30–11:30	1:30–4:30	.....



THEATRE DU RIDEAU VERT, A RIMOUSKI

Gérard Poirier joue Dorante et Yvette Brind'amour joue la comtesse, dans un tableau de la pièce "L'heureux stratageme", de Marivaux, que présentera le Théâtre du Rideau Vert, samedi prochain, au Centre Culturel, de Rimouski.

Ce programme est présenté par la Société des Arts du Bas St-Laurent, en collaboration avec la Commission du Centenaire.

Au Centre Civique
DE RIMOUSKI
Samedi, 14 octobre
A 8.30 HRES. P.M.
LE THÉÂTRE
du Rideau Vert
présente en entier
"HEUREUX STRATAGEMES"
DE MARIVAUX
mettant en vedette nos plus grands artistes du théatre canadien.
C'est une présentation
de la Société des Arts du Bas Saint-Laurent
Billets en vente: **LIBRAIRIE FIDES**, 24 Cathédrale — **PUBLICATION SERVICE**, 66, Evêché — Mont-Joli: **PHARMACIE LEVESQUE** — Amqui: **BENOIT BERUBE** — Matane: **MATANE NEWS** — Luceville: **MME ISIDORE RIOUX, tél. 739-4487.**

L'OFFICE NATIONAL DU FILM PRÉSENTE LE CANADA À L'HEURE CENTENAIRE
AU CENTRE CIVIQUE
LUNDI, 16 OCTOBRE
à 8:30 hres p.m.
Entrée libre
Procurez-vous votre laisser-passer à la Cinémathèque ou au bureau de l'O.N.F.

A LA
Boite à Chansons
du MOTEL
Anse-aux-Sables
JEUDI, VENDREDI
SAMEDI, DIMANCHE
12, 13, 14, 15 SEPTEMBRE
Louise Poulin

Elle interprètera
GILLES VIGNEAULT
Gérard Hébert, au piano
Lyse Poirier, animatrice

JEUNESSES MUSICALES

Campagne de recrutement

Toute personne qui désire se procurer sa carte de membre JEUNESSES MUSICALES, pour l'année 1967-68, pourra s'adresser aux personnes suivantes:
- A RIMOUSKI
Mme Marguerite Michaud, responsable du recrutement, 723-1573; Mlle Denise Fournier, responsable du CEGEP, 723-2310; Centre Musical, Librairie Fides, Guité & Ruest.
- A TROIS-PISTOLES
M Serge Cuellet, secrétaire 851-1510; M. Jean-Pierre Gagnon, 851-2745.

Les concerts auront lieu le lundi à Trois-Pistoles et le mardi à Rimouski.





Le premier concert de l'année sera donné à Trois-Pistoles le 23 octobre, à Rimouski, le 24 octobre, à *8 h. 30 du soir au Centre Culturel. Vous y entendrez les artistes Laurendeau et Forand, clarinette sur ondes martenot et piano.

CONCERTS DE LA SAISON

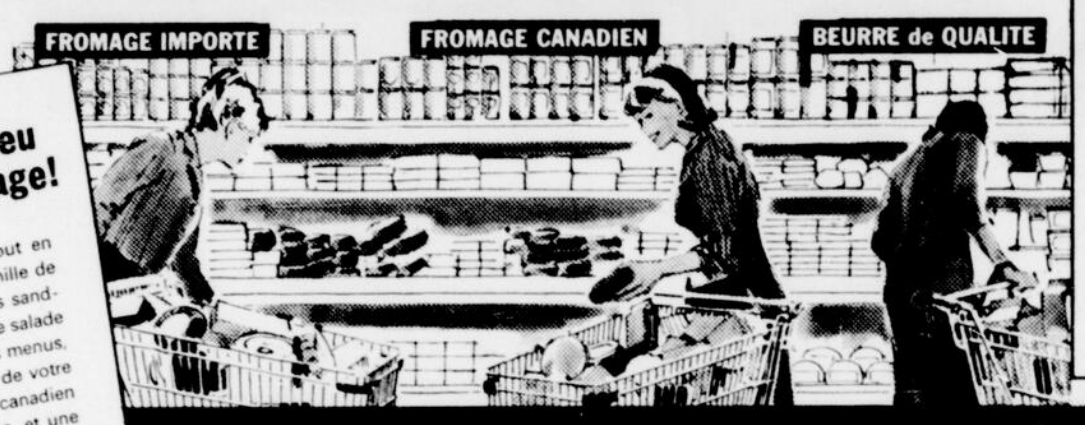
23 octobre, Trois-Pistoles; 24 octobre, Rimouski: Laurendeau et Forand, ondes martenot et piano.
20 novembre, Trois-Pistoles; 21 novembre, Rimouski: Renata Tarrago, guitare espagnole.
22 janvier, Trois-Pistoles; 23 janvier, Rimouski: Robert Silverman, piano - grand gagnant J.M.C. 1967.
26 février, Trois-Pistoles; 27 février, Rimouski: Orchestre à cordes de Paul Kuentz, Paris.

Chanteurs
Chanteuses
Groupes
désirant faire carrière
SUR DISQUE, T. V., RADIO
Une maison de disque de Montréal
est intéressée à vous rencontrer.
Audition semaine du 6 novembre à Rimouski.
LAISSER VOTRE NOM, ADRESSE ET NUMERO DE TELEPHONE A:
M. Maurice Charette
CENTRE MUSICAL ENR.
274 A, St-Germain, Tél: 723-2039



C'EST LE MOIS DU FESTIVAL FROMAGE AU MARCHÉ DOMINION





DOMINION

Pour rehausser le repas à peu de frais...dégustez du fromage!

Avec du fromage, on peut faire un repas copieux tout en économisant sur le coût des vivres! Servez à votre famille de délicieux cheeseburgers, du macaroni au fromage, des sandwichs au fromage, sur rôties ou au gril, avec une bonne salade et des frites. Votre famille se régalera! Pour varier vos menus, n'oubliez pas de visiter le rayon des produits laitiers de votre magasin Dominion . . . vous y trouverez le cheddar canadien renommé . . . des fromages à tartiner et en tranches, et une foule de fromages en provenance du monde entier. Pour préparer des repas délicieux mais économiques, participez au Festival des Fromages de Dominion . . . le magasin où les Canadiens achètent en préférence à tout autre marché . . . surtout à cause de la viande!

FROMAGE tranche — *"DOMINO" ORDINAIRE, PIMENT, NIPPY* — 2 PQT 8oz .75

Fromage en pâte — *"DOMINO" CREMEUX* — POT 16 oz .75

Fromage "Velveeta" DE "KRAFT" — BOITE 1lb .81

TARTES AUX BLEUETS — *"COUNTRY GIRL"* — ch. .55

GATEAUX CHIFFON — *A L'ORANGE "RICHMELLO"* — ch .49

BEIGNES au MIEL — *"RICHMELLO" FRAIS DU JOUR* — Bte 12 .44

PAPIER DE TOILETTE — *"WHITE SWAN" couleurs asst.* — 3 Pqts 2 rlx .79

***Thé* EN SACS** — *" RED ROSE "* O.P. — Bte 60S .79

SPAGHETTI "Catelli" OU — *SPAGHETTINI, MACARONI LONG OU COURT* — 5 Btes 16 oz. 1.00

NOURRITURE pour CHIENS — *"DR` BALLARD" ASSORTIE* — 6 Btes 15 oz. .89

DEJEUNER instantané — *"CARNATION" SAVEURS ASSORTIES* — Bte de 6 .75

COFFEE MATE *"CARNATION"* POT 11 oz .85

FEVES JAUNES Coupées "Aylmer" 3 Btes 14 oz .65

POIS VERTS "Aylmer" surchoix 3 BTES 14oz .65

TOMATES "Aylmer" de choix 3 Btes 28 oz 1.00

MELASSE "Grandma" Carton 40 oz .35

BISCUITS DE "Coquette" "David" 2 PQTS 10 Oz .79

VASELINE — GELEE DE PETROLE — Epargnez 09 — POT 4 OZ .36

FIXATIF à cheveux — "AQUA NET" — Epargnez 0.19 — BOITE 10 OZ. .80

PÂTE *DENTRIFICE* **"Stripe"** — Epargnez 0.06 — TUBE GEANT .63

OFFRE SENSATIONNELLE DE LIVRES!



PRÉSENTATION DE CETTE SEMAINE:

VOLUME 5

L'ORIENT AU MOYEN ÂGE

$1.29 CHACUN

VOLUMES 2 à 16

VOL. 1 encore en vente, 49¢ SEULEMENT

ACHETEZ UN VOLUME CHAQUE SEMAINE!



Seul Dominion vous donne le

*SERVICE PERSONNEL TOTAL

...qui vous garantit une satisfaction absolue!

Au Dominion, le service total individuel au comptoir des viandes, veut dire que vous recevez une satisfaction totale et une valeur absolue pour votre dollar dépensé pour les viandes. Vous transigez avec des experts au comptoir des viandes qui sont spécialement entraînés pour vous aider à choisir les *morceaux de viande que vous connaissez* . . . de la viande de boeuf tendre, de marque rouge ou bleue et garantie pour sa saveur et sa tendreté, sinon votre argent est remis.

Et quelle viande! Il s'agit d'une viande de première qualité . . . inspectée par le gouvernement . . . et comprenant la garantie de satisfaction absolue de Dominion! Vous pouvez choisir du boeuf de marque rouge et bleue, du veau, du porc, de l'agneau, des volailles, *en sommes 175 différents morceaux en tout.* Evidemment, toutes les dames ne peuvent pas connaître ces nombreuses pièces. Mais l'homme au comptoir des viandes du Dominion les *connaît* et *peut* vous faire profiter de son savoir et de sa compétence. C'est une spécialité pour lui de vous aider à choisir la bonne viande pour les repas que vous désirez préparer.

Faites la connaissance de l'expert au comptoir des viandes du Dominion. Il veut vous aider parce qu'il est fier d'appartenir à une entreprise qui a fait de la viande Dominion le meilleur achat au Canada! La preuve c'est que plus de Canadiens magasinent au Dominion . . . *et c'est surtout à cause de la viande.*

Il n'y a pas de
COMPLICATIONS NI D'HÉSITATIONS...
Au sujet de la garantie Dominion. Si vous n'avez pas une satisfaction absolue, Dominion remplacera l'article ou vous remboursera votre argent. Pourquoi risquer des désappointements . . . adoptez Dominion aujourd'hui même!

MELANGE à gâteaux
"DUNCAN HINES"
Saveurs assorties
2 PQTS 19 OZ .93

BETTERAVES
Sucrées, marinées
"RAYMOND"
2 Jarres 24 oz .55

GIGOT D'AGNEAU .55
JEUNE, TENDRE, IMPORTE — ENTIER OU DEMI — La livre

Petit jambon ROULE GENRE COTTAGE "MAPLE LEAF" DESOSSE LB .79

CUISSES de POULET .55 LB
IDEALES POUR ROTIR

FRANKFURTERS Pqt. 1 lb .59
"LA BELLE FERMIERE" SAVOUREUX

Saucisse au lard LB .69
"LA BELLE FERMIÈRE" INSPECTEE

TOURTIERES 16 OZ Ch. .75
"LA BELLE FERMIERE"

EPARGNEZ! Fruits et légumes frais

PAMPLEMOUSSES
BLANCS DE FLORIDE, NOUVELLE RECOLTE GROSSEUR 48
8 Pour .79

ORANGES "Outspan" 2 Dz .99
NO 1 DE L'AFRIQUE DU SUD NO 138

POMMES "Mc-Intosh" SAC 5 LB .49
NO 1 DU QUEBEC, JUTEUSES

TOMATES importées 3 LB .79
NO 1, DE CALIFORNIE, MURES

Ketchup "HEINZ" 2 BOUT 15 OZ .63
AUX TOMATES

Jus de tomates 6 BTES 19 OZ 1.00
"HEINZ" SUR CHOIX

Soupe aux tomates 6 BTES 10 OZ .79
"HEINZ"

Aliments pour bébés 8 POTS 4¾ OZ .97
"HEINZ" ASSORTIS

Spaghetti préparé 5 BTES 14 OZ 1.00
"HEINZ" OU FEVES AVEC SAUCE TOMATES

Nous vous réservons le droit de limiter les quantités. Prix en vigueur jusqu'a la fermeture, samedi 14 octobre.

DOMINION STORES LIMITED

DOMINION

films à la TV

lundi

11 h 30

C'étaient des hommes
(Américain 1950)



Film réalisé par Fred Zinneman, avec Marlon Brando, Teresa Wright, E. Sloane et J. Webb. Histoire de la difficile réadaptation d'un lieutenant américain, devenu paraplégique à la suite d'une blessure à la colonne vertébrale.

13 h 30

Le Sabre et la flèche

(Américain 1952)

Western réalisé par André de Toth, avec Broderick Crawford, Barbara Hale et James Stewart. Le sergent Matt conduit à travers le désert les survivants d'un raid. Il prend sous sa protection les voyageurs d'une diligence, dont la jolie Julia, soeur du commandant du fort vers lequel il se dirige, ainsi qu'un jeune Indien, Little Knife.

23 h 35

La Reine diabolique

(Formosan 1962)

Drame historique réalisé par Li-Han-Hsiang, avec Li-Li-Hwa et Chao Lei. Intrigues de palais dans la maison des Tang, en Chine.

mardi

13 h 30

Chantage

(Français 1955)

Drame social réalisé par Guy Lefranc, avec Raymond Pellegrin et Magali Noël. La mise à jour d'une importante organisation de chantage.

23 h 35

CINÉ-CLUB

L'homme n'est pas un oiseau



(Yougoslave 1966)
Intrigue amoureuse réalisée par Dusan Makavedej, avec Milena Dravitch, Janez Vrhovec et Boris Dvornik. Un chef monteur passe quelques semaines en Serbie. La jolie coiffeuse chez qui il loge et qu'il aime, lasse de le voir pris par son travail, le trompe avec un jeune camionneur.

mercredi

13 h 30

Bethsabée
(Français 1947)



Mélodrame sentimental réalisé par Léonide Moguy, avec Jean Murat, Danielle Darrieux, Georges Marchal, Paul Meurisse et Renée Clément. Pour rejoindre un capitaine qu'elle aime pardessus tout, une jeune femme traverse mers et déserts. Rendue au poste où le capitaine est attaché, elle doit faire face à un passé douloureux et tragique, en la personne d'un homme qu'elle a jadis aimé.

20 h 30

CINÉMA DU MERCREDI

Les Cavaliers de la terreur

(Franco-italo-espagnol 1964)
Film de cape et d'épée réalisé par Mario Costa, avec Tony Russel, Scilla Gabel, Yves Vincent et Jacques Dacqmine. En l'an 1500, dans le duché de Pretch, régnait une atmosphère de terreur due aux étranges apparitions et aux crimes commis par des cavaliers mystérieux et masqués.

jeudi

13 h 30

Apparajito

(Indien 1957)
Film réalisé par S. Ray, avec Karuna Banerjee et Pinaki Sen Gupta. Un jeune garçon d'un milieu modeste réussit, à force de ténacité et de courage, à poursuivre ses études jusqu'à l'université. (Voir article ci-contre)

00 h 05

Télé-sélection (1re partie)
(Français)

Trois comédies légères.

1) Extrait de la pièce «Au petit bonheur» de Marc-Gilbert Sauvageon. Une femme, pour retrouver son mari, emprunte la voiture d'un homme qui veut se suicider.
2) «La Navette», pièce en un acte d'Henry Becque. Une coquette reçoit à tour de rôle ses deux amants.
3) Extrait de la pièce de Diego Fabri, «Le Séducteur». Les aventures d'un homme d'affaires.

vendredi

13 h 30

Sous le regard des étoiles

(Britannique 1947)
Drame social réalisé par Carol Reed, avec Michael Redgrave et Margaret Lockwood. Un fils de mineur poursuit ses études en dépit de la désapprobation de son entourage. Il désire, un jour, défendre la cause des mineurs exploités par des intérêts particuliers.

20 h 30

PREMIER CHOIX

La Guerre privée du major Benson

(ou: La Petite Guerre du major Benson)

(Américain 1955)
Comédie réalisée par Jerry Hopper, avec C. Heston, Julie Adams et T. Hovey. Le major Benson entraîne ses soldats avec un autoritarisme outrancier. A la suite de plaintes, il se voit contraint d'accepter un poste dans une école militaire dirigée par des religieuses. Les principes d'une rigoureuse discipline sont mis à l'épreuve une fois de plus.

23 h 35

Les Diables rouges face aux SS

(Tchèque 1963)
Film réalisé et interprété par V. Bulajic, avec Ratro Djurovic et B. Stotlar. Les Allemands entreprennent une offensive sanglante contre les partisans tchécoslovaques retranchés dans la Kosara. Sur 3,000 patriotes, seulement quelques-uns survivront à l'attaque massive des forces nazies.

samedi

23 h 15

Et Satan conduit le bal



Etude de moeurs réalisée par Grisha M. Dabat, avec Françoise Brion, Catherine Deneuve, Jacques Monod et Bernadette Lafont. Sur la plage de Collioure, six personnages se prélassent au soleil, à la seule recherche de leur satisfaction instinctive du moment. Ces six personnages, poussés par leurs désirs, leurs appétits sexuels, passeront leurs journées à se détruire et à se faire souffrir dans le plus total des désoeuvrements.

Découpez

CETTE ANNONCE

(Hommes ou femmes)

Faites de $75.00 à $100.00 par semaine en vendant des produits nouveaux (nécessités domestiques). Territoire exclusif (territoires libres pour gérance). Ecrivez aujourd'hui pour renseignements.

MARVAC, C. P. 275
Lévis, Qué.

cjbr TÉLÉVISION

JEUDI, 19 octobre

10:00—Télévision scolaire
"Promenade dans la nature"
10:30—Saturnin (c)
10:45—La souris verte
11:00—Un coin de France (c)
11:15—Masques et sortilèges de Venise (c)
1:15—Cinéfeuilleton
"Le chien des Baskerville"
1:30—Long métrage
"Apparajito"
3:00—Femmes d'aujourd'hui
4:00—Bobino
4:30—La boîte à surprises
5:00—Thierry La Fronde
5:30—Bidule de Tarmacadam
6:00—Au jour le jour
6:30—L'information
7:00—Les arpents verts
7:30—Chevaliers du ciel (c)
8:00—A la seconde
8:30—Cher oncle Bill (c)
9:00—Espions et brigands
10:00—Tirez au clair
11:30—Nouvelles du sport
12:07—Cinéma
"Télé-Sélection" No. 1

MERCREDI, 18 octobre

10:00—Télévision scolaire
"Le dessin technique"
10:45—La souris verte
11:00—L'aventurier des mers
12:00—Nouvelles du midi
1:15—Cinéfeuilleton
"Le chien des Baskerville"
1:30—Long métrage
"Bethsabée"
3:00—Femmes d'aujourd'hui
4:00—Bobino
4:30—Boîte à surprises
5:00—Robinson Fusée
5:30—Ultra Man (c)
6:00—Au jour le jour
6:30—L'information
7:00—Ma sorcière bien-aimée
7:30—A guicher fermé
8:00—Cinéma du mercredi
"Les Cavaliers de la terreur"
10:30—Les couche-tard
11:00—Téléjournal
11:37—Sauve qui peut (c)

MARDI, 17 octobre

10:00—Télévision scolaire
"Géographie"
10:30—M. Surprise présente
10:45—La souris verte
11:00—Histoires vraies
12:00—Nouvelles du midi
1:15—Cinéfeuilleton
"Le chien des Baskerville"
1:30—Long métrage
"Chantage"
3:00—Femmes d'aujourd'hui
4:00—Ulysse et Oscar
4:30—Boîte à surprises
5:00—Cadets de la forêt
5:30—La vie qui bat
6:00—Au jour le jour
6:30—L'information
7:00—Le fugitif
8:00—Mission impossible
9:00—Rue des Pignons (c)
9:30—Moi et l'autre
10:00—Tous pour un (c)
10:30—Caméra 67
11:00—Téléjournal
11:37—Ciné Club

LUNDI, 16 octobre

10:00—Le roman de la science
10:30—M. Surprise présente
11:30—Long métrage
"C'était des hommes"
1:00—Téléjournal
1:15—Cinéfeuilleton
"Masque de fer"
1:30—Long métrage
"Le sabre et la flèche"
3:00—Femmes d'aujourd'hui
4:00—Bobino
4:30—La boîte à surprises
5:00—Linus (c)
5:30—Les hommes de l'espace
6:00—Au jour le jour
6:30—L'information
7:00—La famille Stone
7:30—Adam ou Eve
8:00—Les belles histoires
9:00—Le prisonnier (c)
10:00—Le sel de la semaine
11:31—Nouvelles du sport
11:37—Cinéma
"La reine diabolique"

DIMANCHE, 15 octobre

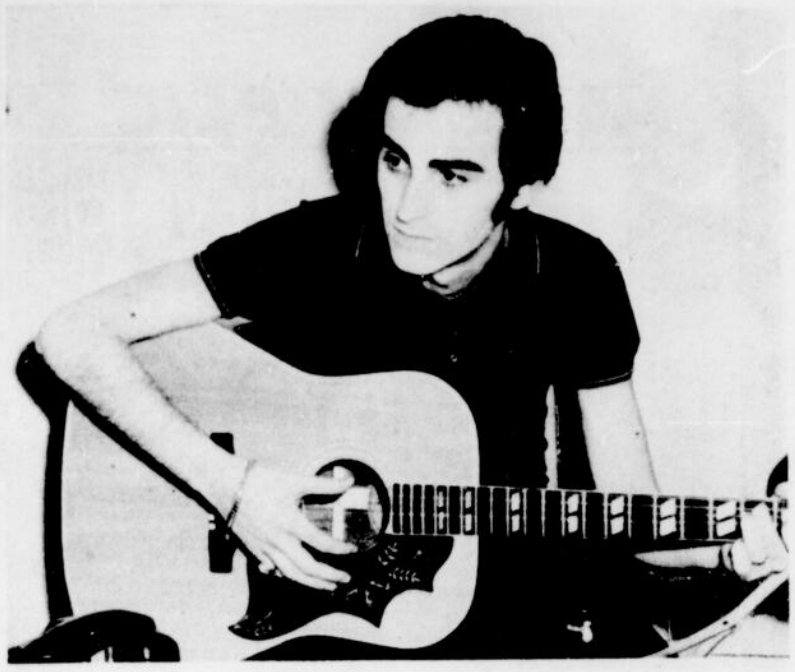
9:15—Cours universitaire
"Science religieuse"
10:00—Cours universitaire
"Initiation"
10:45—Cours universitaire
"Init. à lapsychologie"
11:30—Le Jour du Seigneur
12:30—Lecture pour tous
1:00—Panorama Chrétien
1:30—Football de la ligue nationale
"St-Louis à Cleveland"
4:00—Echos du sport
4:30—Les travaux et les jours
5:00—Actualités religieuses
7:00—A communiquer
8:00—Beaux dimanches
"Mini-récital ou
Récital de Zagred"
10:00—Vivre en ce pays
"La Côte Nord"
10:30—L'envers des hommes
11:30—D'hier à demain
"L'âge de fer no. 3"

SAMEDI, 14 octobre

9:15—Cours universitaires
10:00—Cours universitaires
10:45—Cours universitaires
11:30—Tour de terre
12:00—Pépinot
12:30—Histoire d'une ville
1:00—Tennis
2:00—Football canadien
"Toronto à Montréal"
5:00—Rue de l'Anse
5:30—Carnet Expo (c)
6:00—Adele
6:30—Devinez juste
7:00—Perdus dans l'espace
8:00—Commando du désert (c)
8:30—La soirée du hockey
10:05—Les couche-tard
10:45—Téléjournal
11:36—Cinema
"Et Satan conduit
le Bal"

VENDREDI 13 octobre

10:30—M. Surprise présente
10:45—La souris verte
11:00—Grandes chasses et pêches
11:30—Voici l'Expo
12:00—Manchettes de midi
12:20—Aujourd'hui
1:15—Cinéfeuilleton
"Masque de fer"
1:30—Long métrage
"La brune que voilà"
3:00—Au pays des Pygmées
4:00—Ulysse et Oscar
4:30—Boîte à surprises
5:00—Roquet belles oreilles
5:30—Skippy le kangourou
6:00—Au jour le jour
6:30—Lière édition et météo
6:40—Information locale
7:00—Cinéma Kraft
"La loutre"
8:30—Premier choix
"Salaire du diable"
10:15—Chevalier de Johnstone
10:45—Histoires des civilisations
11:37—Cinéma
"Remarions-nous"



DICK RIVERS A RIMOUSKI

Dick Rivers, vedette internationale du disque, sera au Colisée de Rimouski, le 21 octobre, en compagnie de ses 7 musiciens.

Pour plusieurs, Dick Rivers est surtout le soliste des "Chats Sauvages" et encore très peu le connaissent comme vedette. C'est un fervent du rock mais il s'est penché aussi sur le style Western.

De sa ville, Nice, Dick Rivers a conquis Paris et toute la France; son nom est maintenant connu par tout le monde et son succès ne fait que commencer, puisqu'il n'est âgé que de 22 ans.

Les projets de Dick Rivers: toujours plaire à ses admirateurs et plusieurs tournées. Par après, Dick promet une rentrée fracassante au théâtre de l'Etoile, à Paris.

L'Harmonie de Rimouski prépare le spectacle "Terre des Hommes"

200 PARTICIPANTS

Dans le cadre des célébrations du Centenaire et de l'Expo de Montréal, l'Harmonie de Rimouski présentera, sous peu, un grand concert de musique variée qui racontera en quelque sorte l'histoire de la musique, qu'il s'agisse de musique classique, de jazz ou de chansonniers.

Cette manifestation musicale sera organisée en collaboration avec les divers groupements musicaux de la ville et tous ceux qui s'intéressent de près à cet art.

Plus de 200 participants présenteront des pièces de tous les pays et la présentation de chaque pièce tournera toujours autour du thème "Terre des Hommes". M. Maurice Charette nous confie que les tours de chant et les pièces de musique seront accompagnés de danse appropriée et de costumes typiques au genre présenté.

La date de ce gala n'est pas encore déterminée mais nous connaîtrons sous peu le programme détaillé du spectacle qui promet de rasasier tous les amateurs. *

LA PLUS POPULAIRE

vedette internationale

AU COLISEE DE RIMOUSKI

SAMEDI LE 21 OCTOBRE

a 8.30 hres. p. m.

Dick RIVERS

Et ses sept musiciens de Paris

En première partie

CAROLINE et KARO

Un système de son Haute Fidélité sera à la disposition des artistes.

ADMISSION: 1.50 et 2.00

BILLETS SONT EN VENTE:

A RIMOUSKI, aux Pharmacies Marquis, Moreault et St-Germain
A MONT-JOLI, Pharmacie Lepage
A MATANE, Matane News
ET A L'ENTREE DU COLISEE

Vient de paraître



Découvrons Rivière-du-Loup

L'auteur, dans une langue sans prétention, nous initie aux secrets de la petite Histoire de Rivière-du-Loup, en bas.

Dès la lecture du premier chapitre, le lecteur s'interroge et s'étonne de découvrir dans l'ensemble des faits et gestes racontés par l'auteur une sorte de vérité historique dépassant les frontières de cette pittoresque région du Québec.

Cet ouvrage est le fruit de recherches passionnantes mais ardues. Vieux papiers éparpillés, vieux journaux souvent à la veille d'être détruits, rien n'a été négligé par l'auteur pour cette reconstitution fidèle de l'histoire de Rivière-du-Loup, en bas.

Les amateurs de la petite histoire du Canada y découvriront que la Rivière-du-Loup, selon Arthur Casgrain, "c'est Naples plus petite, moins sa valeur; enfin c'est un superbe site..."

L'ouvrage est publié aux Editions Garneau, à Québec, par Louis-Philippe Lizotte.

Témoignage

Lundi, 16 octobre
Marie-Paule Couture et Pierre Kaelin: "La chanson de Fribourg" au Canada français.
Mardi, 17 octobre
André Godin: "L'étrange idée que certains se font du prêtre".
Mercredi, 18 octobre
Jean Martucci: "Qui a décrété que tel livre de la Bible est inspiré".
Jeudi, 19 octobre
M. et Mme André Parmentier: "Quand un quartier d'assistés sociaux s'éveille".
Vendredi, 20 octobre
Mme Laurent Roquet: "Des religieuses au service des laïques"
Samedi, 21 octobre

VIENT DE PARAITRE
AUX
EDITIONS DE L'HOMME
"Vive le Québec Libre"
Caricatures Politiques
par Dupras.

La visite du Général de Gaulle aura été à l'origine de plusieurs "secousses" au Canada. Une de ces "secousses" a atteint le caricaturiste Dupras qui y a trouvé l'inspiration pour une série de dessins humoristiques, 108, pour être précis.

Ces dessins ont tous été groupés en un album qui, à son tour continuera à "secouer" tous ceux qui auront l'heureuse idée de le feuilleter. Le titre de l'album a été emprunté au Général lui-même, qui, croit-on a été inspiré par un slogan devenu à la mode au Québec depuis quelques années. Il s'agit de "Vive le Québec Libre".

On y trouvera, dans cet album, en compagnie du Général, des dessins de Sa Majesté la Reine, ainsi que les Honorables Leaster B. Pearson, John Diefenbaker, Jean Marchand, Pierre E. Trudeau, Jean Lesage, Daniel Johnson, Son Honneur le Maire de Montréal et plusieurs autres et pas des moindres dont, par exemple, Mme la Confédération (une centenaire), M. Wagner, etc.

"Vive le Québec Libre" est un album plus que drôle il est "tordant". Ne manquez pas de vous procurer votre copie.

"Vive le Québec Libre est en vente partout en "GENERAL" (!) à $1.00 seulement, ou à l'Agence de Distribution Populaire, 1130 est, Lagauchetière, Montréal - 523-1600.



On aperçoit ici, dans son atelier, Roselle Caron de Trois-Pistoles dont les tableaux, de même que ceux de Albert Lauzier de Rimouski, sont exposés au Salon d'accueil de l'Hydro-Québec à Montréal. Mlle Caron, qui réussit aussi bien dans le figuratif que dans le non-figuratif, aime aussi collectionner les bibelots, objets d'art et antiquités.

Au Centre Civique

DE RIMOUSKI

Le 21 Octobre à 8.30 P. M.

UN SPECTACLE DES PLUS NOUVEAUX AVEC NOTRE CHANSONNIER. CETTE ANNEE, LA SOCIETE DES ARTS DU BAS ST-LAURENT VOUS LE PRESENTE, PLUS RENOUVELE QUE JAMAIS.

Gilles
VIGNEAULT

EN PREMIERE PARTIE
RAYMOND LEVESQUE
ORCHESTRE DE CINQ MUSICIENS
sous la direction de GASTON ROCHON

RESERVEZ
VOS BILLETS DES AUJOURD'HUI

BILLETS EN VENTE:

Centre Musical – 274 St-Germain
Guité & Ruest – 80 St-Laurent
Mont-Joli – Pharmacie Lepage
Amqui – Benoit Bérubé
Luceville – Mme Isidore Rioux

L'Ecole confessionnelle

La Loi du Conseil supérieur de l'Education confie aux Comités confessionnels de ce Conseil la reconnaissance officielle des institutions d'enseignement confessionnelles.

Au printemps dernier, le Comité catholique édictait trois règlements approuvés par arrêté en conseil le 2 juin.

Ces trois règlements concernent: 1- La reconnaissance des institutions d'enseignement catholiques; 2- L'Education catholique, l'enseignement religieux et moral et le service religieux dans les institutions d'enseignement reconnues comme catholiques; 3- Les qualités requises au point de vue religieux et moral du personnel dirigeant et enseignant dans ces institutions.

La presse a fait manchette surtout des articles 8, 9 et 10 du Règlement no 2, concernant l'exemption d'enseignement religieux accordée à certains étudiants.

Donner la première importance à ces articles, c'est fausser la portée de tout le document. Il faudrait d'abord porter attention aux exigences qu'il formule.

Il n'est pas suffisant de faire connaître par la loi le droit d'avoir des écoles confessionnelles; il faut surtout se demander ceci: que faut-il pour qu'une école soit confessionnelle?

Le Comité catholique formule justement les normes auxquelles toutes école devra répondre pour avoir le droit de se prétendre confessionnelle selon les exigences de l'Eglise catholique romaine.

Cette année, on garde le statu quo en pratique; mais dès l'an prochain, on mettra en oeuvre la procédure de reconnaissance explicite du caractère confessionnel des écoles. Peut-être aura-t-on, dans certains cas, la surprise de se voir refuser la reconnaissance de ce caractère confessionnel, par manque à remplir certaines conditions.

Si on veut connaître la portée et l'esprit de ces règlements, il suffit de parcourir les "attendus que" qui les introduisent. C'est souvent dans ce genre de préambule que l'on trouve ce qu'il y a de plus important dans une loi.

Or, il est très facile de le voir, notre préambule se situe d'emblée dans la ligne de Vatican II, en particulier, de la Déclaration sur l'Education chrétienne et du Décret sur la liberté religieuse. On y retrouve, condensée en de brèves formules, une notion renouvelée de l'école chrétienne conforme aux exigences de la foi elle-même.

Même si elle est très générale, cette notion qu'on nous donne de l'éducation chrétienne est loin d'être vague et édulcorée. Elle apparaît au contraire très exigeante.

Il faut que les parents et les maîtres soient au courant de ces exigences pour se les imposer et les imposer à l'école.

C'est là surtout que doit porter la "bataille" pour la confessionnalité de l'éducation.

Ce que l'éducation chrétienne exige

Extrait du préambule des règlements -

"... l'éducation catholique exige:
-le respect et la promotion des valeurs humaines;
-un enseignement profane de première qualité qui respecte l'objet de chaque discipline et la pédagogie qui lui est propre;
-un enseignement religieux conforme à la doctrine de l'Eglise et à la pédagogie de la foi;
-un milieu de vie qui, animé par une organisation scolaire et une pastorale adéquates, favorise l'éducation de la liberté, l'épanouissement de la personnalité, l'ouverture au monde, l'amour des autres et l'accès à l'âge adulte de la foi".



PAVILLON DE L'ONTARIO

Voici le pavillon de l'Ontario à l'Expo 67. Il évoque la forme d'une tente et sa toiture est en fibre de verre en vinyle. Le thème du pavillon ontarien va du monde merveilleux de l'enfance aux loisirs de plus en plus nombreux qu'offre la vie moderne aux personnes âgées.

AVIS PUBLIC

Province de Québec

Cité de Rimouski.

AVIS AUX CONTRIBUABLES
DE LA CITE DE RIMOUSKI.

AVIS PUBLIC est par les présentes donné par Georges Michaud, trésorier, que les municipalités de Notre-Dame-du-Sacré-Coeur et de Nazareth ont été annexées à la Cité de Rimouski à la suite de l'avis publié dans le numéro 37, de la Gazette Officielle de Québec, daté du 16 septembre 1967. Les comptes dus par les contribuables aux susdites municipalités devront, dorénavant, être payés au bureau de la Trésorerie à l'hôtel de ville et les chèques ou mandats-poste devront être émis à l'ordre de la Cité de Rimouski et être adressés à Boîte Postale 710, Rimouski.

Le trésorier de la Cité,
Georges Michaud.

Le journal du BRICOLEUR
EST PUBLIE TOUS LES 2 MOIS
50 ¢ le NUMERO / $2.00 pour un AN.
Chaque numéro déborde d'idées et de plans: Meubles de jardin, barbecues, chalets, balançoires, jouets, ect.
Abonnez-vous immédiatement, s.v.p. faire votre chèque ou mandat à: "Le JOURNAL du BRICOLEUR" C.P. 1412, Dept. P, Québec 2, Que.

PRÊTS HYPOTHÉCAIRES ET NIAGARA...
Grâce à l'approbation rapide de Niagara, vous pouvez refinancer une hypothèque actuelle, payer des dettes, acheter une maison ou un chalet, améliorer votre demeure ou accroître votre commerce. L'évaluation effectuée par un spécialiste vous offre une possibilité de financement maximum.
Assurance vie si désirée
NIAGARA
LA COMPAGNIE DE PRÊTS ET D'HYPOTHÈQUES NIAGARA LTÉE
J.E. LAVOIE, rép.
4 rue d'Youville,
Sacré-Coeur,
Tél.: 723-7397.
Membre du Groupe de compagnies IAC

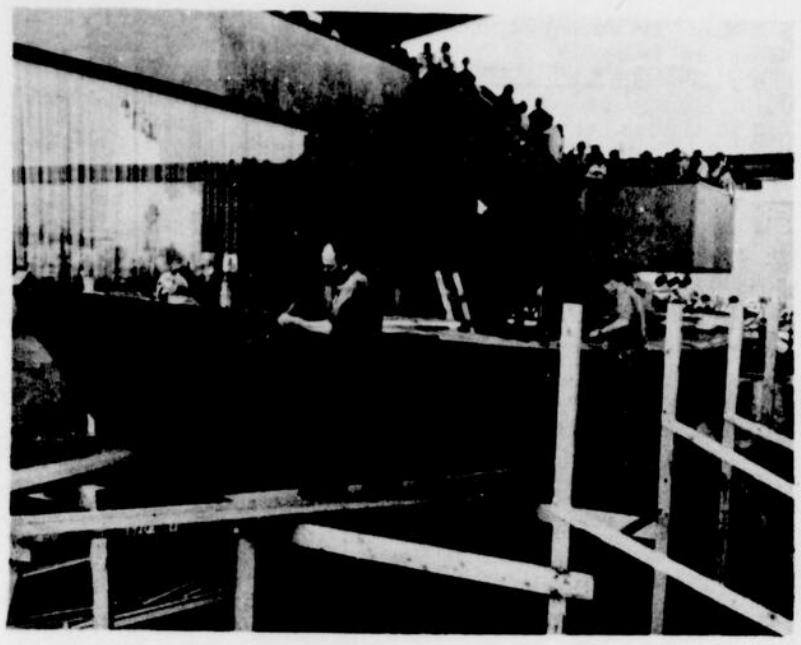
DECES DE MADAME BERNARD CARON

A l'hôpital St-Joseph, de Rimouski, le 13 septembre, est décédée à l'âge de 79 ans, Dame Marie-Louise Côté, épouse de feu Bernard Caron, de St-Donat.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme Nicolas Caron (Jeanne Desjardins); Mme Adrien Francoeur (Lucille); M et Mme Bernard Caron (Isabelle Gagné; M. et Mme Marcel Lalande (Antoinette); M. et Mme Roland Desjardins (Bernadette); MM. Séverin, Paul-Emile, Yvon, Hermel et Raymond Caron; Mlles Louise et Rita Caron; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Séverin Côté; M. et Mme Emile Côté; M. et Mme J.-Bte Côté; M. et Mme Eugène Girard (Marie-Luce); Mme Rose Côté-Gauthier; M. et Mme Edmond Dionne (Blanche); Mlle Eva Côté; Mme Aurore Côté; Mmes Yvonne et Fernande Langlois-Côté et Mme Elionore Frank Côté; M. et Mme Samuel Caron; Mme Alphonse Pineau; Mme Omer Jacques; M. et Mme Lucien Caron; Mme Camille Caron et M. Robert Waytts.

Son service a été chanté en l'église de St-Donat, le samedi, 16 septembre par M. l'abbé Oscar Bérubé, curé de la paroisse.

anglais
espagnol
cours
de conversation
Bénéficiez de nos 90 années d'expérience et de recherches
Devenez parfait bilingue, trilingue . . .
Entière garantie chez Berlitz.
Leçons particulières — Cours collectifs
Jour — Soir
Prenez rendez-vous pour une leçon d'essai gratuite
École Berlitz
Langues vivantes
Rimouski
166, St-Germain
Tél. 723-1944

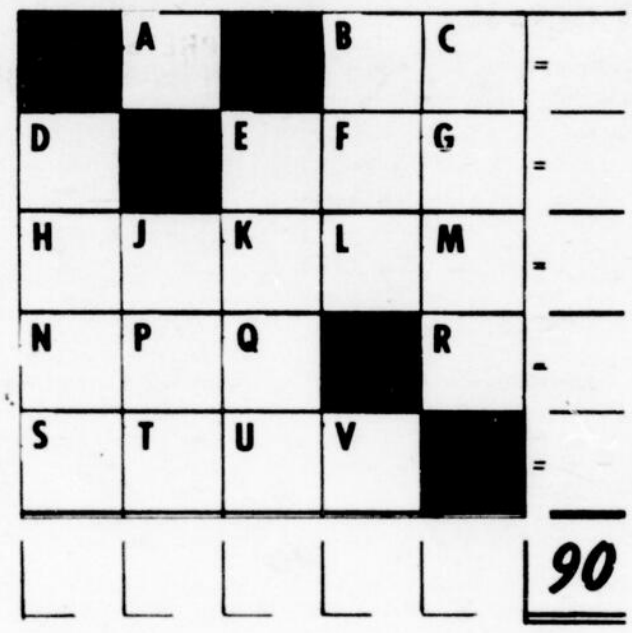


LA GOELETTE AU PAVILLON DES PROVINCES DE L'ATLANTIQUE

L'"Atlantica" est un navire à deux mâts conçu à la fois pour la course et la croisière. Il est construit au pavillon même des provinces de l'Atlantique, à l'Expo 67, sous les yeux des visiteurs par une équipe d'ouvriers du comté de Lunenburg, Nouvelle-Ecosse, sous la direction du chef de chantier David Stevens, que l'on voit en avant plan.

CHISÉS CROFFRES

PROBLEME 14



A. Quel est l'objet de la botanique ? L'étude des animaux (5) Etude du règne végétal (6) Etude de l'homme (7)
B. Comment appelle-t-on la substance verte des plantes ? Verdure (1) Feuille (2) Clorophylle (3)
C. Par quoi sont protégés les bourgeons ? Par un épouvantail (3) Une barrière (4) Des écailles (5)
D. Quel est le vrai nom de la queue d'une feuille ? Tige (7) Pétiole (8) Queue (9)
E. La tomate est-elle un légume ? Oui (3) Non (4)
F. Comment nommez-vous une plante qui peut vivre longtemps ? Vivace (4) Annuelle (5) Bisanuelle (6)
G. Combien compte-t-on d'espèces de plantes ? 20,000 (2) 150,000 (1) 100,000 (3)
H. Lequel de ces arbres demeure toujours vert ? Le sapin (4) L'érable (5) L'orme (6)
J. Dites laquelle de ces plantes est la plus importante ? Médicinales (3) Alimentaires (4) Industrielles (5)
K. Laquelle de ces 3 plantes ne fournit pas de fleurs ? Fougère (7) Iris (8) Pommier (9)
L. Quelle est la plus belle partie de la fleur ? La tige (4) Les sépales (5) La corolle (6)
M. Comment s'appellent les folioles du calice d'une fleur ? Etamines (3) Pistil (4) Sépales (5)
N. Quel nom portent les feuilles qui n'ont pas de pétiole ? Stériles (2) Sessiles (3) Déflorées (4)
P. Qui fut l'instigateur du jardin botanique de Montréal ? Frère Marie-Victorin (2) Frère Ange-Marie (3) Frère Marcel (4)
Q. Combien y a-t-il de variétés de pommes environ ? 10,000 (3) 20,000 (4) 15,000 (5)
R. De quoi la pimprenelle a-t-elle besoin pour s'épanouir normalement ? Chaleur (8) Humidité (9) Sécheresse (10)
S. Quelle variété de pins est la plus recherchée pour les reboisements ? Le pin d'Autriche (2) Le pin maritime (3) Le pin sylvestre (4)
T. De quelle couleur sont les fleurs de la pervenche ? Mauve (1) Grise (2) Rose (3)
U. A la fin de quelle saison les perce-neige s'épanouissent-elles ? L'hiver (7) Automne (8) Printemps (9)
V. Quelle plante fournit l'opium ? Pavot (6) Paulownia (5) Passiflore (4)

FUNERAILLES DE M. ARTHUR ROUSSEAU

de Mont-Joli

A Mont-Joli, le 11 septembre, ont eu lieu les funérailles de M. Arthur Rousseau, originaire du Bic, décédé au Sanatorium de Mont-Joli, à l'âge de 87 ans.

En l'absence du curé de Ste-Bernadette, M. Christian Paradis fit la levée du corps et officia à la messe des funérailles, assisté du Rév. Père C. Ferron, comme diacre et du Rév. Père R. Mathieu, comme sous-diacre.

Le défunt laisse dans le deuil ses enfants : Edith, de Mont-Joli; Albert, Jean et Léo, également de Mont-Joli; Félix, de Montréal; Paul-Emile, de Rivière-du-Loup; ses belles-filles, Mme Jean Rousseau (Germaine Desgagnés), de Mont-Joli; Mme Félix Rousseau (Hélène Larochelle), de Montréal; Mme Paul-Emile Rousseau (Maria Gagnon), de Rivière-du-Loup et Mme Georges Rousseau (Yvette Gosselin), de Québec; ses petits-enfants : Denise et Johanne, de Mont-Joli; Clermont, Francine, Jean-Paul, Normand, Fabienne, Claude et Nicole, de Rivière-du-Loup; Jacques et Lorraine, de Québec; ses frères, Philippe Rousseau, de St-Fabien et Emile Rousseau, de Rimouski.

L'inhumation eut lieu au cimetière de l'endroit.

$2.50 comptant produisent $50.00

$50.00 comptant produisent $1000.00

Achetez une obligation à la Banque de Montréal

Obligations d'épargne du Canada, série 1967/68

Achetez-en maintenant — comptant ou par versements.
Comptant: 5% seulement; le reste par paiements échelonnés sur une année.
En vente maintenant dans toutes les succursales.

Banque de Montréal

La Première Banque au Canada

Les trois as du Bas du Fleuve

la bière de Rémi Lalonde, y a rien qui *Labatt*

BRASSÉE AU QUÉBEC PAR LA BRASSERIE LABATT LIMITÉE VISITEZ LE PAVILLON DES BRASSERIES DU CANADA À L'EXPO 67

Naissances

À MONT-JOLI

A M. et Mme Raymond Gendreau, de St-Fabien, est né un fils.

A M. et Mme Lucien Bélanger, de St-Fabien, est né un fils.

A M. et Mme Antoine Genau, de Rimouski, est née une fille.

A M. et Mme Lionel Vaillancourt, de Rimouski, est née une fille.

A M. et Mme Marcel Brochu, de Rimouski, est né un fils.

A M. et Mme Sylvio Thibault, de Rimouski, est née une fille.

A M. et Mme Jean-Guy Chrétien, de Rimouski, est née une fille.

A M. et Mme Jean-Benoit Dubé, de Rimouski, est née une fille.

A M. et Mme Jean-Yves Brisson de Rimouski, est née une fille.

A M. et Mme Jean-Guy Soucy, de St-Narcisse, est né un fils.

A M. et Mme Alain Rioux, de Rimouski, est né un fils.

A M. et Mme Marcel Bélanger, de Pointe-au-Père, est né un fils.

A M. et Mme Horace Arsenault, de Rimouski, est née une fille.

A M. et Mme Roméo Tremblay, de Luceville, est née une fille.

A M. et Mme Viateur Gendreau, du Bic, est né un fils.

A M. et Mme Marc Lanciault, de Rimouski, est né un fils.

A M. et Mme Lorenzo Servant, de Sugluk, est née une fille.

A M. et Mme Camille Lebel, de St-Narcisse, est né un fils.

A M. et Mme Laurent Fournier, de Manic 5, est née une fille.

A M. et Mme Henri-Charles Chassé, de Bic, est né un fils.

A M. et Mme Armand Chalifour, de Rimouski, est né un fils.

A M. et Mme Jean-Claude Fournier, de Rimouski, est né un fils.

A M. et Mme Jean-P. Gendron, de St-Noel, est née une fille.

A M. et Mme Raymond Duguay, du Bic, est née une fille.

A M. et Mme Alphonse Sirois, de Rimouski, est né un fils.



CARON-PELLETIER

En l'église de Ste-Angèle, le samedi 26 août, a été bénit le mariage de M. Emilien Caron fils de M. et Mme André Caron, de Ste-Angèle, avec Mlle Estelle Pelletier, fille de M. et Mme Augustin Pelletier, de Ste-Angèle.

(Studio Lepage, Mont-Joli)



LAMARRE-NORMAND

M. et Mme Claude Lamarre (Cécile Normand) dont le mariage fut bénit en l'église de Ste-Angèle. Ils sont le fils et la fille de M. et Mme Joseph Lamarre, de St-Simon, et M. et Mme Augustin Normand, de Ste-Angèle.

(Studio Lepage, Mont-Joli)



LANDRY-LEPAGE

En l'église de St-Damase, a été bénit le mariage de M. Adalbert Landry, fils de M. et Mme Xavier Landry, avec Mlle Mado Lepage, fille de M. et Mme Dominique Lepage, de St-Damase.

(Studio Lepage, Mont-Joli)



LARUE-BERUBE

En l'église St-Joseph de Lepage, le samedi 5 août, a été bénit le mariage de M. Lionel Larue, fils de M. et Mme Denis Larue, avec Mlle Hélène Bérubé, fille de M. et Mme Gilbert Bérubé, de St-Joseph de Lepage.

(Studio Lepage, Mont-Joli)



PROULX-PROULX

M. et Mme Guy Proulx (Ginette Proulx) qui se sont épousés récemment; ils sont le fils et la fille de M. et Mme Maurice Proulx, et M. et Mme Philibert Proulx, de Trinité-des-Monts.

(Photo M.-L- Pelletier)



ST-PIERRE-LEBLANC

M. et Mme Jean-Marc St-Pierre (Jacqueline Leblanc) de St-Noel dont le mariage a été bénit récemment, en l'église de St-Joseph de Lepage.

La mariée est la fille de M. et Mme Joseph Leblanc, de St-Joseph de Lepage.



RICHARD-OTIS

En l'église de St-Octave de Métis, le samedi 26 août, a été bénit le mariage de M. Gaston Richard, fils de M. Gérard Richard, de St-Octave, avec Mlle Ginette Otis, fille de M. Pierre Otis, également de cette paroisse.

(Studio Lepage, Mont-Joli)



ALLARD-BOUCHARD

M. et Mme Maurice Allard (Françoise Bouchard) dont le mariage a été bénit en l'église de St-Robert.

(Photo M.-L. Pelletier)



LEVESQUE-BRISSON

M. et Mme Emilien Brisson (Denise Levesque), mariés à St-Pie X de Rimouski, le 26 août. Les nouveaux époux demeureront à Rimouski.

(Photo M.-L. Pelletier)



GAGNON-MORISSETTE

M. et Mme Jean-Yves Gagnon (Marielle Morissette) se sont épousés le samedi 12 août, en l'église de St-Joseph de Lepage. Ils sont le fils et la fille de M. et Mme Léopold Gagnon, de Mont-Joli et M. et Mme Emile Morissette, de St-Joseph de Lepage.

(Studio Lepage, Mont-Joli)



DESROSIERS-BOUDREAU

En l'église Notre-Dame de Lourdes, a été bénit le mariage de M. Jean-Pierre Desrosiers avec Mlle Valentine Boudreau, de Mont-Joli. Les nouveaux mariés sont le fils et la fille de feu M. et Mme Albert Desrosiers et M. et Mme Edward Boudreau.

(Studio Lepage, Mont-Joli)



RUEST-FRANCOEUR

En l'église de Mont-Joli a été bénit le mariage de M. Gérard Ruest, fils de M. et Mme Anaclet Ruest avec Mlle Michelle, fille de Mme J.-A. Francoeur, de Mont-Joli.

Après leur voyage de noce, à Nassau, Bahamas, les époux résideront à Mont-Joli.

(Studio Lepage, Mont-Joli)



THIBEAULT-FORTIN

M. et Mme Claude Thibeault (Renée Fortin) qui se sont épousés le samedi 12 août, en l'église Notre-Dame de Lourdes Ils sont le fils et la fille de M. et Mme Roméo Thibeault et M. et Mme J.-G. Fortin, de Mont-Joli.

(Photo Studio Lepage, Mt-Joli)



GOYETTE-BELANGER

Récemment, en l'église de Mont-Joli, a été bénit le mariage de Mlle Jeannette Bélanger, fille de M. et Mme Gérard Bélanger, avec M. Bertrand Goyette, fils de M. et Mme Léopold Goyette.

Les nouveaux époux résident à Mont-Joli.

(Photo Studio Lepage, Mt.Joli)

MME CLÉMENT BUJOLD CÉLÈBRE SON CENTENAIRE



Mme Clément Bujold

Récemment, plusieurs parents et amis célébraient l'anniversaire de Mme Clément Bujold, de St-Jules de Marie, comté de Bonaventure, qui vient d'atteindre l'âge vénérable de 100 ans.

Cette dame est la grand-mère de M. Fernand Bujold, de Rimouski; elle a été ménagère au presbytère de Sacré-Coeur, de Rimouski, il y a environ 75 ans, alors que le curé André Audet y exerçait son ministère.

Les célébrations débutèrent d'abord à la résidence Saint-Joseph, de Maria, où habite la centenaire. Les religieuses de St-Paul de Chartre, qui dirigent cette institution, firent bien les choses.

Comme un des fils de Mme Jujold, le Rév. Gérard Bujold, d'Alma, était à suivre les exercices de sa retraite annuelle, la famille ne procéda à la célébration de l'anniversaire que quelques semaines plus tard.

En ce jour, la centenaire vint prendre le repas d'usage dans la demeure familiale. Le repas fut préparé par Mme André Bujold et par ses enfants qui habitent sur le bien paternel. Durant la fin de semaine, d'autres célébrations soulignèrent ce grand événement.

Parmi les parents présents à la fête, on comptait son fils Gérard, ses filles religieuses : Soeur St-Clémentien (Antonia), des Soeurs de la Charité de Québec et Soeur Annette Bujold, des Hospitalières, de Bathurst, supérieure à Moncton ; sa fille Mme Ernest Dugas (Victorine), de Baie-Comeau, qu'accompagnaient ses deux filles religieuses.

L'héroïne du jour reçut des télégrammes de félicitations de Sa Majesté la Reine, du premier ministre du Canada, M. Pearson, ainsi que des députés Albert Béchard et Gérard-D. Levesque.



JUBILE D'ARGENT: M. et Mme Lionel Bérubé, de St-Simon, ont célébré, le 3 septembre, leur 25e anniversaire de mariage, en compagnie de parents et d'amis.

La fille des jubilaires, Gaétane, s'est faite le porte-parole des invité présents, pour formuler des voeux de bonheur, de santé et longue vie à ses parents. Une magnifique gerbe de fleurs et plusieurs cadeaux furent offerts à M. et Mme Bérubé.

Pour clore les festivité, un délicieux buffet froid fut servi, dans un atmosphère de gaité et d'entrain.



JUBILE D'OR DE M. ET MME JEAN-BAPTISTE HOUDE

En l'église de Pointe-au-Père, le dimanche 6 août, a été célébré le jubilé d'or de M. et Mme Jean-Baptiste Houde, de Mont-Joli. Meilleurs voeux de bonheur.

Les Hauteurs

DECES

A l'hôpital de Rimouski, le 9 septembre, est décédée, à l'âge de 78 ans, Mme Antoine Richard (Cédulie Jean), de Ste-Luce, autrefois de Les Hauteurs.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses fils : Fernand et Gérard, de Baie-Comeau ; Léo, Stanislas, Guy et Léonard, de Les Hauteurs ; ses filles : Jeanne-Paule (Mme Jean-Baptiste Deschênes), de Rimouski ; Lucette (Mme Elphège Guimond), Baie-Comeau ; Annette (Mme Léo Dupont), de Baie-Comeau ; Edith, de Baie-Comeau également.

Elle laisse aussi dans le deuil ses belles-filles : Mme Léo Richard (Jeannette Côté) ; Mme Gérard Richard (Carmen Sénéchal) ; un frère, Albert, de Campbellton.

MARIAGE

Le 9 septembre a été bénit le mariage de M. Georges Michaudé de St-Marcellin, fils de M. et Mme François-Xavier Michaud et Marie-Paule Proulx, fille de M. et Mme Octave Proulx, de Les Hauteurs.

431 ECOLIERS

L'ouverture des classes s'est faite le 5 septembre avec un nombre de 431 élèves répartis comme suit : 286 au cours élémentaires et 145 au cours secondaire. En plus de ce nombre, il faut aussi compter environ 50 étudiants qui viennent de St-Charles-Garnier.

St Donat

DECES

Le 30 juillet, à St-François-Xavier des Hauteurs, est décédée Mme Pierre Desjardins, née Marie Gagnon; ellle était âgée de 86 ans et 4 mois.

La défunte laisse dans le deuil ses enfants : M. et Mme Pierre Desjardins (Delenia Lévesque), de Mont-Joli; M. et Mme Paul Desjardins (Aurélie Dionne), de Montréal; M. et Mme Joseph Desjardins (Catherine Bérubé), de St-Donat; M. et Mme Elzéar Bélanger (Alice Desjardins), de Causapscal; M. et Mme Rosaire Desjardins (Germaine Hallé), de St-Donat; M. et Mme Edmond Bouillon (Blanche Desjardins), de La Rédemption; M. et Mme Hilaire Guimond (Yvonne Desjardins), Les Hauteurs; Mlle Rose-Délima Desjardins, de Les Hauteurs.

Elle laisse aussi dans le deuil ses soeurs : Mme Herménégilde Levesque, de Rimouski; Mme Michel Dubé, de Sacré-Coeur; Mme Philias Bouchard, de Montréal; Mme Joseph Desjardins, de St-Donat.

Le service a été chanté en l'église de St-Donat, par M. l'abbé Oscar Bérubé et l'inhumation eut lieu au cimetière de la paroisse.



JUBILE D'OR DE M. ET MME WILFRID CHAMBERLAND
de St-Joseph de Lepage

Récemment, a été célébré en l'église de St-Joseph de Lepage, le jubilé d'or de M. et Mme Wilfrid Chamberland, de cette paroisse.
(Studio Lepage, Mont-Joli)

DORMEZ COMME UN ROI
SUR UN MATELAS "SUPREME"

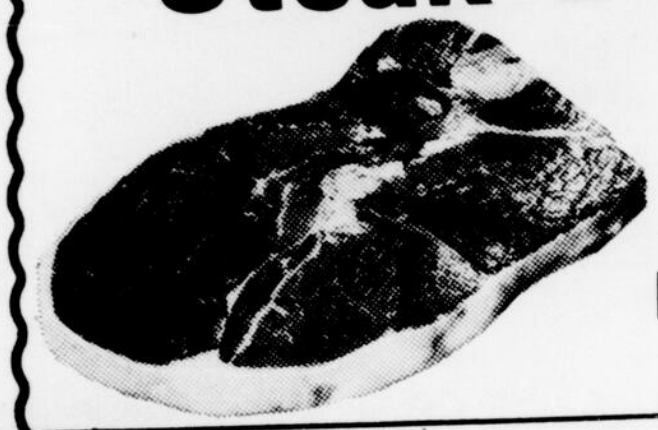


EN VENTE CHEZ NOS DEPOSITAIRES AUTORISES

JOUR CHANCEUX, LE VENDREDI 13

POUR DES Spéciaux formidables!

Steak de ronde



BOEUF DE L'OUEST
GRANDES TRANCHES

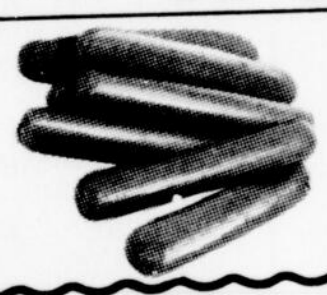
LB .89

ROSBIF Pointe sans perte 2 Lb et plus LB 1.10

Croupe de boeuf 5 Lb et plus LB .59

Croupe de boeuf COUPE CARREE 2 A 3 LB LB .75

SAUCISSE fumée "FEDERAL" PQT 1 LB .49





Achetez-en 2 et obtenez la troisième gratis

BREUVAGE *à l'orange* "RISE'N SHINE" 3 BTES 2 ENV .79

Savon en poudre BTE 5 LB 1

CÉRÉALE "POST" HONEY COMB 2 Formats 6 OZ .53

MARGARINE DE CANADA PACKERS 2 Bt

SPAGHETTIOS "FRANCO AMERICAN" Avec saucisse tranchée ou boulettes de viande 2 BTES 15 OZ .59

Déodorisan "BAN" AEROSOL FORMA 3 OZ

SAVON LIQUIDE "LUX" 24 OZ .81

BUFFE RI POUR MAUX DE TETE Boite 50



ATTENTION *chasseurs!*

Pour une bonne randonnée de chasse
Visitez nos rayons de
LA FERRONNERIE ET DE LA MERCERIE POUR HOMMES.



Boite 3lb 1.25

LAIT évaporé "CRINO" 4 Btes 16 oz .69

A VOTRE D'AC



BEURRE d' arachides "KRAFT" JARRE 40 OZ **.79**

CONFITURES aux fraises "HABITANT" JARRE 24 OZ **.59**

PARFAIT dessert " Monarch " ASSORTIS Ch. **.29**

BREUVAGE AUX RAISINS "TANG" **2** ENV 3 ¼ OZ **.39**

Café *instant*

"MAXWELL HOUSE"

Jarre 10 oz

1.49



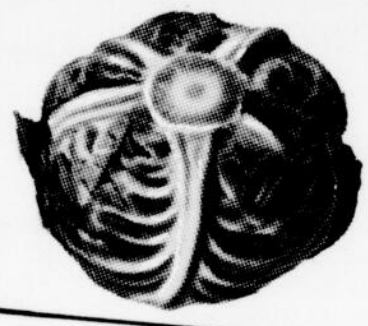
Mélange A GATEAUX "Duncan Hines" SAVEURS ASSORTIES **2** BTES 19 OZ **.87**

FAB LB **1.19**

RINE "Tulip" **2** Btes 1 lb **.59**

dorisant FORMAT 3 OZ **.69**

UFFE RIN Boîte 50 **.59**



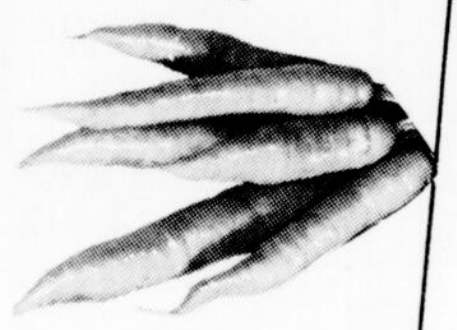
CHOUX FRAIS

NO 1 DU QUEBEC

REG` .07 LIVRE LB **.05**

OIGNONS frais Numero 1 Reg. .59 Sac 5 lb **.39**

Carottes FRAICHES PETITES Sac 5 lb. Reg. .59 pour **.39**



Pommes "MC INTOCH"



CAISSE 18 A 20 LB **.89**

DES AUBAINES

PAPIERS mouchoirs "SCOTT" **4** BTES 200 **.59**

PAPIER DE TOILETTE "Scott" **4** RLX **.47**

VOTRE CENTRE D'ACHATS

MICHAUD

Cire en Pâte "SUCCES" Super Blanche 3OITE 1 LB **.51**

SANDWICH SPREAD de Kraft JARRE 16 OZ **.41**

MARINADES Sucrées "RAYMOND" **2** Jarre 24 oz **.87**

Nettoyeur SPIC & SPAN FORMAT 41 OZ **.83**

FÈVES JAUNES Coupées "OLD CITY" **3** Btes 20oz **.57**

SAUCE A SPAGHETTI "CATELLI" **2** Btes 14 oz **.63**

PETITES ANNONCES

PAYABLE AVANT PUBLICATION

Minimum: 25 mots, $1.00
2¢ le mot additionnel.
Hors de la région: 5¢ le mot

Les annonces payées doivent être rendues

AVANT 2h.00, LE LUNDI

52 Ave de la Cathédrale, Tél: 723-6528.

Propriétés à vendre

A VENDRE : maisons neuves, différents modèles, prêts consentis, léger comptant. S'adresser à Gilbert Lévesque, 48, ave Asselin, Rimouski, tél. 723-6826 (1)

A VENDRE : maison neuve, pouvant être occupée immédiatement. Plan de financement de la Société Centrale d'Hypothèques et de Logement. S'adresser à Roland Lévesque, 200, Cathédrale, Rimouski. Tél. 723-3772. (1)

MAISON A VENDRE : S'adresser à Plan d'Habitation Lévesque Inc., tél. 723-2504 (1)

A VENDRE : salon de barbier, le plus moderne du Québec. S'adresser au tél. 296-2152, le jour et 296-2151 le soir. (1)

A SACRE-COEUR MAISON A VENDRE : genre split-level en pierres naturelles et briques, fenêtres thermos, chauffage eau chaude zoné, vue sur la mer, construction récente, terrain de 13,000 pieds carrés de surface. Tél. 723-8915. (1)

A VENDRE : maison appartements à 109, St-Germain. Bon revenu ; aussi terrain à vendre, rue Rouleau. Ecrire à 3321, rue Gertrude, Montréal 19. (1)

A VENDRE: maison de neuf pces, plus chambre de bain, terrain de 80 x 130, gazon entourée de beaux arbres, située à Nazareth, endroit tranquille. Tél. 723-5170 (3)

MAISON A VENDRE : 6 pcs, dans St-Pie X. Cause de départ. Tél. 723-8784. (1)

A VENDRE CHALET : situé au lac de l'aqueduc, 5 pcs, meublé, foyer, grand terrain. Cause départ. Tél. 723-8784. (1)

BUNGALOW : en brique, situé à 114, 10ième rue, 7 pièces dont 1 salle de jeu, 4 chambres à coucher, 26' x 42', sur terrain paysagé avec haie et système d'arrosage automatique (8 jets), chauffage air chaud. TRUST GENERAL DU CANADA. Tél. 724-4106. (1)

A VENDRE : chalet meublé, fini "stucco" et chauffage électrique. Situé au lac de l'aqueduc. Terrain 180' x 300'. S'adresser à 14, rue Lepage, Rimouski. (1)

DUPLEX : situé à 8, rue St-Denis, 1 logement de 9 pièces et 1 de 6 pièces. Chauffage eau chaude, bons revenus, TRUST GENERAL DU CANADA. Tél. : 724-4106. (1)

MAISON DE 8 LOGEMENTS : située à 386, rue St-Germain, chauffage eau chaude, bons revenus, en bon ordre. TRUST GENERAL DU CANADA. Tél. 724-4106. (1)

GRANDE RESIDENCE : située à 165-A, rue St-Jean-Baptiste, 9 pièces dont 5 chambres à coucher, 1 salon double, 1 grande cuisine et un bureau. TRUST GENERAL DU CANADA. Tél. : 724-4106. (1)

Propriétés demandées

BUNGALOW DEMANDES : 5 ou 6 pièces, dans divers quartiers de la ville, pour vendre le vôtre rapidement, consultez le plus important courtier en immeuble de la région. TRUST GENERAL DU CANADA. Tél. 724-4106. (1)

Terrains

TERRAIN A VENDRE: PLACE BELLEVUE, ave Cathédrale-Sud. Site magnifique. Prix : 0.15 le pied carré. Conditions faciles S'adresser à Gilbert Lévesque, 48, ave Asselin, Rimouski, téléphone 723-6826 (1A)

A VENDRE : terrain, rue St-René Ouest, bon marché. Tél. : 723-7130. (1A)

Auto

A VENDRE : trois camions. S'adresser à Adélard Ouellet, 328, rue St-Germain. Tél. : 723-3623. (2)

DEUXIEME VOITURE A VENDRE : cause de maladie "Mustang" V-8, 1965. Bonnes conditions. Tél. : 723-1967. (2)

A VENDRE : Chevrolet 1965, 27,000 milles, 8 cylindres, automatique, à l'état neuf. Cause de départ. Tél. 723-5942. (2)

A VENDRE : Mustang, 1967, convertible, 10,000 milles, moteur 390, très bonne condition. S'adresser au tél. 724-6917, demandez Carlo. (2)

A VENDRE : Austin 1100, 1967, 16,000 milles, à vendre pour cause de changement d'emploi, faites votre offre. Tél. 723-7130. (2)

Divers

A VENDRE : part de club à 20 milles de Rimouski, territoire de chasse et pêche, comprenant petit camp. Tél. : 723-2684. (3)

ATTENTION A VENDRE : orgue électrique à deux claviers, presque neuf de marque Lowey, valeur $1,395.00 à laisser à très bas prix ; aussi guitare électrique avec boite, valeur de $335.00 réduite à $125.00. S'adresser au tél. 723-8923 ou Salon Janine, tél. 723-3086. (3)

A VENDRE : Si vous êtes bricoleur, terminez ce bateau et vous aurez un beau yacht de 24 pieds. Aucune offre raisonnable ne sera refusée. Tél. 723-7130. (3)

A VENDRE : ciné-caméra "Bell and Howell", prix raisonnable. Tél. 724-4011. (3)

A VENDRE : Sky-doo "Bombardier" 1965, avec trailer. Tél. : 723-2551, le soir seulement. (3)

A VENDRE : ameublement de salon, 3 pièces; aussi mobilier de cuisine. S'adresser à 29, Ste-Thérèse, Rimouski, tél. : 723-7367. (3)

A VENDRE : carosse, un lit de 28 x 50, un deuxième lit de 20 x 40, de même que divers articles de bébé. Tél. 723-3003. (3)

A VENDRE : guitare presque neuve et lit double. Tél. 723-7300, Rimouski. (3)

MEUBLES A VENDRE : mobilier de chambre avec matelas et sommier, set de cuisine 6 morceaux (chromé), fauteuils, lampes, télévision, cendriers sur pied, coffret de sûreté McCoskey. S'adresser à 1509, La Sapinière, Sacré-Coeur, tél. 723-2601. (3)

A louer

A LOUER : grande chambre meublée, permission de cuisiner. Poêle électrique fourni. Endroit tranquille. S'adresser à 108, Cathédrale. Tél. 723-3219 (4)

A LOUER : grand garage avec bureau 45' x 50' pouvant servir d'entrepôt ou autre. Situé au centre de la ville à 24, re St-Paul. S'adresser à 26, rue St-Paul, Riki. Téls. 723-8179 ou 723-1636. (4)

A LOUER : appartement et chambres à louer pour étudiants à 26, St-Paul et à l'Hôtel du Hâvre. Tél. 723-8179 ou 723-1636. (4)

3 CHAMBRES SIMPLES ET 2 DOUBLES A LOUER : à 96, Cathédrale pour garçons. Tél. 723-1713. (4)

A LOUER : 2 chambres, sortie privée, permission de faire cuisine. Bon chez-soi, conviendraient pour mère avec fille ou personnes seules, dans banlieue de Rimouski. S'adresser à C.P. 410, dept. A.P., Rimouski. (4)

A LOUER : chambre et pension pour étudiants. Tél. 724-4004. (4)

CHAMBRE ET PENSION: pour étudiants, située à 112, Cathédrale, (304), Rimouski. Tél. 723-2588. (4)

Logements

A LOUER : logement 5 pcs, situé à 33, rue Lachance, Ste-Agnès-sud, 110-220 volts. Libre immédiatement. S'adresser au tél. 723-7218. (5)

LOCAL COMMERCIAL A LOUER : à 96, Cathédrale. Libre immédiatement. Tél. 723-1713. (5)

Aubaine — Meubles neufs ou usagés. Vente et service télévision "Electrohome". Vendons et échangeoss meubles de toutes sortes. Occasion exceptionnelles de vous procurer de bons meeubles à très bon marché, aux Enchères Cherrier, 105, rue St-Germain. Tél. 723-7373.

A LOUER : 2 apts, cuisine et chambre. Situés à 78, St-Robert. Tél. 723-7537. (5)

A LOUER : appartements luxueux, 1½ pcs dans Appartements Antonio, situés à l'ouest de la 13e rue St-Pie X. Tél. 723-2504. (5)

A LOUER : maison seule dans St-Pie X au 84, 3e Rue. Libre dans un mois. Tél. 723-7577. (5)

A LOUER : 2 roulottes, dont l'une de 45 x 10, l'autre de 18 pieds, meublées. Tél. 723-3918, l'avant-midi. (5)

A LOUER : maison neuve, plein-pied, libre immédiatement, 3 chambres, entrées pour sécheuse, etc., chauffée. Prix $120.00 par mois, très moderne; aussi à vendre, conditions avantageuses. S'adresser en personne à 1, 13e ave, Rimouski-Est, demander M. Claveau. (5)

A SOUS-LOUER : appartement meublé, conviendrait pour couple sans enfant ou célibataire. S'adresser au tél. 723-8263. (5)

On demande

SITUATION IMMEDIATE : Personne ambitieuse demandée pour servir les clientes "Avon" de son entourage. Excellents profits. Expérience de la vente non-essentielle. Infirmez-vous dès aujourd'hui en écrivant à Mlle G. Lavoie, C. P. 963, Rimouski ou téléphonez à 723-7789. (6)

GAGNEZ GROS SALAIRE sans quitter votre région. Hommes ou femmes avec auto, temps partiel ou plein temps. S'adresser à 521, Cathédrale, Riki, tél. 723-1614. (6)

BONNE DEMANDEE : avec expérience, famille de 2 jeunes enfants, à Rimouski. S'adresser au tél. 724-4946. (6)

TRAVAIL POUR FEMMES, dans la lingerie, travail dans Rimouski. Tél. 724-4011. (6)

AIDES-VENDEURS et VENDEUSES DEMANDEES : Demandez magnifique Livret de Recettes, calendrier et catalogue Rawleigh ainsi que renseignements pour établir commerce Rawleigh bien profitable. Temps plein ou partiel. Hommes ou femmes. Ecrivez Rawleigh, Dept. J-597-GD, 4005 rue Richelieu, Saint-Henri, Montréal. (6)

ON DEMANDE : une cuisinière et une aide-générale, avec expérience, chambre et pension. Bon salaire. Tél. 736-4820. (6)

A vendre
MAGNIFIQUE CHALET
avec foyer, 5 pièces meublées. Terrain 80 x 110. Le tout situé à St-Fabien sur Mer.
Tél 723-5264

A sous louer
ANCIEN LOCAL DE
PAUL DIONNE
Edifice Trust General
723-3380

A LOUER
ANCIEN LOCAL
de
LA PETITE AUBERGE
Rue St-Germain
TEL: 723-2152

Le Coin du Meuble
ENR.
162, DE L'EVECHE
RIMOUSKI, Qué.
723-3075

BUREAUX A LOUER
Bureaux modernes à l'épreuve du feu, au centre des affaires, RUE ST-GERMAIN.
Téléphone : 724-4392

paul dionne
MEUBLES - TAPIS - DRAPERIES - DECORATION
Edifice Trust General du Canada
22, St-Germain RIMOUSKI Tél: 723-3380

DEVENEZ PROPRIETAIRE
ROLAND LEVESQUE
Entrepreneur en construction
200, Cathédrale RIMOUSKI Te.: 723-3772
Terrains à votre choix dans St-Pie X
Sacré-Coeur et Ste-Agnès

Petites annonces

ON DEMANDE : personne fiable pour ouvrage général, soin de 4 enfants, chambre privée, maison moderne en banlieue de Montréal. Ouvrage permanent. $35.00 par semaine, chez couple canadien-français. Ecrire donner âge, référence à Mme P. Poulin, 7615, Mirabeau, Brossard. (6)

Variété

BESOIN D'ARGENT : Pour vos achats à termes, consolidations de dettes, prêts hypothécaires à court terme, consultez : FINANCE LOCALE INC., 49, Jacques-Cartier, Mont-Joli, tél. : 775-4341. (7)

VOUS QUI AVEZ DU TROUBLE ET DE LA PEINE ; confiez vous à moi, j'aide en tout. Avec horoscope je vous enverrai un porte-bonheur gratis. P. G. Major, C. P. 62, Station "N", Montréal.

ATTENTION : aubaine formidable. Pneus d'hiver réchappés, à compter de $7.00; aussi pneus avec clous, toutes grandeurs. Nous faisons aussi la pose de clous sur les pneus, de même que l'entreposage de chaloupes et d'automobiles. Garage Marc-Aurèle Guérette, 106, rue Tessier, Rimouski, tél. 723-6152 ou 723-6894. (7)

ECOLE STENOTYPIE : Préparez-vous une carrière payante, sténotypiste officiel à la cour, apprenez la sténo sur machine. 521, de la Cathédrale, Rimouski, tél. 723-1614. (7)

ANALYSE D'ECRITURE : pour découvrir votre tempérament, votre caractère, vos passions, en un mot, toute votre personnalité. Faites parvenir une page de votre écriture plus un dollar à SERVICE DE GRAPHOLOGIE, C. P. 372, Rimouski. (7)

ACCORDEUR DE PIANO DIPLOME : offre ses services pour ajuster tous genres de pianos. Tél. 733-1714, M. Gaétan Banville. (7)

STENO-DACTYLO offre ses services pour travail de bureau. Cours commercial (2 ans) terminé à l'Institut Mgr Courchesne, en juin 1967. Satisfaction assurée. Tél. 739-4720. (7)

VOYAGE A L'EXPO : Sur les instances de plusieurs personnes, on fera un autre voyage Rimouski-Montréal. $10.00 aller et retour. Appelez immédiatement au tél. : 723-8818 ou 723-2739. On fixera la date. (7)

FINANCEMENT HYPOTHECAIRE MAXIMUM : Niagara prête sur hypothèque pour payer des dettes refinancer une hypothèque actuelle, améliorer votre demeure, acheter une maison ou un chalet. L'évaluation, assurée par un spécialiste vous offre une possibilité de financement maximum. LA COMPAGNIE DE PRETS ET D'HYPOTHEQQUES NIAGARA LTEE, 166, St-Germain, Rimouski, tél. 723-2275. Membre du Groupe de compagnies IAC. (7)

JOURNALISTE

Belle carrière d'avenir pour un jeune homme, à Rimouski.

Bonne formation générale, excellent français écrit, connaissance de la dactylo.

Salaire selon compétence.

DACTYLO

Opératrice des machines Justowriter et VariTyper. Entraînement spécial aux frais de l'employeur.

Rapidité et bonne connaissance du français. Expérience exigée.

S'adresser à:
L'ECHO DU BAS ST-LAURENT
52 Ave de la Cathédrale, Rimouski

Carrière dans l'assurance-vie et fonds de pension

FONCTIONS: Representer une compagnie d'assurance-vie canadienne.

FORMATION DONNEE A NOS REPRESENTANTS: Techniques de vente professionnelle. Formation en comptabilité, en loi et en impôt, base indispensable à la sollicitation avancée de l'assurance-vie et de fonds de pension.

AVANTAGES: Excellent contrat, approches et présentation de vente professionnelle; organisation jeune et dynamique; salaire, commission et bonis.

VOUS: Si vous PENSEZ valoir $10,000. dollars et plus par année, faites parvenir, en toute confiance, votre "curriculum vitae" à:

Le Gérant,
2700, Boul. Laurier, Ch. 708
Ste-Foy, Québec 10.

N.B. Ouverture d'un bureau régional à Rimouski sous peu.

Voici une chance unique
D'ÉCONOMISER!
PLUS DE $20,000 DE MARCHANDISES
À LIQUIDER
PROVENANT DU 5-10-15 LABRIE
qui abandonne les affaires

Toute cette marchandise est étalée au sous-sol de la résidence de M. Labrie. C'est l'occasion propice pour vos achats d'articles d'écoliers, cadeaux, etc. etc.

Tout doit être vendu, y compris comptoirs, caisse enregistreuse et réfrigérateur.

L'adresse à ne pas oublier:
SOUS-SOL DES AUBAINES,
98, CATHEDRALE.

Gouvernement du Québec

APPEL D'OFFRES
Ministère des Finances

– Assurance No. 37-67

RISQUE: Objets d'art en exposition.

ORGANISME: Ministère des Affaires culturelles.

Sont admis à soumissionner les courtiers d'assurance ayant leur bureau d'affaires dans la province de Québec et détenant un permis en vigueur pour assurances générales.

Un versement de $5.00 (chèque visé ou mandat-poste), à l'ordre du ministre des Finances est requis pour obtenir les documents de soumission. Ce montant n'est pas remboursable. Garantie requise (chèque visé) avec la soumission: $100.00
Clôture des soumissions: 15 heures (h.n.e.) le mardi, 31 octobre 1967.

Les documents nécessaires pour cette soumission pourront être obtenus du bureau du Contrôleur des assurances, Ministère des Finances, bureau 15-C, Hôtel du Gouvernement, Québec. Les documents seront disponibles à compter du 10 octobre 1967.

Le Contrôleur des assurances
Charles Faure

COURS: DESSIN, PEINTURE ET CERAMIQUE

L'éducation permanente dispensera encore cette année, des cours pour la 1ère, 2e, 3e et 4e série. Jre deuxième inscription se fera le mardi, 17 octobre, de 8 hres à 9 hres, au Centre Civique et les cours débuteront la semaine suivante.

OFFRES D'EMPLOIS

METIERS ET PROFESSIONS

Soudeurs demandés

DEUX ANS D'EXPERIENCE
COURS DE DEUXIEME METIER OU L'EQUIVALENT. S'ADRESSER A:

La Compagnie Atlantic Ltée

a/s Pierre Giroux, ingénieur
RIMOUSKI, P.Q.

Coiffeurs ou Coiffeuses demandés

POSSEDANT EXPERIENCE
S'adresser au:

SALON JANINE

315, St-Germain, Rimouski 723-3086

Cité de Rimouski

SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS

OFFRE D'EMPLOI

Chauffeurs de camion lourd

LE POSTE:

Chauffeur, de camion classe 7 à 8 tonnes, à moteur diésel, pour travaux de déneigement et de transport des matériaux pour les différents chantiers de construction de la Cité. La Cité a besoin de deux catégories de chauffeur.

Catégorie A
chauffeur régulier pour emploi durant toute l'année.

Catégorie B
chauffeur surnuméraire pour emploi durant la saison d'hiver.

LES CANDIDATS:

doivent posséder quelques années d'expérience comme chauffeur de camion diésel.

Salaire
régi par une convention collective de travail, avec gamme complète de bénéfices marginaux.

EXAMEN:

Les candidats devront accepter de se soumettre à tout examen écrit ou de conduite sur la route, jugé nécessaire par l'employeur.

DEMANDE D'EMPLOI

Toute demande d'emploi devra parvenir à la Cité, à l'attention de l'Ingénieur municipal, au plus tard le 19 octobre 1967. Les candidats intéressés devront se procurer des formules à cette fin en s'adressant en personne ou par écrit au:

SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS
CITE DE RIMOUSKI
358, St-Germain,
Rimouski.

Concours 67-2
3-10-67.

le coeur vers le bonheur

CONFIEZ VOS PROBLEMES
A MARIE-BRIGITTE
C.P. 410, RIMOUSKI

Tout le monde a son idole!....

Q.- J'ai 13 ans et à la maison on m'a toujours traitée en grande fille, en femme, quoi. J'ai déjà eu la charge de la maison seule avec les plus jeunes, la nourriture et tout. On me dit avancée pour mon âge. Je suis très grande, assez grosse. Des gens s'exclament: Comme elle est réfléchie, sérieuse. J'ai même entendu une dame dire à ma mère: Elle n'a que 13 ans et elle a presque la taille d'une femme.

On me prend toujours pour plus vieille que je suis. Quand on essaie de découvrir mon âge, on me situe ordinairement entre 14 et 17 ans. Qu'est-ce qui me vieillit comme ça, à votre avis? J'ai toujours pensé que pour vieillir il n'y avait rien de pire que les chagrins, les souffrances?

Enfin, voici où je veux en venir. A 13 ans, est-il possible d'être vraiment amoureuse, surtout quand l'élu est marié?

L'an dernier, je faisais ma 7ième année, un professeur m'a enseigné et j'en suis tombée amoureuse. Pas le coup de foudre, mais c'est venu petit à petit jusqu'à ce que je m'aperçoive avec joie et avec effroie que je l'aimais.

J'ai alors commencé à pleurer à la maison; je suis devenue impatiente, nerveuse, dure, triste et malheureuse; je recherchais la solitude et m'enfermais dans ma chambre à double tour. Aux repas je ne parlais pas. Si on m'agaçait, je ne répondais pas. Bien que ma famille ne fut au courant de rien elle respectait mon silence jusque dans une certaine mesure.

Au cours de l'année, je surpris souvent le regard de mon professeur se poser sur moi presque tous les jours. Mais ce regard changeait. Tantôt, il y avait une douceur infinie dans ses yeux; le lendemain il n'y avait rien, le surlendemain, j'y lisais une gêne. Mais un jour, il fit tourner des disques, des disques où l'on chantait l'amour et il me regarda plus longtemps qu'à l'habitude, intensément, dans les yeux. Je sentais son regard pénétrer en moi encore plus fort. Je n'oublierai jamais cet instant! Il y avait une lueur, il y avait une douceur, une souffrance, une tendresse infinie dans ce regard.

Je ne mange plus depuis qu'il n'est plus là; les jeux ne m'intéressent plus, ni les sports. Je rêve à lui presque toutes les nuits.

Ou bien encore je vois une auto rouge qui tout de suite me rappelle la sienne. Ca ne rate jamais.

Ma meilleure amie, à qui j'ai tout raconté, m'assure qu'il m'aime. A l'école, à la place de mon professeur, c'est lui que je vois.

Aidez-moi, dites-moi quoi faire pour l'oublier et être heureuse. XXX

R.- A lire la description de ce que vous diagnostiquez comme des symptômes d'amour, ça nous apparaît pas mal pire qu'un bon mal de ventre ou une rage de dents!...

Je badine, mais au fond, je voudrais sincèrement pouvoir vous aider.

D'abord, dites-vous bien que tout réside dans votre imagination et qu'il faut à tout prix que vous l'occupiez à autre chose qu'à cultiver un mythe, si vous voulez sombrer dans un marasme déprimant pour ne pas parler de névrose.

Vous ne faites pas exception à la règle, car à peu près toutes les jeunes filles tombent plus ou moins amoureuses d'un de leur professeur masculin ou féminin... C'est d'ailleurs tout à fait normal que d'en venir à aimer quelqu'un qui se préoccupe de nous comprendre et de nous livrer le meilleur de lui-même.

Remarquez bien que ce que votre professeur a fait pour vous, il l'a fait pour des centaines d'autres avec le même zèle et la même ferveur si, bien entendu, il est conscient de son rôle et de sa mission.

"Je surpris souvent son regard se poser sur moi", dites-vous. C'est probablement uniquement parce qu'il vous sentait distraite... et c'était une manière polie de vous ramener à l'ordre...

Vous dites avoir lu de la douceur, de la gêne, voire même de la tendresse dans son "regard pénétrant". C'est normal encore que le coeur nous passe par les yeux. Tout dépend du sujet qu'on traite. C'est difficile de parler de la déportation des Acadiens et du trinôme avec la même intonation dans la voix et dans le regard, ne pensez-vous pas?...

Qu'écouter des disques, ça jette un peu de vague à l'âme et que ça émousse un tant soit peu notre sensibilité, il ne faut pas s'en étonner outre mesure. Ca ne veut pas dire nécessairement que c'est l'entourage qui nous trouble... Tellement de souvenirs peuvent affluer à l'évocation d'un simple mot!...

Dans votre cas, il faut réagir et tout de suite et cesser d'entretenir un rêve qui n'est qu'un rêve. Votre professeur a deux fois votre âge... il est marié... vous êtes passée dans sa vie comme des centaines d'autres... Ce sont là les seules réalités auxquelles vous devez vous accrocher.

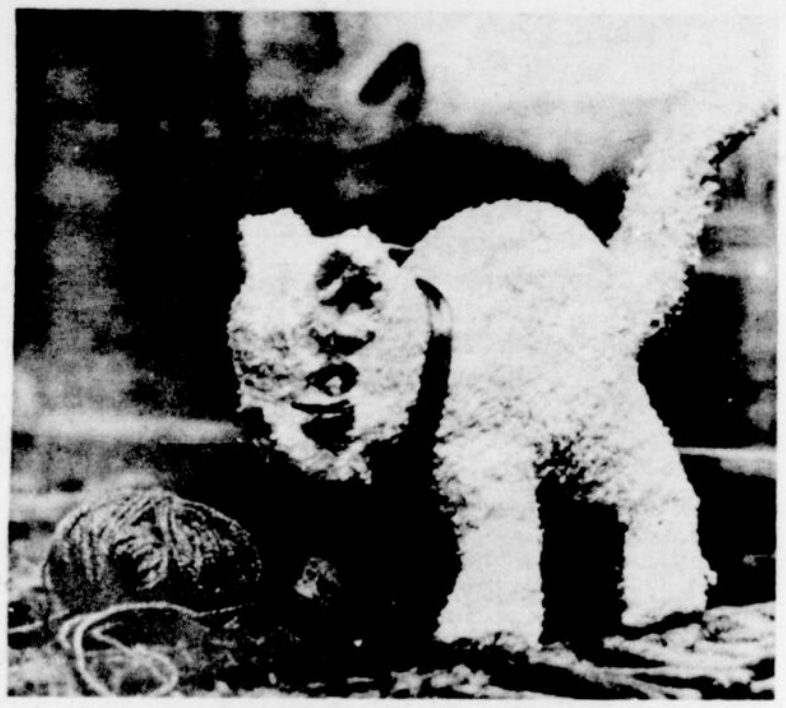
Intéressez-vous fortement à vos études, joignez-vous à un mouvement qui exigera de vous-même: Les Guides, les 4-H, etc., assistez à des concerts, à des conférences, livrez-vous à vos sports favoris, soyez aimable avec les vôtres, aidez votre mère et cessez d'être un poids pour ceux qui vous entourent.

"Pourquoi me prend-on toujours pour plus vieille que je suis" me demandez-vous? C'est que tous les êtres humains ne se développent pas au même rythme. Le vôtre a été plus rapide; vous êtes probablement femme dans votre corps; vous avez des désirs de femme; vous éprouvez des besoins de femme et ce qui chez-vous crée le conflit, c'est que votre esprit n'a pas encore accédé à la maturité requise pour rétablir l'équilibre. Mais ça viendra en son temps et vous me paraissez assez intelligente pour justifier tous les espoirs.

Peut-être que le Rapport Parent aurait dû prévoir le port des verres fumés pour les hommes qui enseignent aux femmes?...

LA FEMME EST À LA MESURE
DE CE QUE L'HOMME LA FAIT

FAITES LE VOUS-MEME



PETIT CHATON

Bébé sera fier de son chaton, confectionné de ratine solide. Fabriqué à peu de frais avec un quart de verge de tissu seulement, voici un joli cadeau qui ravira les tous petits.

Pour recevoir ce patron en français, No. S-5030-F, écrivez à l'Echo du Bas St-Laurent. C.P. 410, Rimouski P.Q., en incluant 10 en timbre.

L'[illegible]

Bélier: 21 mars - 20 avril.
Evolution favorable du côté santé. Domination victorieuse sur le plan sentimental. Vos rapports sentimentaux sont bien influencés. Les projets sont à longue haleine, mais sûrs. Un coup du sort pourrait changer votre situation. Votre jour: lundi.

Taureau: 21 avril - 21 mai.
Stabilité physique, recrudescence des forces. Evitez de faire passer l'amour-propre avant le véritable amour. Vos efforts apportent à votre coeur ce qu'il attendait. N'ayez pas peur d'entreprendre et faites tout pour mener à bien ce que vous entreprenez. Votre jour: samedi.

Gémeaux: 22 mai - 21 juin.
Excellente santé, rassurez-vous. Votre imagination empiète sur la raison: ne brodez pas sur le réel. Vous allez recouvrer la confiance d'une personne qui vous tient à coeur. Affaire épineuse qu'il faudra prendre "par les cornes". Votre jour: lundi.

Cancer: 22 juin - 23 juillet.
Amélioration sensible, énergie débordante qu'il faudrait utiliser de façon constructive. Vous équilibrez bien vos sympathies et vos antipathies. Du côté coeur, nettes influences bénéfiques d'un membre de votre famille. Votre valeur personnelle pèse beaucoup dans la balance, également. En affaires, ambition déçue, mais temporairement. Votre jour: mercredi.

Lion: 24 juillet - 23 août.
Ralentissement du dynamisme, légère lassitude. Vous recherchez trop l'immédiat dans vos affaires de coeur. Tout se rétablit avec le temps et avec votre enthousiasme immuable. Belle réalisation pécuniaire. Votre jour: vendredi.

Vierge: 24 août - 23 septembre.
Vos forces se régénèrent, vous remontez tous les courants. Vous avez traversé un moment pénible, mais votre coeur se rassure auprès d'un être cher qui partage votre angoisse. L'horizon se dessine joyeux. Association financière heureuse. Votre jour: mardi.

Balance: 24 sept. - 23 octobre.
Vous ne respectez pas la prudence dans le traffic et vous avez bien tort, car il y a risque d'accident. Sur le plan sentimental, vives satisfactions, après une période quelque peu troublée. La valeur de vos conceptions de travail augmente au mieux de vos intérêts. Votre jour: jeudi.

Scorpion - 24 octobre - 22 nov.
Santé florissante. Que vos craintes s'apaisent. Vos sentiments demandent d'être passés au crible de la raison. Votre amour sera partagé. Vos qualifications professionnelles vont enfin trouver leur emploi. Votre jour: jeudi.

Sagittaire: 23 nov. - 22 déc.
Conservez le plus longtemps possible votre santé. Demeurez active et alerte. Plénitude du côté coeur par suite d'une entente mutuelle favorable aux deux intéressés d'où résultent un équilibre familial et un accroissement d'affection. Affaire en suspens, agissez avec prudence et discrétion. Votre jour: dimanche.

Capricorne: 23 déc. - 21 janv.
Défaillances sans gravité, faiblesse nerveuse à surveiller. Contentement général pour vous et pour les vôtres. Soucis angoissants au sujet d'un être cher. Le destin agit en maître, inclinez-vous modestement et songez qu'aucun problème n'est si difficile qu'il ne trouve une solution. Accroissement d'aisance, richesse en perspective. Votre jour: jeudi.

Verseau: 22 janv. - 19 février.
Quelques soins vous remettent sur pied. Votre coeur vagabond souffre et fait souffrir. Soyez raisonnable. Protégez-vous en protégeant les autres et un bonheur durable vous sourira. Gains modestes, mais allant en s'accroissant d'ici quelque temps. Votre jour: samedi.

Poissons: 20 fév. - 20 mars.
Mieux-être indiscutable vos craintes sont injustifiées. Au sujet du sentiment, à force de délicatesse, vous obtiendrez gain de cause. Une antipathie récente se transforme en sentiment affectueux.

Service téléphonique régional : Mont-Joli, Luceville, Les Boules

Le 8 octobre, Québec-Téléphone procédait à la mise en opération du service régional entre les échanges de Mont-Joli et Luceville d'une part, et entre les échanges de Mont-Joli et Les Boules d'autre part.

Grâce à ce nouveau service, les abonnés de l'échange de Mont-Joli peuvent désormais communiquer directement, sans l'intermédiaire de la téléphoniste et sans frais d'interurbain, avec les abonnés des échanges de Luceville et Les Boules; par ailleurs, ces derniers profitent des mêmes avantages lors de leurs appels en direction de l'échange de Mont-Joli.

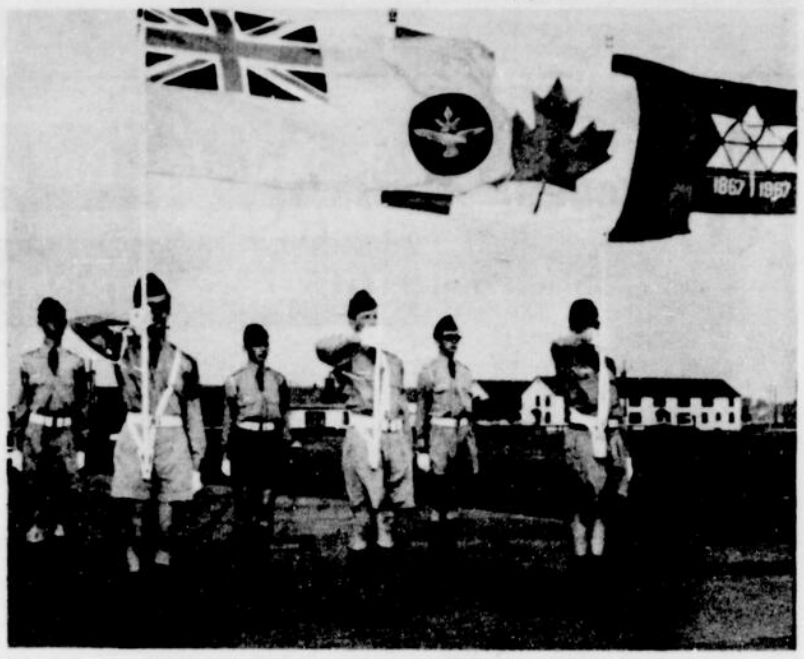
Il faut cependant noter que les abonnés de Baie des Sables, qui faisaient autrefois partie de l'échange de Les Boules, ont maintenant leur propre échange et ne font pas partie du service régional ci-haut mentionné

SECTEURS URBAINS

La compagnie de téléphone a commencé à établir des secteurs urbains dans les localités de Price, Ste-Angèle, St-Octave de Métis et Ste-Flavie.

En effet, depuis le 8 octobre, les abonnés du village de Price sont desservis par des lignes individuelles ou à deux abonnés et les travaux sont en cours en vue d'accorder la même amélioration aux abonnés des autres villages d'ici le début de 1968.

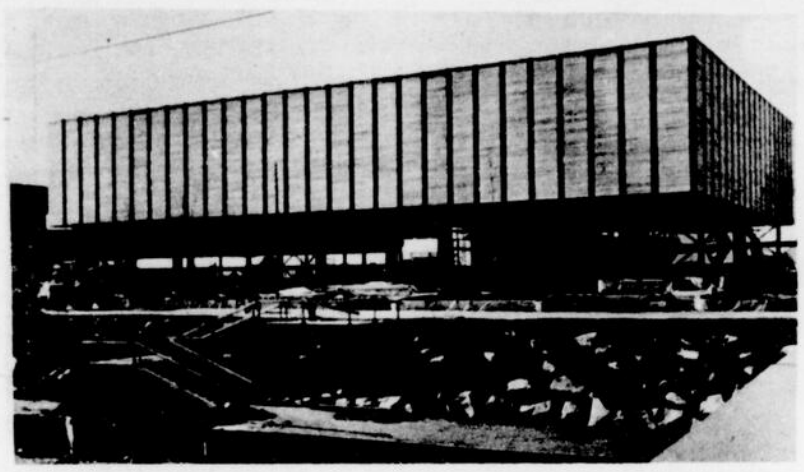
En plus d'accorder des lignes individuelles ou à deux abonnés dans les secteurs urbains de ces localités, Québec - Téléphone procédera à la diminution du nombre d'abonnés par ligne dans le secteur rural.



CAMP DU CENTENAIRE DES CADETS DE L'AIR

Cadets du Centenaire du Canada. De gauche à droite, nous reconnaissons les cadets de l'air Daniel Erwin Hardock, 17 ans, Regina, Sask.; Robert Allan Howell, 16 ans, Brandon, Man.; Michel Gagné, 15 ans, fils de M. et Mme André Gagné, 5 Ringuet, Rimouski, de l'escadrille 697 Rimouski; Richard Percival, Regina, Sask.; Richard Barry Krehbiel, 17 ans, White Fox, Sask.; Kenneth Litzenberger, 17 ans, Mistatim, Sask.

L'équipe des couleurs que nous voyons ici, photographiée au cours de la Parade de cérémonie finale pour le camp 3, nous donne l'illustration de l'année du centenaire au camp même du centenaire à la Base des Forces Canadiennes, de St-Jean.



LE PAVILLON DE LA TCHECOSLOVAQUIE à l'Expo 67 est situé dans l'île Notre-Dame, sur un terrain de 54,527 pieds carrés (5066 m2).

Cette maquette montre la façade et un côté du pavillon. La Tchécoslovaquie suit à l'Expo 67, les traditions qui lui ont permis de remporter tous les honneurs de l'exposition de Bruxelles en 1958.

la publicité n'est pas une dépense, c'est **un placement**

Etats financiers du Service Social du Diocèse de Rimouski

Actifs immobiliers

Valeur au coût

1 — Immeuble (Siège Social)	$ 117,000.00
2 — Mobilier et équipement	$ 109,000.00

Revenus et Dépenses (Exercice 1966-67)

Revenus :

— Conseil des Oeuvres du Diocèse de Rimouski	$ 37,000.00
— Province de Québec	
Ministère de la Famille et du Bien-Etre Social	$ 528,000.00
— Gouvernement du Canada	$ 23,000.00
— Divers	$ 3,000.00
	591,000.00

Dépenses :

— Traitements et bénéfices de l'emploi	$ 422,000.00
— Habitation	$ 28,000.00
— Frais de bureau	$ 45,000.00
— Frais de voyages et d'automobiles	$ 61,000.00
— Perfectionnement du personnel	$ 4,000.00
— Honoraires professionnels	$ 3,000.00
— Frais divers	$ 7,000.00
— Amortissement de la dette et acquisition de mobilier et équipement	$ 21,000.00
	$ 591,000.00

Au cours de l'année 1966-67, le Service Social du Diocèse de Rimouski a administré ou distribué les montants suivants :

— Assistance financière (assistance-chômage)	$ 4,000,000.00
— Placements d'enfants (assistance publique)	$ 980,000.00
— Personnes âgées (assistance publique)	$ 100,000.00
— Allocations familiales et scolaires	$ 100,000.00
— Autres (divers fonds de fiducie)	$ 200,000.00
	5,300,000.00



Dans toute maison bien pensée, il y a toujours un appareil de téléphone à portée de la main. Appelez notre bureau d'affaires et profitez au maximum de ce service indispensable . . . pour seulement quelques sous par jour.

QUEBEC-TELEPHONE

L'homme a des DESIRS.

LA PUBLICITE en fait des Besoins

qui determinent ses ACHATS

Mais qu'est-ce que la publicité? Après avoir lu quantité de définitions proposées par les maîtres de cet art et de cette science, je puis affirmer qu'elle repose sur trois mots-clés: besoins, désirs et achats. L'homme a des besoins que le publicitaire transforme en désirs, en désirs qui le poussent à se procurer les articles ou les services que lui offre la publicité. Voilà ce que soutiennent certains psychologues. D'autres raisonnent un peu différemment, mais ça revient au même. L'homme, disent-ils, éprouve des désirs que le publicitaire transforme en besoins qui déterminent des achats. C'est en pensant ainsi que l'on en vient à affirmer que la publicité crée des besoins. C'est donc un instrument de progrès. C'est par la publicité que les fabricants informent le public sur leurs produits.

A l'ère de l'atome, à l'ère où les distances n'existent pratiquement plus, la publicité, qui emprunte les grands organes de communication, est le moyen le plus rapide, le plus pratique et le plus économique d'atteindre de vastes auditoires. La publicité devient de plus en plus nécessaire dans notre monde moderne et pour une raison bien simple, la raison que voici: "Comment voulez-vous, a dit monsieur W. K. Vanderbilt, que je sache ce que vous vendez si vous ne me le faite pas savoir?" La publicité c'est de l'information commerciale orientée de manière à favoriser l'achat de produits ou de services spécifiques. Et il est intéressant de noter que la publicité, règle générale, est surtout prospère dans les pays les plus riches. En mettant en parallèle une statistique publiée dans le magazine Advertising Age du 30 mai 1960 et une information re-

Claude Lorange

Cartes professionnelles

SAMSON, BELAIR, COTE, LACROIX ET ASSOCIES
incorporant la firme
MICHAUD & MAILLOUX C.A.
COMPTABLES AGREES
44, avenue de la Cathédrale — RIMOUSKI, Qué.
Associé résident : BENOIT SYLVAIN, C.A.
MONTREAL—RIMOUSKI—QUEBEC

PAQUET, DUTIL, POTVIN, TREPANIER & MASSON.
INGENIEURS CONSEILS
Préparation de plans et devis, et surveillance des travaux de chaufage, ventilation, air climatisé, électricité, plomberie, génie industriel.
76, avenue de la Catrédrale, Rimouski, Qué.
Téléphone : 723-9111

L.-P. CLICHE, INC.
COURTIER D'ASSURANCES GENERALES
Vie - Feu - Automobile - Accidents - Maladie
Bureau : 302, St-Germain RIMOUSKI Téléphone 723-3775

SPECIALISTE DE LA VUE
Dr Claude Leclerc, O.D.
OPTOMETRISTE
VERRES DE CONTACT
148, St-Germain RIMOUSKI 724-4350
Edifice Woolworth-Dominion

DÉCÈS

MLLE MARCELLE BLAIS

A Val-Brillant, le 27 août, est décédée à l'âge de 65 ans et 3 mois, Mlle Marcelle Blais, fille de feu Raoul Blais et de feue dame Laura Brochu. Son service a été chanté en l'église de Val-Brillant, le mercredi 30 août.

M. JOSEPH LEMIEUX

A Mont-Joli, le 21 septembre, est décédé à l'âge de 67 ans et 9 mois, M. Joseph Lemieux, époux de dame Marcelle Dumas de Sept-Iles. Son service a été chanté en l'église de St-Eloi, le samedi 23 septembre.

M. HERMEL POIRIER

A Pentecôte, le 17 septembre, est décédé à l'âge de 52 ans, Hermel Poirier, époux de dame Rose Delima Gagnon de Pentecôte. Son service a été chanté en l'église de St-Jean Eudes, le jeudi 21 septembre.

MME ISIDORE LEVESQUE

A Mont-Joli, le 18 septembre, est décédée à l'âge de 88 ans et 11 mois, dame Angela Aubut, épouse de feu Isidore Lévesque, de Price. Son service a été chanté en l'église de Price, le mercredi 20 septembre.

M. BENJAMIN ROY

A St-Cyprien, le 17 septembre, est décédé à l'âge de 67 ans, Benjamin Roy, époux de dame Léontine Ouellet de St-Cyprien. Son service a été chanté en l'église de St-Cyprien, le mardi 19 septembre.

COMPTABLE
Grégoire Mailloux
L. S. C.
COMPTABLE AGREE
TEL: 723-9611
115, 15ième RUE, RIMOUSKI

Cartes professionnelles

AVOCATS

CHS-ALPHONSE BEAULIEU, c.r.
AVOCAT
160, de l'Evêché Tél. 723-1593
RIMOUSKI

CASGRAIN, CASGRAIN & CREVIER
Perreault Casgrain, C.R.
André-P. Casgrain, B.C.L.
Marcel Crevier, M.Sc.C., LL.L.
44, ave Cathédrale
Tél. 723-3302 RIMOUSKI

GAGNON, GAGNON & LEPAGE
AVOCATS
Paul-Emile Gagnon, C.R.
J.-Claude Gagnon
Martin-C. Lepage
152-A, rue de l'Evêché
RIMOUSKI

GENDREAU & GENDREAU
AVOCATS
Arthur Gendreau, C.R.
P.-Arthur Gendreau, B.A., LL.L.
142, de l'Evêché Tél. 724-4416
RIMOUSKI

TESSIER & D'ANJOU
Maurice Tessier, C.R.
Charles D'Anjou, C.R.
AVOCATS et PROCUREURS
Tél. 723-7861 - 7862
148, St-Germain RIMOUSKI

INGENIEURS

J.-Marie Marquis
et Associés
INGENIEURS-CONSEILS
Structures, travaux municipaux
travaux maritimes, expertises
211, Cathédrale — RIMOUSKI
Tél. 723-6614

Leroux & Associés
INGENIEURS-CONSEILS
Travaux municipaux
Travaux maritimes
Structure - Expertises
Evaluations - Surveillance
Tél. Bur. 723-5027
Rés. 723-6109
Bureau : 202, ave Cathédrale
RIMOUSKI, Qué.

Ménard & Marsan
INGENIEURS-CONSEILS
Travaux maritimes et municipaux
Structures, expertises
Surveillance
Tél. : 723-9225
76, ave Cathédrale RIMOUSKI

DIAMANTAIRE

Roch Fournier D.J.
diplômé de Can. Jewellers Inst.
Rendez-vous sur demande, 2 salons privés, choix de diamants, styles nouveaux. Prix spéciaux.
Edifice de la Bijouterie Fournier, Enr., Rimouski
TEL. 723-3235
RES. 723-8900

COMPTABLES

Georges Masson,
L.S.C.
COMPTABLE AGREE
206, de la Cathédrale - Rimouski
Tél. 723-3223

ARPENTEURS

Louis-Léo Doyon
ARPENTEUR-GEOMETRE
INGENIEUR
FORESTIER-CONSEIL
209, St-Germain — RIMOUSKI
Edifice Lepage
Bur. : 723-7324; rés. 723-2640

ASSURANCES

Roland Heppell
Courtier d'assurance agréé
C. P. 246 — RIMOUSKI
Tél. bur. 723-3570; rés. 723-6134
Bur. : 160 Evêché, Ch. 101
Feu, automobile, vie, vol, accidents, maladie

CHIROPRATICIEN

J.-M. Guay, D.C.
CHIROPRATICIEN
210, St-Germain - Tél. 723-3655

DENTISTES

Dr GEORGES RAYMOND,
D. D. S.
Centre médical
CHIRURGIEN-DENTISTE
298, St-Germain — Tél. 723-3839
Le soir, lundi, mercredi, vendredi
7 h. 30 à 9 h. 30
Du lundi au vendredi :
9 h. a.m. à midi - 1 h. 30 à 5 h. p.m.

Dr GUSTAVE LEBLANC
D. D. S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
83, de l'Evêché Rimouski, Qué.
Tél. 723-1398

NOTAIRES

Joseph Bérubé
NOTAIRE
Cessionnaire du greffe du notaire Eudore Couture
160, de l'Evêché Tél. 723-2342
RIMOUSKI

Albert Goulet
NOTAIRE
(édifice Gilbert)
Bureau à 144, boul. de l'Evêché
Tél. 723-3485 — RIMOUSKI
Bureau à Luceville à chaque soir du lundi au samedi à sa résidence
Téléphone : 739-4352

Ronaldo Raboin
NOTAIRE
119, rue de l'Evêché
RIMOUSKI
(en face du séminaire)

SYNDIC

Henri-A. Martin
SYNDIC LICENCIE
Téléphones :
8, St-Edmond RIMOUSKI
Bur. 723-2344; rés. 723-3456

CONGRES DE L'UNION DES MUNICIPALITES

Les villes du BSL apportent une contribution précieuse

Les municipalités de la province de Québec viennent de terminer leur congrès à bord du navire Queen Elizabeth en direction de Nassau, aux Bahamas.

Les villes de la région du Bas St-Laurent et de la Côte Nord y étaient bien représentées.

Par ailleurs, les villes de notre région ont apporté une contribution précieuse au congrès en y soumettant des résolutions importantes.

On trouvera, ci-dessous, les résolutions présentées par nos villes et dont plusieurs ont été adoptées par le congrès de l'Union des Municipalités.

REMUNERATION DES CONSEILLERS

Le referendum ne devrait pas être requis pour l'approbation d'un règlement décrétant le paiement d'une rémunération aux membres d'un conseil de ville.

- Préposé par la ville d'Amqui.

CONTRIBUTION - UNITES SANITAIRES

Les municipalités devraient être dégagées de leur contribution au maintien des bureaux des Unités Sanitaires de comtés; le ministère provincial de la Santé devrait les prendre à sa charge.

- Proposé par la ville de Mont-Joli.

EXEMPTION: TAXE DE VENTE ELECTRICITE

Le gouvernement provincial est prié d'exempter les municipalités de la taxe de vente de 8% sur les factures d'électricité pour les cités et villes.

- Proposé par la ville de Mont-Joli.

ARRERAGES DE TAXES - HAUSSE DU TAUX D'INTERET

Que le ministère des Affaires municipales amende la Loi des Cités et Villes à l'effet de porter le taux annuel maximum sur les arrérages de taxes municipales de 6% à 7%. On invoque que les Cités peuvent émettre des obligations à un taux annuel pouvant aller jusqu'à 7%.

- Proposé par la Cité de Sept-Iles.

TAXE DE VENTE - EXEMPTION

Que le gouvernement provincial amende la législation de façon à prévoir l'exemption de la taxe de vente sur tout achat des municipalités servant à ses propres besoins.

- Proposé par Rimouski, Amqui, Hauterive.

FISCALITE SCOLAIRE

Que le gouvernement provincial adopte une loi pour mettre en application les recommandations du Rapport Bélanger concernant la fiscalité scolaire.

- Proposé par la Ville de Matane et Rivière-du-Loup.

RECENSEMENT DE LA POPULATION

Les municipalités devraient faire un recensement annuel de la population et ce recensement devrait être reconnu officiellement par les gouvernements.

On invoque que les recensements à tous les dix ans manquent de précision et de réalisme. Le recensement devrait couvrir l'aspect municipal, scolaire et paroissial; il serait un élément essentiel dans la planification du développement urbain.

LISTE ELECTORALE

Que le principe de la confection de la liste électorale par énumération à tous les trois ans soit admis au lieu du sytème en vigueur présentement lors d'une élection municipale. Que toute personne âgée de 18 ans soit inscrite afin de pouvoir voter.

- Proposé par la Ville de Mont-Joli.

ELIMINATION DES TAUDIS

Que le gouvernement établisse un système qui permette aux petites municipalités de profiter des programmes de financement d'élimination des taudis.

- Proposé par la Ville d'Amqui.

PLANS D'URBANISME - SUBVENTIONS

Que le gouvernement établisse un système de subventions pour subvenir au paiement du coût des plans d'urbanisme pour les villes à faible population, attendu que, pour elles, ce plan est d'autant plus nécessaire pour planifier l'expansion.

- Proposé par la Ville d'Amqui.

SAYABEC

Le 1er septembre a été bénit, en l'église de Sayabec, le mariage de M. Bertin Lapointe, fils de M. et Mme André Lapointe, de St-Léon le Grand et Mlle Bibiane Gagnon, fille de M. et Mme Elie Gagnon, de St-Cléophas. Après un voyage à Gagnon, les nouveaux époux demeureront à St-Cléophas.

REUNION DE L'AFEAS

L'AFEAS de Sayabec ouvrait, la semaine dernière, une autre saison. A cette soccasion le membres du cercle local avaient le plaisir de recevoir Mme Jean-Marie Gagné, directrice de secteur.

A la partie éducative de la réunion, les membres ont entendu une allocution de M. Jean-Marie Leclerc ; il a parlé de l'éducation aux adultes dont l programme d'activités doit débuter sous peu.

La fin de la réunion a été marqué de la formation des différents comités de travail pour la saison.



E..pa..tan..te idée! Manger en dehors ce soir. Trouvez rapidement RESTAURANTS dans les **PAGES JAUNES.** Là où vous faites marcher vos doigts.



VOUS POUVEZ UTILISER CE COUPON ET LE POSTER AVEC VOTRE CHÈQUE À L'UN DE NOS BUREAUX.

Ci-inclus mon chèque au montant de $..... (minimum $1,000.00) pour lequel vous voudrez bien émettre un certificat de dépôt garanti pour une durée de 5 ans, au

NOM DE _____

NO _____ RUE _____

VILLE _____

SIGNATURE _____ DATE _____

N.B. — Si vous désirez obtenir notre liste de taux pour les échéances moindres que 5 ans veuillez pointer ici ☐

TUILES VINYL ET DE CAOUTCHOUC – PRELART A LA VERGE – VENTE ET POSE

LES ENTREPRISES G. ROY, LTEE

POSEURS D'EXPERIENCE – ESTIMES GRATUITS

65-A, de l'Evêché RIMOUSKI 724-4157

MARBRE – TERRAZO – CIMENT FINI – MOSAIQUE – TUILE CERAMIQUE ET PLASTIQUE



· SPORT ·

EN BREF...

Comme il fallait s'y attendre, Yvon Harrisson n'a pas été réengagé pour piloter les Feuilles d'Erable de Rimouski... C'est Roger Jodoin qui prend la relève et c'est sous sa direction que les joueurs tenaient une première séance au colisée, lundi ... Jodoin est un type qui connait bien son hockey et nous le voyons très bien à la tête du groupement... Le nouveau pilote du Rimouski est conscient du travail qu'il a à faire et nous avons la conviction qu'il obtiendra du succès...

Les joueurs qui suivent l'entraînement nous paraissent en bonne condition et ils auront vite fait de retrouver leur aplomb... Les exercices de conditionnement physique qu'ils ont tenus auront sûrement été d'une grande utilité... Chose certaine, les réguliers de l'an dernier veulent reprendre leur poste et les efforts ne manquent pas... Mais c'est Roger Jodoin qui aura le dernier mot dans la formation définitive de l'équipe et il y aura sûrement des surprises...

Les préposés à la fabrication de la glace ont fait du beau travail au cours des derniers jours et c'est sur une belle surface glacée que les joueurs s'entraînent... On n'a pas eu à affronter les difficultés de l'an dernier et c'est pour cette raison que la glace fut prête dans un temps relativement court... Nous donnons une bonne note à l'intention des concernés qui se sont bien tirés d'affaire...

En fin de semaine, le Frédéricton s'amène à Rimouski et les deux rencontres intéresseront sûrement les amateurs... C'est le même club qui a battu le Rimouski l'an dernier dans une série très discutée et c'est l'occasion d'une belle revanche pour le Rimouski... Au cours de la saison, les Feuilles d'Erable seront l'occasion de retourner à Frédéricton et c'est à cette condition que l'équipe a accepté de venir à Rimouski...

La campagne de vente de cartes de saison des Feuilles d'Erable se poursuit et le tout s'est avéré un succès à date... Le nombre de cinq cents est atteint et, d'ici le début des activités, on espère en vendre encore une centaine... Pour se procurer sa carte, on doit s'adresser à Pull Lavoie et il y a plusieurs avantages pour l'acheteur... Avec le nombre de parties qu'il y a cette saison, le prix de $12.00 est très raisonnable...

Maintenant que la glace du colisée est prête, il y aura beaucoup d'activités à cet endroit si l'on considère le nombre imposant d'équipes qui auront à s'entraîner... Après les Feuilles d'Erable, ce sont les équipes de la ligue junior qui sauteront sur la glace cette semaine et les joueurs sont prêts... Il sera intéressant de suivre l'entraînement de toutes ces équipes car la ligue junior est très populaire...

Nous trouvons illogique que la ligue juvénile de hockey soit dans l'obligation de débourser $12.00 l'heure pour évoluer au colisée... Le circuit n'a pas de revenu et l'on se doit de donner la chance aux jeunes de se développer sans que les responsables aient à faire face à ces problèmes... Les dirigeants de ce circuit ont assez de se dévouer bénévolement sans qu'ils ne reçoivent pas toute la collaboration nécessaire...

Ce Bouchard, de Causapscal, qui pratique avec les Feuilles d'Erable est de taille pour faire l'équipe... C'est un type costaud qui n'aura pas de difficulté à surplomber quelques réguliers de l'an dernier... Pull Lavoie veut faire abolir le règlement qui permet aux équipes de Sept-Iles, Baie-Comeau et Rimouski de prendre des joueurs importés et nous sommes de son avis... A l'exception de Matane, toutes les équipes sont capables de se former avec les locaux...

Emile Michaud

ROGER JODOIN, PILOTE DES FEUILLES D'ERABLE

C'est le sportif Roger Jodoin qui devient le nouveau pilote des Feuilles d'Erable, de Rimouski. Il remplace ainsi Yvon Harrisson qui était à ce poste l'an dernier. Les joueurs en ont décidé ainsi au cours d'une réunion qu'ils tenaient en fin de semaine.

Le nouveau pilote est un type qui connait bien son hockey et il a déjà évolué avec le Rimouski, il y a plusieurs années. Roger Jodoin était à son poste dès lundi avant-midi alors que les joueurs tenaient leur première séance d'entraînement au Colisée.

Au cours de la semaine, les pratiques seront régulières et le nouveau pilote fera connaître un choix définitif pour la formation de l'équipe. Quelques nouveaux venus sont présentement à l'entraînement et il semble que deux nouveaux joueurs seront appelés à se joindre à l'équipe.

Ligue junior de Mont-Joli

Cet homme dynamique, énergique et volubile a accepté le mandat que lui confiaient les responsables de la ligue junior de hockey, mercredi dernier. Inutile de se poser des questions sur la compétence de ce dernier, lorsqu'on sait qu'il a déjà été président de la Ligue de Hockey du Bas St-Laurent. Nul doute que, sous sa direction, la ligue junior prendra un nouvel essor.

Par ailleurs, durant la même assemblée, Michel Rioux a été élu trésorier tandis que Laurent Côté s'est vu confier le poste de statisticien.

On sait que cette ligue fonctionnera probablement avec cinq équipes cette saison: L'Ecole St-Joseph, Price; Les Aiglons de Mont-Joli, Les Tigres de St-Donat et l'Ecole de Métiers. Cette dernière donnera sa réponse au plus tard le 15 octobre.

JULIEN BOUCHARD,
PRESIDENT

DIMANCHE, 15 OCTOBRE
Rallye Firebird 400
$400.00 EN PRIX

Le rallye Firebird 400, commandité par Soucy Automobile Inc., aura lieu le 15 octobre 1967.

Raymond Joncas, Gérard St-Laurent et Marcel Beaulieu nous ont informé que la navigation sera relativement facile et ils lancent une invitation particulière à tous les adeptes de la région et de l'extérieur.

Cette épreuve de 400 milles sera à 80% sur des routes gravelées dans les comtés de Rivière-du-Loup, Rimouski, Matane et Matapédia.

Inscription et inspection des voitures chez Soucy Automobile, rue St-Germain, le 14 octobre, de *8:30 p.m. à 10:00 p.m. et le 15 octobre de 6:00 à 7:00 a.m. Départ à 7 heures a.m.

Frais d'inscription:

$2.50 par personne (membres du C.A.S.R.). - $4.00 par personne (non-membres).

Des prix en argent et des trophées seront remis aux meilleures équipes lors de la réception qui aura lieu au Motel Etoile après le rallye.

Gérard St-Laurent et Jean-Louis Brouillard qui ont contribué à l'organisation de ce rallye font appel aux personnes intéressées à faire des contrôles.

$400.00 EN PRIX
Première position: $50.00 - le grand trophée et 2 petits trophées permanents;
Deuxième position: $25.00 - et 2 trophées;
Troisième position: $10.00 - et 2 trophées;
Première équipe féminine ou première équipe mixte: 2 trophées.

PRETS HYPOTHÉCAIRES

1ère et 2e – Partout dans la Province.
TAUX BANCAIRES à compter de 7%
Résidentielles et commerciales
Nouvelles constructions
Achats ou ventes de propriétés
Consolidation de dettes
Fonds de roulement

IMMEUBLES ET PLACEMENTS J.A. INC

Représentant quelque 30 compagnies prêteuses
Plusieurs millions disponibles immediatement

Rivière-du-Loup
C.P. 505
Tél.: 862-2016

Rimouski
160, de l'Evêché
Tél.: 723-6335

REMISE DE CERTIFICATS AU PERSONNEL DES VENTES DE

Ouellet Automobiles Limitée, Rimouski



A la suite d'un Seminar préparé par l'Institut I.A.C. des services de financement, M. Claude Harvey, Gérant d'Industrial Acceptance Corporation, distribuent des certificats de qualifications au personnel de Ouellet Automobiles Limitée:

De gauche à droite, Messieurs L.-P. Dionne, Maurice Rouleau, Julien Malenfant, J.-C. Demers, président Ouellet Automobiles Ltée, et Claude Harvey, Gérant I.A.C., Rimouski.



SPORT ECLAIR

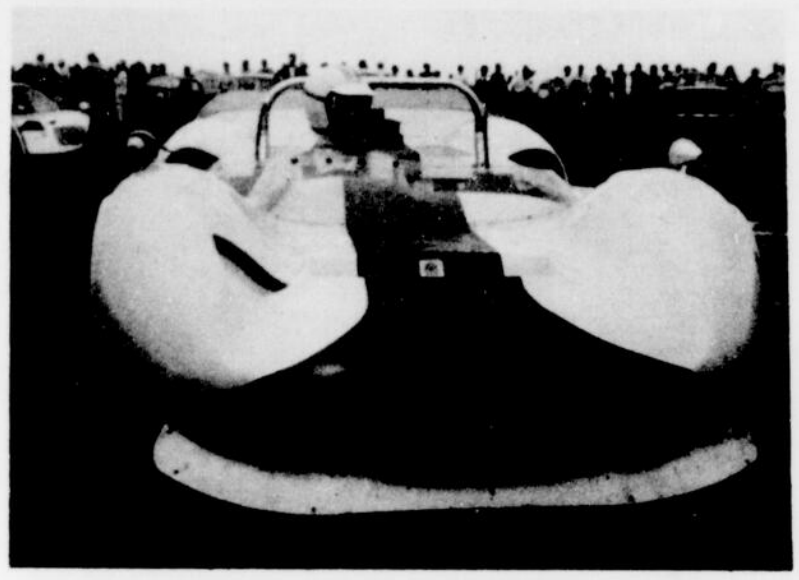
DERNIER "PAPIER" DU GOLF:

Une autre saison de golf est maintenant chose du passé. Le Club de Golf de Bic a connu une excellente saison, tant du côté sportif que financier. Le succès est attribuable à la température idéale des derniers mois, exception faite du mois de mai.

Question de se rappeler d'une façon spéciale les évènements cocasses survenus au cours de la saison, nous avons voulu piquer la susceptibilité de quelques golfeurs. Souhaitons que ce dernier "papier" soit pris de façon humoristique.

Le meilleur professeur: Le Pro Jean-Guy Gendron
Le meilleur retour: Roger Doucet
Le joueur le plus rapide: Robert "Bob" Fournier
Le moins de coup sur un trou: Hugh Seadon
Le plus long frappeur avec ses fers: Jean-Louis Tremblay
Le joueur le plus amélioré: Antonin Rioux
Le meilleur score brut: Raymond Crevier
Le joueur le mieux habillé: Roma Pelletier
Le plus méthodique: Jean-Marc "Chi Chi" Bouchard
L'élan le plus rapide: Rodrigue Landry
Le cas le plus désespéré: Claude Pearson
Le plus handicapé: Jean-Louis Ruest
Le champion des bâtons cassés: Gérald Leblond
Le moins sérieux: Pat Timmons
Le plus jasant: Charles-Omer Bérubé
Le meilleur annonceur: Jean-Marc Tremblay
Le meilleur historien: Benoit Dumas
La surprise du tournoi des tournois: Gerry Forbes
Le meilleur co-capitaine: René Arsenault
Le meilleur prospect d'ici dix ans: Sabin Plourde
Le plus matinal: Rosario Pérusse, ex-eaquo avec Roger Bouchard et Wilfrid Martin
Le plus grand frappeur: Jean Guay
Le champion du "19ième trou": Roger D'Amours
Le plus malheureux: Charles Boutet
Le plus droitier des gaucher: Pull Lavoie
Le plus lent sur les verts: Pierre Bilodeau
Le moins rapide à la marche: Paul Lepage
Celui qui se pense le plus sérieux: Roger Guay
Celui qui joue avec le plus "d'intérêt": Raymond Bouchard
Celui qui a perdu le plus de balles: Devinez? ... Non! Non! ce n'est pas moi ...
Le plus sophistiqué: Gilles Laberge
Le meilleur dans les trappes: Roméo Crevier
Le plus généreux: Jean-Yves Parent
Le plus "frappant": Les jumeaux Forbes
Le plus humoristique: Roméo Corriveau
Le plus allergique au bruit: Roland Morin
Le plus mordu: Georges-Henri Gagnon
Le plus "costaud": Paul Martin
La plus belle casquette: Jules Coulombe
Celui qui sait tout sans jouer: Gaston Rioux
Les plus désintéressés: Les commanditaires
La moins susceptible: Rolande Bérubé
Le moins malin: Normand Vézina
Le plus "rouge" des "bleu": Lucien Bélanger
Le golfeur-voyageur d'un bois à l'autre: Georges Allard.

Championnat canadien à la McLaren, de Eustache Soucy



La McLaren d'Eustache Soucy, de Rimouski, a remporté le championnat canadien des courses automobiles. Nous l'apercevons ici, quelques instants avant que le conducteur, Ross de Str-Croix, l'amène sur la piste pour une autre compétition.

La voiture de M. Soucy est maintenant en Californie où elle participera à une étape de la course canadienne-américaine, participera à une étape de la course canadienne-américaine, en fin de semaine prochaine. A cette occasion, Mike Spence pilotera la voiture de l'écurie Soucy.

Avec une course à disputer au championnat canadien, le Montréalais Ross de St. Croix, conduisant la McLaren Chevrolet, de Soucy Automobiles, et le Torontois Horst Kroll (Kelly Porsche) ont pris une avance insurmontable. Par conséquent, ils sont les champions canadiens '67. St. Croix est le vainqueur au classement général, tandis que Kroll est le champion en catégorie inférieure à deux litres.

St. Croix a remporté le trophée Player's après une victoire au Pepsi-Cola Invitional, de Vancouver, sur la piste détrempée de Westwood.

St. Croix ne participera pas à la dernière course de la série canadienne puisque la McLaren a été transportée à Laguna Seca, en Californie. Mike Spence la conduire dans la 4e épreuve de la série Canado-Américaine, le 15 octobre. St. Croix terminera la saison avec 140 points.

Marc Isabel, de Rimouski, "mécanicien de l'année"



Marc Isabel, mécanicien des voitures de Eustache Soucy, de Rimouski, vient de se mériter le titre de meilleur mécanicien de l'année, dans les courses automobiles au Canada.

La McLaren a pris 9 départs au cours de la saison et, fait à souligner, elle a terminé les 9 épreuves avec le résultat que la voiture de M. Soucy a remporté le championnat canadien.

M. Isabel demeure à Rimouski et il a accompagné l'équipe durant toute la saison; présentement, il est en Californie pour une épreuve de la cours : Can/Am.

Jean Ouellet nous confiait que la mécanique d'une automobile [illegible] n'est guère plus compliquée que celle d'un véhicule ordinaire mais elle est excessivement plus fragile et c'est là qu'on reconnait la valeur d'un mécanicien.

Quant à Marc Isabel, il recevra son trophée du meilleur mécanicien lors de l'assemblée annuelle de la Commission de la Course Automobile.



Worsted Majestic
par Society Brand

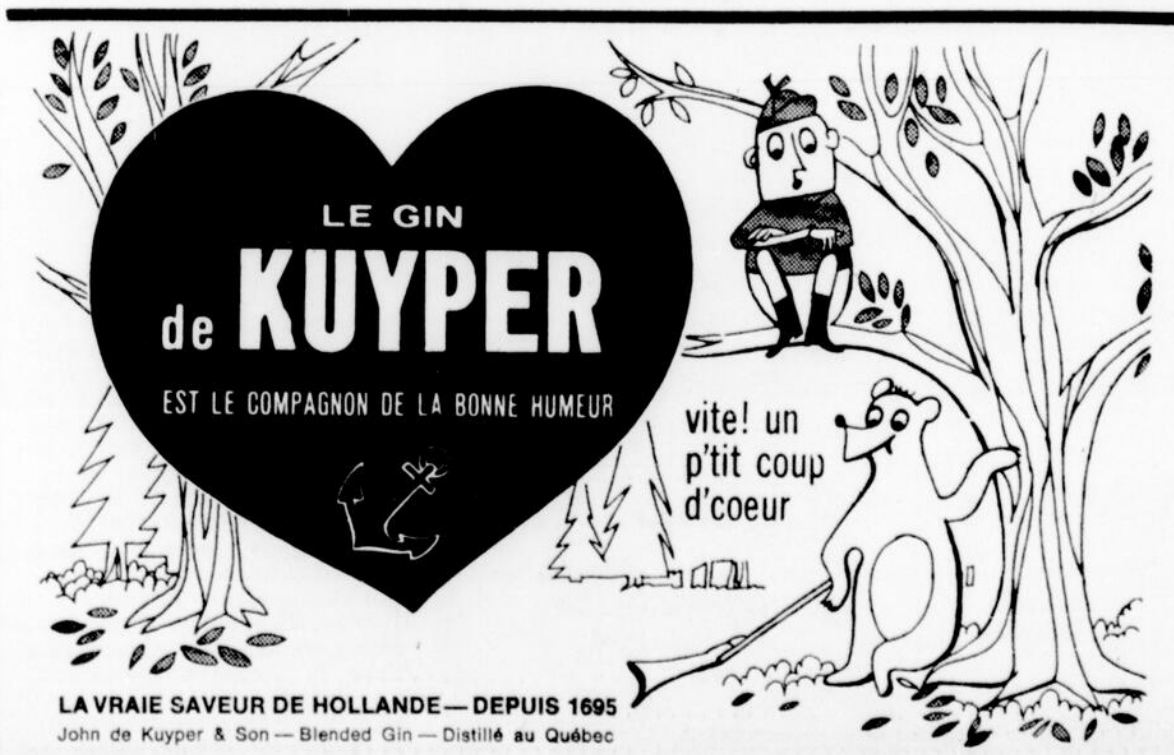
Caractérisés par leur chic d'avant-garde et la qualité de leurs tissus, les complets en worsted MAJESTIC, par Society Brand, sont les préférés des hommes bien mis. Un tel vêtement révèlera votre souci de l'élégance et de la bonne confection.

Georges Turcotte
ENR.
Le spécialiste de la mode masculine
32, Cathédrale
723-8601

Circulation interdite, la nuit, dans la réserve Matane

Afin de contrôler les allées et les venues, aussi bien que pour éviter les accidents et prévenir le braconnage, toute circulation est interdite de dix heures le soir à une heure avant le lever du soleil dans le secteur John de la réserve de Matane. On sait que ce secteur, d'une superficie d'environ 18 milles carrés, est ouvert à la chasse générale, mais que celle-ci n'y est permise qu'à la journée.

On peut donc circuler dans le secteur John à partir d'une heure avant le lever du soleil jusqu'à dix heures le soir. Ce règlement s'applique non seulement aux chasseurs de ce secteur, mais également aux membres des clubs privés qui ont à passer par la, ainsi qu'aux participants de la chasse contrôlée de l'orignal qui se rendent à leur territoire.



ECHOS SPORTIFS ECHOS SPORTIFS ECHOS SPORTIFS ECHOS SPORTIFS

Vous souvenez-vous ?



VOUS SOUVENEZ-VOUS DE CE CLUB DE HOCKEY "PRICE BROTHERS", qui évoluait dans la Cité de Rimouski, il y a exactement 20 ans cette année...

Première rangée, de gauche à droite: Yves Forrest, Duncan Burgess, Don Carlin, gardien de but; Paul Bellavance, Réal St-Laurent, Romuald Lepage. Deuxième rangée, de gauche à droite: Harold Forrest, mascotte; Albert Doucet, Paulo Déry, Zénon Ouellet, Pierre Beaudin, Mario Sénécal, pilote.

Les moustaches étaient populaires dans ce temps-là. Aujourd'hui c 'est la barbe...

NOUVELLE CHRONIQUE

SUR LA PISTE

avec Gaston Gaudreault



Le dernier programme de la saison, à Sainte-Flavie, s'est déroulé devant une assistance moindre, composée sans doute de "mordus" de ce sport. Ceux-ci ont vu à l'oeuvre Gilbert Michaud, de Luceville, qui a remporté le défi contre Raynald Vignola, de Mont-Joli.

L'attraction spéciale de l'après-midi: une course des conducteurs féminins. Nicole Poirier, de Rimouski, au volant du 66; Françoise Levesque, de Price, avec le 111 et Mme Noella Fournier, de Sayabec, avec le 5.

La lutte fut contestée, Françoise Levesque prit le devant au départ, suivie du 5 avec Noella Fournier et Nicole Poirier (66).

Ensuite, Nicole devait prendre les devants après une chaude lutte avec Françoise. Finalement, Nicole termina première, suivie de Françoise Levesque et Noella Fournier.

ENTRE LES ROUES:

- Dans la course des commanditaires, Jacques Levesque avec le 66 gagna l'épreuve. Ensuite, Gides April (5), Raynald Sirois (1) et Larry Levesque (111) franchirent le fil d'arrivée.

-Dans les autres courses, à signaler les victoires de: Jean-Louis Pelletier (70) de Luceville; Guy Levesque (66), de Mont-Joli; Régis Sirois (L-P-3), de Rimouski.

-Cette saison, plusieurs conducteurs rimouskois ont fait leur apparition sur la piste et ils ont prouvé qu'ils étaient de calibre. Il serait donc à souhaiter de les voir revenir l'an prochain et, en plus, avec quelques conducteurs nouveaux pour rivaliser avec ceux de Mont-Joli et les environs.

-La saison des courses est officiellement terminée à Sainte-Flavie. Comparativement à l'année dernière, il y a eu beaucoup plus de voitures cette saison et de nombreuses améliorations ont été faites sur le terrain.

-En causant avec quelques conducteurs, ceux-ci nous ont appris que d'importantes modifications seraient faites à leur voiture pour l'an prochain. Par ailleurs, de nouvelles voitures vont faire leur apparition, ce qui permet d'espérer une nouvelle saison très intéressante.

-A tous les amateurs de courses et à nos lecteurs, nous disons à l'an prochain.

Joute d'exhibition au hockey
FRÉDÉRICTON À RIMOUSKI

Le club Frédéricton, qui avait eu le meilleur dans une série d'après saison, le printemps dernier, sera à Rimouski en fin de semaine pour y disputer deux joutes de hockey hors concours contre les Feuilles d'Erable, de Rimouski.

En effet, le Frédéricton jouera samedi soir à 7h. 30 et dimanche après-midi à 2h. 30.

Le gérant des Feuilles d'Erable, Pull Lavoie, nous informait que les visiteurs auront la même équipe qui a défait Rimouski, l'an dernier. Chez les Feuilles d'Erable, Urbain Dionne ne sera pas à son poste et l'équipe sera sensiblement la même.

Les amateurs auront l'occasion d'assister à deux joutes qui promettent d'être intéressantes car les Rimouskois veulent prendre leur revanche.

M. JACQUES GAGNON, GERANT ET INSTRUCTEUR AU CENTRE DE SKI MONT-BLANC

M. Jacques Gagnon, vient d'être nommé gérant et instructeur du Centre de Ski Mont-Blanc, en remplacement de Rémi Larose.

M. Gagnon est instructeur depuis quatre ans et il est membre de l'Alliance des moniteurs de ski du Canada, à titre de MSC. Le nouveau gérant a fait ses débuts à l'école de ski de Rémi Larose pour poursuivre son cours, l'année suivante, à Manoir Pinotteaum à Mont-Tremblant.

Au printemps 1965, il obtient son grade de MSC-A Silver Star Vernon, en Colombie Britannique. En 1966, il revient au Manoir Pinotteau comme assistant de Bob Crook.

La saison dernière, Jacques Gagnon enseigna à l'école de ski de Mont Orford, sous la direction de Mario Podorieszach, membre de l'équipe nationale de démonstration et de Nancy Holland, ancien membre de l'équipe olympique du Canada.





La nouvelle ligue de hockey intermédiaire A de l'Est de Québec possède le potentiel nécessaire pour atteindre le calibre senior dès l'an prochain. C'est ce qu'a affirmé le président de la ligue, M. Gerry B. Connolly.

Les dirigeants de la ligue sont tellement confiants au calibre de jeu de la ligue qu'ils ont déjà adressé une demande à l'association canadienne de hockey amateur afin de participer, dès cette saison, aux séries de la coupe Allen.

Selon le président, la ligue senior devrait comporter deux divisions, soit celle des clubs de l'Est et une autre qui grouperait les équipes de l'Ouest.

C'est dire que la région connaîtra vraisemblablement un calibre de hockey au moins égal à celui que les amateurs ont connu il y a déjà plusieurs années, au temps de la ligue senior du Bas St-Laurent.

A VENDRE

CAMION FORD (5 tonnes)
DEUX DOMPEUSES (16 tonnes)
CHARGEUSE A BILLOTS avec équipement
TRACTEUR "CASE" DIESEL 1964, sur chenilles

LE TOUT EN TRES BONNE CONDITION

S'ADRESSER A:

Tel : 320 St-Fabien

Cté. Rimouski.

Paladins du centenaire



Dans de nombreux coins du ciel canadien, la nouvelle équipe d'acrobatie aérienne des forces armées, "les Paladins du Centenaire", a apporté pas mal d'animation et d'imprévu.

Au cours d'une centaine de spectacles présentés d'une côte à l'autre, les Paladins ont fêté le cinquantième anniversaire de l'aéronautique militaire et le centième de leur pays.

Organisée en mai 1966, à la base des forces canadiennes de Portage-la-Prairie (Man.), cette équipe est commandée par le lt-col d'av. O. B. Philp, de Sidney (C.B.). Ce pilote de 43 ans, ancien pilote d'essai, possède 25 ans de service dans l'ARC.

En tête de l'équipe aérienne se trouve le commandant d'av. C.B. Lang, 30 ans, de Creston (C.-B.), un ancien des Golden Hawks.

Quatre types d'appareils sont employés au cours des représentations et l'équipe traversera trois fois le Canada en six mois.

Le principal appareil du programme sera le nouvel avion d'instruction Tutor, de Canadair.

Neuf des Tutors travaillent en équipe et trois de ceux-ci en solo. C'est la première fois que ce nouvel appareil est présenté dans le cadre d'acrobaties aériennes.

Deux autres vedettes se partagent la scène: l'intercepteur Voodoo CF-101B et le Super Starfighter CF-104.

Ceci n'éclipse vraisemblablement pas l'attrait de curiosité éveillé par deux biplans dont l'âge dépasse sans difficulté celui des pilotes et vraisemblablement celui de la plupart des spectateurs: deux AVRO 504K, modèle 1919, utilisés dans l'ARC jusqu'en 1928. Achetés de particuliers, ces deux appareils ont été remis en état à la base des forces canadiennes de Trenton.

"Le Tutor", pour citer l'opinion du chef d'équipe Lang "est un excellent appareil pour les acrobaties". Il vole bien sur le dos et peut décrire une boucle en ne prenant que la moitié de l'espace exigé par un Sabre F-86, l'appareil des Golden Kawks. Ceci donne un format plus compact aux évolutions et permet une meilleure vue aux spectateurs.

Il s'agit, pour commencer, d'une formation de 9 appareils, ce qui ajoutera à la variété et rendra le spectacle plus intéressant. La où des pistes le permettront, les 9 appareils décolleront et atterriront ensemble. Ils évolueront également en groupe de 6, de 4 ou de 3. On y présentera également trois "solos".

Les deux AVRO qui paraîtront au programme, faisaient partie du groupe de cent soixante appareils donnés en 1919 au Conseil de l'Air du Canada, par le Gouvernement britannique. Les AVRO se déplaceront eux-mêmes sur les petites distances, mais ils seront transportés par un avion Hercules pour les parcours un peu plus importants.

Aucune équipe de haute voltige aérienne ne saurait exister sans l'appui solide des techniciens et des autres spécialistes au sol.

Chaque Tutor possède son mécanicien propre. Celui-ci suivra personnellement l'appareil d'une étape à l'autre.

Ce spectacle sera donné à Rimouski, sur le fleuve, vis-à-vis le boulevard Lepage, dimanche le 22 octobre.

St Alexis

En l'église de St-Alexis, mercredi, 27 septembre ont eu lieu les funérailles de Mlles Thérèse Fortin, 35 ans, décédée à la résidence de ses parents, le 24 septembre.

Outre ses parents, M. et Mme Isidore Fortin, elle laisse dans le deuil ses soeurs: Jeanne (Mme Albert E. Gallant), de St-Alexis; Edith (Mme René E. Gallant), de St-François d'Assise; Blandine, de St-Alexis; Rev. Sr. Rolande Fortin, des Soeurs Hospitalières de Grand Sault; Arsena (Mme Marcel Lechasseur) de Montréal; Emilia (Mme Lucien Lavoie), de Matane. Ses frères: Lionel, de St-Alexis, Marcel, de St-Eustache et Fernand, de Matapédia ainsi qu'un grand nombre de neveux et nièces.

Le 16 septembre, en l'église de Maria eurent lieu les funérailles de M. et Mme Timothée Levesque (Mélanie Lavoie) décédés respectivement les 12 et 14 septembre, à l'âge de 84 et 82 ans. Ils laissent dans le deuil quatre filles: Hélène (Mme Roméo Henri), de St-Alexis de Matapédia; Irène (Mme Ross Belton), de Toronto; Irma (Mme M. Robitaille), de Toronto et Estelle (Mme J.E. Dugas), de Détroit. Ils laissent aussi huit fils: Wilbrod et Gilles, de Toronto; Médéric et Edmond, de Vancouver; Lucien de Montréal; Marcel d'Ottawa; Charles, de St-Jean, N.B.; Léopold, de Maria.

Les défunts laissent de nombreux parents et amis.

Le 17 septembre est né à L'Hôtel Dieu St-Joseph de Campbellton, Claude Stéphane, fils de M. et Mme Eugène Fortin. Parrain et marraine Mlle Huguette Martin et Claude Levesque.

Lisez l'echo



Aujourd'hui... c'est l'électricité

Photo: Jean-Louis Frund

Les monteurs

Partout, de poteau en poteau, jour et nuit, tenaces, persévérants, bravant soleil, pluie, hiver, tempête, ils travaillent entre ciel et terre. Leur tâche consiste à assurer aux abonnés un service constant.

RÉSEAU 185

Hydro-Québec

Mon objectif est de rendre des verdicts justes et équitables

S.H. LE JUGE ARTHUR GENDREAU, A SON ASSERMENTATION

"Mon seul objectif sera de rendre des verdicts justes et équitables. Je veux joindre l'équité au droit; éviter les abus de droit." Voilà ce qu'a affirmé S.H. le juge Arthur Gendreau après son assermentation comme juge de la Cour Supérieure.

La cérémonie d'assermentation, présidée par S.H. le juge Paul Lesage (en l'absence du juge en chef S.H. M. Frédéric Dorion, retenu par la mort de son frère), s'est déroulée au Palais de Justice de Rimouski, le samedi 7 octobre, en présence de toute l'élite rimouskoise et de plusieurs personnalités du monde de la justice.

S.H. le juge Arthur Gendreau a été élevé au titre de juge de la Cour Supérieure et de juge de la Cour au Banc de la Reine, le 21 septembre 1967. Il succède à S.H. le juge Léon Casgrain, de Rivière-du-Loup, de qui S.H. le juge Lesage a dit qu'il avait un esprit fin et délicat et à qui le nouveau juge Gendreau a rendu hommage en disant qu'il avait apporté une riche contribution au monde de la justice.

S.H. le juge Lesage a rendu hommage au juge Gendreau en rappelant qu'au cours de sa carrière comme avocat, il s'était acquis la réputation de préparer ses causes avec conscience et honnêteté. Son expérience, dit-il, lui sera précieuse dans l'appréciation des litiges. Aussi, S.H. le juge Gendreau est-il accueilli avec joie sur le banc par tous ses confrères du Barreau.

Le juge Lesage a rappelé que la vie d'un juge est austère. En effet, un juge doit sacrifier sa vie sociale éviter les apparences de partialité et être au-dessus de tout soupçon.

L'HON. P. CASGRAIN

Rendant à son tour hommage au nouveau juge, l'hon. Perreault Casgrain, représentant du Barreau Canadien a toutefois dit qu'un juge devait garder ses contacts sociaux afin que la justice ne perde pas son caractère humain. L'hon. Casgrain a dit qu'une vieille amitié le liait à un vieil adversaire. Il a aussi rendu hommage au fils du nouveau juge, Me Paul-Arthur Gendreau, signalant la tradition qui semble s'établir chez nous alors que les fils d'avocats suivent la trace de leur père.

ME MAURICE TESSIER

Le président du Barreau du Bas St-Laurent a félécité le nouveau juge pour son élévation à la magistrature; il a aussi rendu hommage aux membres de sa famille. Me Maurice Tessier a dit qu'en 33 ans de pratique du droit, Me Arthur Gendreau avait fait preuve de hautes qualités et qu'il s'était distingué comme un plaideur tenace.

LE NOUVEAU JUGE

S.H. le juge Gendreau a décrit la pratique du droit comme l'art de mettre de l'ordre dans la recherche de la vérité.

Le nouveau juge qui était, depuis cinq ans, juge de la Cour municipale de Rimouski, a dit qu'il avait rempli cette fonction en toute liberté et que jamais il n'avait eu à subir d'influence quelconque.

S.H. le juge Gendreau a manifesté sa reconnaissance envers ses parents, envers des confrères qui l'avaient secondé, notamment Me P.-E. Gagnon, Me Perreault Casgrain et M. le juge Gérard Simard.

Le magistrat a souhaité ses meilleurs voeux à son ex-associé Me Charles Alphonse Beaulieu et à son fils Me Paul-Arthur Gendreau.

La presse intervient trop dans le domaine de la justice

La presse intervient trop dans le domaine de la justice

Les media d'information touchent trop souvent au domaine de la justice. Voilà ce qu'a rapporté S.H. le juge Paul Lesage, citant en substance une allocution préparée par le juge en chef de la Cour Supérieure, S.H. le juge Frédéric Dorion.

Parlant à l'assermentation de S.H. le juge Arthur Gendreau, le magistrat a dit que le public ne pouvait faire la part des choses et rendre lui-même jugement. Faudrait-il donc soumettre les jugements des juges à l'appréciation populaire, dit-il. Non, car la justice doit demeurer au-dessus des discussions passionnées.

S.H. le juge Lesage s'est alors demandé si, devant les attaques dont est victime le monde de la justice, il ne faudrait pas créer un organisme permanent de défense de la justice.

Le système actuel pour le choix des juges est le meilleur

A ceux qui critiquent la façon dont le choix des juges se fait le juge en chef de la Cour Supérieure et S.H. le juge Paul Lesage répondent que le système actuel pour le choix des juges est le meilleur.

L'opinion de S.H. le juge Frédéric Dorion et été transmise par S.H. le juge Paul Lesage à l'assermentation de S.H. le juge Arthur Gendreau, à Rimouski.

Le choix de praticiens du droit comme juges est bon parce qu'il porte sur des hommes qui ont une connaissance approfondie du droit, qui en ont une longue expérience et qui connaissent les moeurs et les artifices de leurs clients.

Un juge, devant faire une analyse des faits et chercher la vérité dans la contradiction, doit avoir un bon jugement et une longue expérience dans la pratique du droit.

Il ne serait donc pas bon de laisser ce poste aux théoriciens du droit. Par ailleurs, le fait d'avoir connu une carrière politique ne nuit en rien à celui qui accède au Banc.

Au sujet du choix des juges, l'hon. Perreault Casgrain a rappelé que le Barreau Canadien y participait par l'intermédiaire d'un comité consultatif de neuf membres.

DÉCALQUES?

Quand il s'agit d'un décalque auto-adhésif qui se colle par simple pression, LOGO INC. le fabrique. Que ce soit un décalque pour vendeur d'automobiles ou la réalisation parfaite d'armoiries municipales, LOGO INC. est bon premier. C'est aussi LOGO INC. qui fabrique les collants-satin qui remplacent de façon moderne les "tag-days" d'autrefois. Les décalques que l'on colle à l'envers dans les vitres d'automobiles, les identifications commerciales et industrielles, bref, tout ce qui s'applique par simple pression, LOGO INC. le fabrique vite et bien. En vous adressant à LOGO INC. pour vos décalques vous traitez directement avec le manufacturier.

LOGO
724-4729
11, 4e AVENUE, RIMOUSKI-EST

QUAND VOUS NOUS VOYEZ... NE PENSEZ PAS A L'ASSURANCE-VIE

REPRESENTANT

PAUL BROCHU

REPRESENTANT

RAYMOND MARCHETERRE

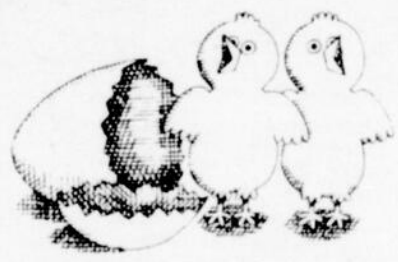
Quand vous pensez à l'assurance-vie VENEZ NOUS VOIR

La Compagnie d'Assurance-vie Canada Life

320 A St-Germain 724-4418

MANUFACTURIER D'ESTAMPES en caoutchouc de tous genres


SERVICE ULTRA-RAPIDE
LES ETAMPES DU GOLFE ENR.
Roland Bérubé, prop.
723-8823
108, 6e Rue Rimouski

Commencez par le commencement!

Doublez votre argent avec les Obligations d'Épargne du Canada

...et profitez-en toute la vie!

CINEMA

INFORMATIONS SUR LES FILMS

du 14 au 20 octobre 1967

AUDITORIUM

"L'HOMME DE LA SIERRA"
(THE APPALOOSA) .

Western américain réalisé par Sidney Furie, d'après un roman de Robert MacLeod.

Un nouvel éleveur se fait voler son unique étalon; aidé par la maîtresse du bandit, il retrouve son cheval et s'enfuit, poursuivi par le voleur qu'il abat finalement.

Après avoir fait carrière en Angleterre, le réalisateur canadien Sidney Furie, a tourné là son premier film aux Etats-Unis. Il utilise dans ce western, les recherches picturales qu'il avait essayées dans "The Ipcress File". Le rythme s'en trouve quelque peu ralenti, mais les images sont uniformément belles et l'atmosphère de tension est bien maintenue tout au long du récit. Marlon Brando impose une curieuse personnalité au héros et l'interprétation est excellente dans l'ensemble.

"ARABESQUE"

Film anglo-américain d'espionnage réalisé par Stanley Doenen, d'après le roman "The Cipher" de Gordon Cutler.

Un professeur d'université doit déchiffrer un texte écrit en hiéroglyphes. A la suite d'une série d'attentats, il découvre que le message contient la clef d'un complot contre la vie du premier ministre d'un pays du Moyen-Orient. Il parviendra à la fin à faire échouer la machination.

Après coup, bien sûr, on trouve nombre d'invraisemblances dans le déroulement de l'intrigue, mais le film est conduit avec tant d'habileté que le sens critique disparaît presque sous le charme. Inspiré par le titre, le réalisateur soigne particulièrement les prises de vue et multiplie les angles insolites et les effets de miroir.

Cartier

"CHERCHEZ L'IDOLE"

Comédie musicale réalisée par Michel Boisrond.

Un bijou volé est dissimulé dans une guitare chez un marchand. L'instrument a été vendu lorsque le voleur retourne le chercher. Celui-ci se met à la poursuite des chanteurs-clients et parvient à remettre la main sur la guitare et le bijou.

Cette comédie-poursuite, dont le scénario ne brille certes pas par son originalité, est surtout un prétexte pour présenter des vedettes en vogue chez les jeunes. L'ensemble est plutôt pauvrement construit, même si le réalisateur a su donner du rythme à certaines séquences.

"NE DITES JAMAIS ADIEU"

Mélodrame américain réalisé par Jerry Hopper.

Un ménage heureux est détruit par un mari jaloux qui s'enfuit avec l'enfant unique. Mari et femme se retrouvent enfin en Amérique où le père réalise ses erreurs passées.

Le procédé cinématographique de rétrospection permet un heureux enchaînement des faits que raconte cette histoire. Même si ces faits ne s'inscrivent pas toujours sous le signe de la réalité et de la logique, l'angoisse de la mère, que l'enfant refuse de reconnaître, touchera bien des coeurs. La mise en scène très soignée, ne dépasse cependant pas le conventionnel.

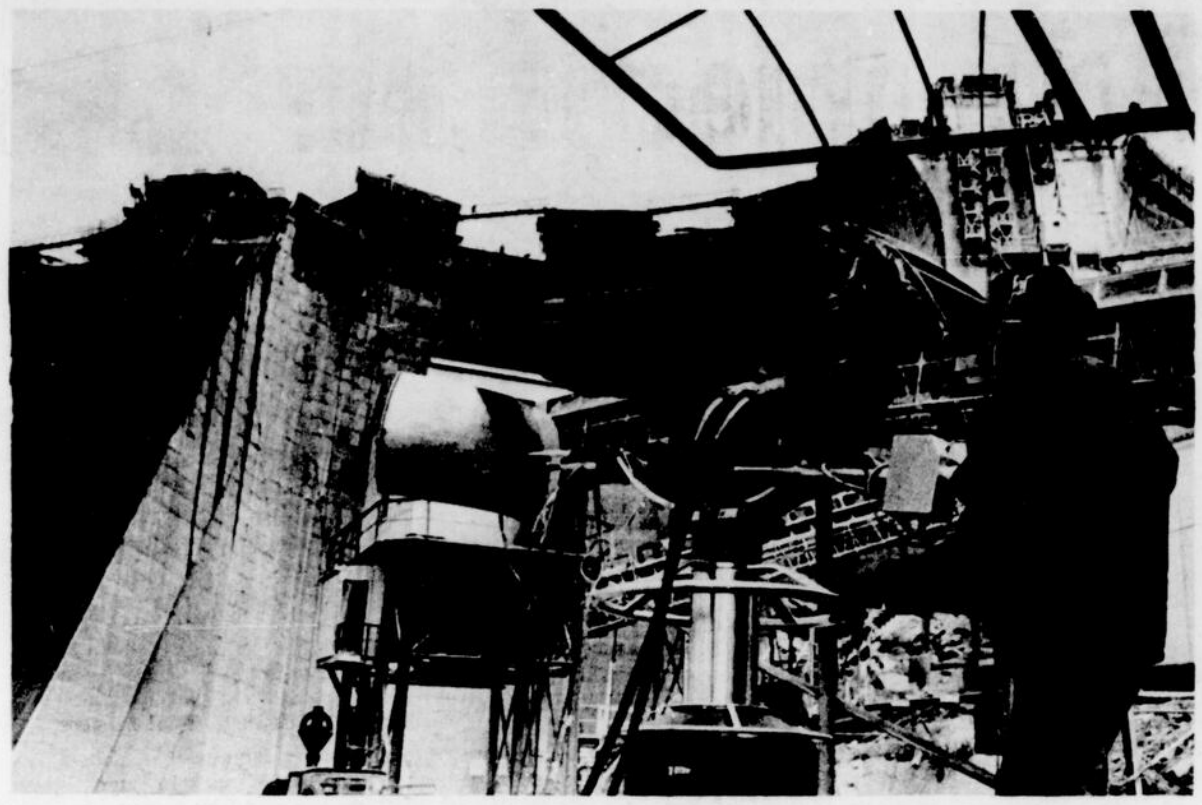
Des Gaspésiens font la cueillette des pommes

Les pomiculteurs de Rougemont et de St-Paul d'Abbotsford peuvent compter cette année sur l'assistance de plus de 5,000 cueilleurs; parmi ce nombre sont compris un grand nombre de Gaspésiens.

Cette affluence des cueilleurs de la péninsule est favorisée cette saison, du fait que le Centre de la Main-d'Oeuvre paie les passages aller-retour des cueilleurs de l'extérieur.

Parmi les employeurs de cette région, certains emploient plus de 200 hommes pour la saison des pommes, de sorte qu'il se crée un nombre imposant d'emplois accessibles aux travailleurs de toute la province.

L'affluence des personnes de la Gaspésie est sans doute explicable par le paiement des passages mais serait-ce une conséquence de la faible intensité du tourisme, au cours de la dernière saison? Il est vrai que la récolte de cette année est de plusieurs fois supérieure à celle de l'an dernier.



MANIC 5 A L'EXPO 67

L'Hydro-Québec participe à l'Expo 67 d'une façon particulièrement vivante. Directement de son chantier de Manic 5, elle télévise, en couleur, tous les jours, l'activité qui entoure la construction de son fameux barrage.

Trois caméramen, chacun placé à un point stratégique, saisissent les images qui sont dirigées vers Montréal, au Pavillon des Industries, situé dans la Cité du Havre.

Inauguration du Pavillon des Arts au Collège de Moncton

L'hon. Jules-A. Brillant, C.L., de Rimouski, procédera, le 28 octobre, à l'inauguration officielle du Pavillon des Arts du Collège Saint-Joseph de Moncton. Après la cérémonie d'inauguration, les autorités du collège ont organisé une visite de la cité universitaire.



L'hon. J.-A. Brillant

Par ailleurs, le 29 octobre, à l'auditorium du Moncton High School, aura lieu la cérémonie d'investiture de M. J.-Louis Levesque, comme chancelier et de M. Adélard Savoie, comme recteur de l'Université de Moncton. *

APPEL D'OFFRES

DES SOUMISSIONS CACHETEES, adressées au soussigné et portant sur l'enveloppe la mention: "INSTALLATIONS D'ECLAIRAGE A INTENSITE MOYENNE DE LA VOIE DE CIRCULATION ET DE LA PISTE, DES BALISES LUMINEUSES DES APPROCHES 11 & 29, D'UN PHARE TOURNANT ET D'UNE MANCHE A VENT LUMINEUSE A L'AEROPORT DE GASPE, GASPE, P. Q. " seront reçues jusqu'a 3.00 heures de l'après-midi, heure avancée de l'est, le 25 octobre 1967 pour les travaux ci-haut mentionnés à l'aéroport de Gaspé, Gaspé, P. Q.

Les plans, devis et documents qui s'y rapportent peuvent être obtenus sur demande au bureau de l'Acheteur régional, Ministère des Transports, chambre 162,, Edifice de l'Administration régionale, Aéroport internationale de Montréal, Dorval, P. Q., sur réception d'un chèque visé de $50.00 fait au nom du Receveur Général du Canada.

M. BARIBEAU,
DIRECTEUR REGIONAL,
SERVICES DE L'AIR.

Ministères des Transports,
Aéroport Int. de Montréal,
Dorval, P. Q.
Le 6 octobre 1967.

MINISTERES DES TRANSPORTS
Ottawa, Ontario

APPEL D'OFFRES

DES SOUMISSIONS CACHETEES, adressées au soussigné, bureau 108, immeuble Hunter, Ottawa, et portant la mention "Soumission pour routes - Gaspé, seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi, heure avancée de l'Est, le 19 octobre 1967 pour la construction d'une route d'accès et d'une aire de stationnement pour automobiles à l'aéroport de Gaspé, Gaspé (Qué.).

On pourra examiner les plans, devis et autres documents de soumission au bureau de l'acheteur régional, ministère des Transports, immeuble de l'Administration régionale, aéroport international de Montréal, Dorval (Qué.) et en obtenir des exemplaires sur dépôt d'un chèque visé de $25 pour chaque jeu, établi à l'ordre du Receveur général du Canada.

On pourra aussi prendre connaissance des plans et devis au Builder's Exchange de Québec (Qué).

Le Chef des Achats et des Contrats,

J. A. G. SAINT-LAURENT

2 octobre 1967.

VENTE "WALTHAM"
10% et ½ du prix de détail
MONTRES GARANTIES
EXTRA SPÉCIAL !
Bagues diamants
Joncs
Bagues
BIJOUTERIE
FOURNIER, ENR.
RIMOUSKI, QUE



L'AUTOMNE DESCEND SUR LA NATURE

Ce paysage, il y a quelques jours verdoyant, se teinte maintenant de jaune et de rouge avant de perdre définitivement toute couleur, avec la venue de l'hiver. Les petits bateaux seront remisés et ce n'est qu'au printemps qu'ils retourneront promener les rêveurs.

(Photo Rita Chevron)

Décès de Mme J. O. Lachance



A son domicile, 14 rue Ste-Thérèse, Rimouski, est décédée, le 2 octobre, Madame J.-O. Lachance, âgée de 87 ans et 7 mois.

La défunte laisse ses enfants: Mlle Clothilde Lachance, de Rimouski; M. J.-Joseph Lachance et son épouse, de Vancouver; M. Louis-Philippe Lachance et son épouse, de Trois-Rivières; M. et Mme Lionel D'Anjou (Gertrude), de Montréal et Mme Jean-Paul Legaré (Anita, fille adoptive), de Rimouski.

Mme Lachance laisse aussi trois frères: MM. J.-L. Chayer, Edmond Chayer et Emile Chayer, de Jonquière.

Le service a été chanté en l'église de Ste-Agnès, le 6 octobre, à 3h p.m., par M. l'abbé N. Bossé, assisté de M. l'abbé Emmanuel Gagnon comme diacre. Mgr Alphonse Fortin était à la console des orgues alors que M. l'abbé Raoul Perreault était le maître de chant.

L'inhumation s'est faite au cimetière St-Germain de Rimouski.

La direction des funérailles fut confiée à la Maison Bissonnette & Frères. *

SQUATEC

A Squatec, est décédé subitement, à l'âge de 50 ans, M. Paul-Emile Ouellet, époux de dame Annette Robichaud.

Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Lucille, Louise, Nicole, Claire, Chantal, Gilles, Bruno, Marcel et Claude; ses frères et soeurs: M' Elisée Ouellet, Rose-Eva, de la congrégation de la Ste-Famille, à Montréal; Thérèse (Mme Gérard Brochu), de Montréal, Yvonne (Mme Roland Leblanc), de Drummondville, Marie (Mme Laurent Soucy), de St-Antonin.

M. Lionel Dion responsable pour la région de Rimouski

Le président général de la 5e campagne de souscription en faveur du Prêt d'Honneur aux Etudiants SJB du diocèse de Rimouski, M. François Raymond, annonce la nomination de M. Lionel Dion au poste de responsable régional de la région de Rimouski pour l'organisation du Prêt d'Honneur.



Commentant les opérations du Prêt d'Honneur au cours des 40 derniers mois, M. François Raymond a souligné que 148 bénéficiaires de la région de Rimouski se sont partagé des prêts autorisés d'une somme de $87,-745.00

L'objectif de $30 000.00 incite les organisateurs de la campagne à suggérer un don de $2.00 par famille.

Il est bon de noter qu'une centaine de demandes, aussi justifiées les unes que les autres, attendent une répomse du Prêt d'Honneur.

Compte tenu de l'appui de M. Lionel Dion, de Rimouski, le président général s'est dit confiant de voir l'objectif prévu pour cette région, largement dépassé.



PRIX DE L'INFORMATION ECONOMIQUE
A L'ECHO DU BAS ST-LAURENT

Ci-dessus, le directeur de l'ECHO du Bas St-Laurent, à droite, M. Jean-Paul Legaré, reçoit le prix de l'information économique décerné par les Hebdos du Canada. Le prix est remis par un représentant de l'association des Industries Forestières du Québec.

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS DU CANADA

SOUMISSIONS

DES SOUMISSIONS CACHETEES adressées au Surintendant des Soumissions, Ministère des Travaux Publics du Canada, 2085, rue Union, 20ième étage, Montréal 2, portant la mention

"SOUMISSION POUR LA CONSTRUCTION DES LOCAUX DE LA GENDRAMERIE ROYALE A GASPE, P.Q."

seront reçues jusqu'à 3:00 de l'après-midi (H.A.E.) MERCREDI LE 1 NOVEMBRE 1967

On peut se procurer les documents de soumission sur dépôt de $25.00 sous forme d'un chèque bancaire VISE établi au nom du RECEVEUR GENERAL DU CANADA, par l'entremise des bureaux du ministère aux adresses suivantes:

Gare Maritime Champlain, Anse au Foulon, Québec 2, P.Q. et 42, rue Cathédrale, Rimouski, P.Q.

On pourra examiner les plans, devis et autres documents de soumission aux endroits indiqués ci-haut de même qu'à l'Association des Constructeurs de Québec et Rimouski.

Le dépôt sera remis dès que les documents seront renvoyés en bon état dans le mois qui suivra le jour du décachetage des soumissions.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront présentées sur les formules fournies par le Ministère et qui seront accompagnées du dépôt spécifié dans les documents de soumissions.

On n'acceptera pas nécessairement ni la plus basse ni aucune des soumissions.

A. RENE DE COTRET
Surintendant des Soumissions
Bureau Régional (Québec)
Le 6 octobre 1967

Funérailles de M. Walter Burgess

DE RIMOUSKI

M. Walter Burgess est décédé le 15 septembre, à Montréal, à l'âge de 66 ans et 6 mois.

Il fit ses études classiques au Séminaire de Rimouski, et à l'Université St-Dunstan, Ile-du-Prince-Edouard, où il gradua.

Dès la fin de ses études, il entrait au service de la Compagnie Price, soit de 1921 jusqu'au moment de sa retraite, pour cause de santé, en 1963, à Price.

M. Walter Burgess était également très actif au point de vue sportif ayant été un adepte du baseball dans les années 1920-25.

Lui survivent: son épouse Jeanne St-Pierre, ses deux fils adoptifs Walter Ruest et le Dr et Mme Jean-Pierre Ruest, et ses deux petits-enfants Ann et Michel.

Ses soeurs et frères: Alice (Mme Gérard Bellavance); Mlle Mary; Bayard et son épouse; John; Wallace et son épouse et William.



Les funérailles ont eu lieu en l'église de St-Pie X, le 19 septembre.

Le service funèbre fut célébré par Mgr Antoine Gagnon, confrère de classe du défunt, assisté des abbés Georges Beaulieu et Louis Georges Lamontagne. *

FOURRURES

- REPARATIONS DE FOURRURES
- REMODELAGE DE CHAPEAUX DE TOUS GENRES
- MANTEAUX FAITS SUR MESURES

NETTOYAGE
GLAISAGE
LUSTRAGE
TEINTURE ETC.

20 ANS D'EXPERIENCE DANS LE METIER.
Satisfaction garantie ou argent remis.

Mme Jean Plante
ST-GABRIEL, RIMOUSKI 732-4971

Commission scolaire regionale du BSL

20 SEPTEMBRE

A une assemblée spéciale, sont présents : MM. Emmanuel Roy, président; Irenée Gendreau, Ls-P. Laliberté, Dr F.-X. Beaulieu, Dr Jean-Louis Desrosiers, Michel Bérubé, Patrice Poirier et Antoine Lemieux.

SOMMES DUES PAR LES LOCALES

L'analyse des sommes dues par les Commissions scolaires locales au 20 septembre 1967 montre un montant à recevoir de $319,199.09.

PRETS DE LOCAUX

Gymnase Ecole Paul-Hubert

Il est proposé par M. Antoine Lemieux et résolu que le Club des Archers, sous la responsabilité de M. Omer Marquis, soit autorisé à utiliser le gymnase de l'école Paul-Hubert le lundi de chaque semaine, de 7 h. 00 à 10 h. 00 p.m., à compter du 25 septembre 1967 jusqu'à la fin de mai 1969, à condition que le Club mette à la disposition de la Commission scolaire régionale l'équipement nécessaire, pour ses activités, au bénéfice des élèves, à l'intérieur des cours d'éducation physique donnés à cette école.

Association Libérale

Il est proposé par le Dr J.-Ls Desrosiers et résolu de louer à l'Association libérale du Comté de Rimouski, le gymnase de l'école Paul-Hubert, pour un souper-causerie, samedi soir, le 2 décembre 1967. Le prix de location, au montant de $350.00, sera versé à la Commission scolaire régionale du Bas St-Laurent.

Demande prêt de locaux — Séminaire

Il est proposé par M. Patrice Poirier et résolu de demander à la Corporation du Séminaire de Rimouski de louer 6 classes du Séminaire pour l'année scolaire 1967-68, soit 4 classes au dortoir et 2 classes au Pavillon Martin.

ENTENTE FRAIS DE SCOLARITE — COMMISSIONS SCOLAIRES REGIONALES

Il est proposé par M. Michel Bérubé et résolu de conclure l'entente suivante, concernant les frais de scolarité pour les élèves qui fréquenteront les Commissions scolaires régionales qui ont conclu une telle entente

PEREQUATION DES ROLES

Il est proposé par M. Patrice Poirier et résolu de retenir les services des Estimateurs Associés Inc., pour terminer l'étude de l'égalisation des rôles d'évaluations des différentes municipalités du territoire de la Régionale, dont les dits rôles n'étaient pas homologués au mois d'août 1967.

TRANSPORT DES ELEVES

Il est proposé par M. Antoine Lemieux et résolu que M. Gilles Gagnon soit engagé au poste de directeur des transports.

Cet engagement devient effectif à compter du 2 octobre 1967.

TRANSPORT DES ECOLIERS

A la suite de l'analyse des sousmissions, il est proposé par M. Michel Bérubé et résolu que les soumissions suivantes soient acceptées pour le transport des écoliers :

Emile Dionne, Sacré-Coeur, $2,100.00; Benoit Plante, Ste-Angèle, $2,600.00;

1ère soumission : Maurice Savard, St-Octave, $1,440.00; **2e soumission :** Maurice Savard, St-Octave, $2,200.00; Votre Choix Transport Inc., Rimouski, $598.50.

ABSENCE DES ELEVES DU AUX MAUVAIS CHEMINS

Les Commissaires prennent connaissance d'un rapport concernant les absences des élèves, dans les écoles du Secteur de Mont-Joli, dues au mauvais entretien des chemins durant la période de l'hiver.

Il est proposé par M. Antoine Lemieux et résolu que le Ministère de la Voirie soit informé de cet état de chose et de bien vouloir prendre les mesures qui s'imposent, principalement pour l'entretien des routes reliant les paroisses suivantes : Padoue, St-Octave de Métis, Pice, Les Boules et Ste-Angèle de Mérici.

EDUCATION PERMANENTE

A- Contrat Institut de Technologie - Ministère **de l'Education et la C.S.R. du Bas St-Laurent.**

Il est proposé par M. Irénée Gendreau et résolu, dans le but de permettre à un groupe de sans-travail d'acquérir des connaissances et électronique et obvier ainsi à la pénurie de main-d'oeuvre qualifiée, que la Commission scolaire régionale de Bas St-Laurent sances en électronique et obvier ainsi à la pénurie de main-d'oeuvre s'engage, en collaboration avec la Direction Générale de l'Education, à organiser et conduire un cours de formation professionnelle pour un groupe d'environ 20 candidats.

Demande location gymnase — Centre civique

Il est proposé par M. Irenée Gendreau et résolu qu'une demande soit faite au Centre civique de Rimouski, à l'effet de louer pour les élèves de la Commission scolaire régionale le gymnase et l'équipement pour fins d'éducation physique, pour une période de 12 heures minimum à 18 heures maximum par semaine, à raison de $7.50 de l'heure, à compter du 2 octobre 1967 au 1er juin 1968.

EVALUATION SCOLAIRE pour le Bas St-Laurent

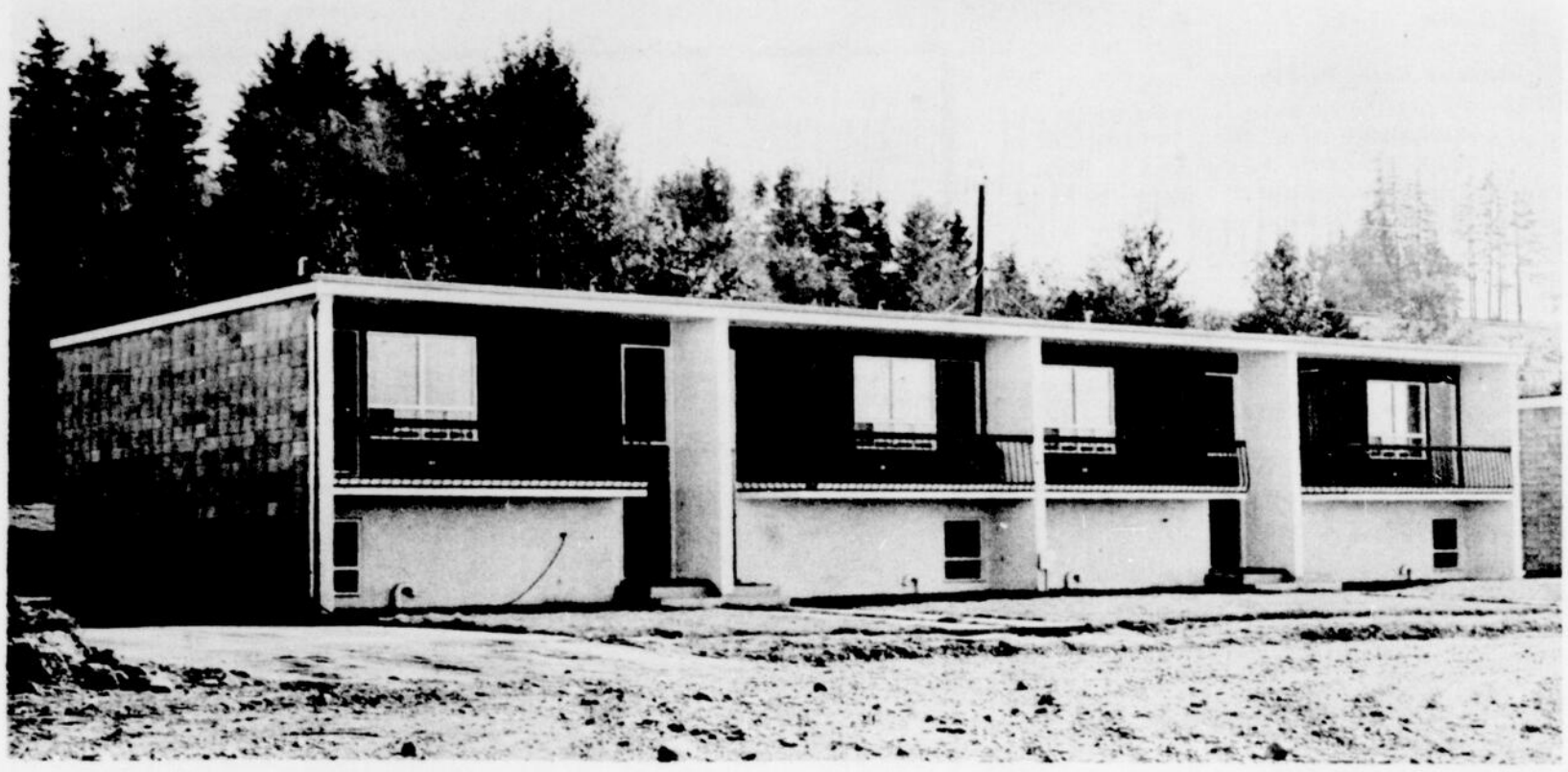
$121,887,412.

L'évaluation foncière équilibrée pour toutes les commissions scolaires faisant partie de la CS Régionale du Bas St-Laurent se chiffre par $121,887,412. L'évaluation normale était de $87,455,756, mais on a dû équilibrer les évaluations locales en multipliant le chiffre de chacune par un facteur d'uniformisation.

Les rôles d'évaluation ainsi modifiés ont été homologués.

COMMISSION SCOLAIRE		EVALUATION MUNICIPALE	TAUX	EVALUATION EQUILIBREE
Bic	Village	1,011,358	1.50	1,517,037
	Paroisse	1,696,484	1.18	2,001,850
	St-Fabien	11,306	1.86	21,029
La Rédemption	Village	388,300	1.48	574,684
	St-Moise	4,900	-1.48	7,252
	St-Clédphas	650	-2.39	1,554
Les Boules	Village	844,107	1.49	1,257,719
	Ptie Métis	193,780	1.77	342,990
	Ptie Padoue	24,995	1.12	27,994
Les Hauteurs		380,775	1.98	753,924
Lucevilie		1,988,170	1.05	2,087,577
Mont-Joli	Ville	9,778,460	1.08	10,560,736
	St-Jean Bte	1,863,700	1.67	3,112,379
Pointe au Pere		1,779,871	0.94	1,673,077
St-Fabien	Village	1,789,251	1.86	3,328,006
	St-Eugène	386,219	1.19	459,600
Ste-Flavie		465,950	2.57	1,197,492
St-Gabriel	Village	803,484	1.24	996,320
	Fleuriault	609,557	1.06	646,130
	St-Donat	42,354	-1.02	43,201
Ste-Jeanne d Arc				
	Paroisse	339,115	1.16	393,373
	Ste-Angèle(par.)	8,625	-2.25	19,406
Ste-Luce		1,743,626	1.02	1,778,498
St-Marcellin		232,164	2.58	598,982
St-Narcisse		772,100	1.44	1,111,824
St-Octave	Village	499,905	2.04	1,019,806
	Grand Métis	106,112	1.96	207,979
Rimouski	Ville	39,791,620	1.25	49,739,525
	Rimouski-Est	4,496,839	1.31	5,890,859
	Nazareth	2,637,500	3.53	9,310,375
	Sacré-Coeur	1,737,111	2.94	5,107,106
	St-Germain	532,490	1.20	638,988
	Ste-Odile	300,177	1.43	429,252
St-Anaclet		1,984,393	1.17	2,321,739
Ste-Angèle	Village	458,120	1.85	847,522
	Paroisse	609,956	2.25	1,372,400
	St-Joseph	1,550	3.22	4,991
	St-Octave	4,750	2.04	9,690
St-Antoine de Padoue		411,738	1.12	461,146
Ste-Blandine	Village	957,201	1.18	1,129,497
	Mont-Lebel	253,570	1.20	304,284
	Ste-Odile (ptie)	38,168	1.43	54,580
St-Charles Garnier		302,147	1.42	429,048
Saint-Donat		786,363	1.02	802,089
Price	St-Rémi	2,824,241	1.56	4,405,816
	St-Jean Bte	138,666	1.67	231,572
	Grand Métis	185,651	1.96	363,876
Trinité des MOnts	Village	548,100	1.19	652,239
	Fond d'Ormes	74,150	-1.19	88,238
St-Valérien		615,937	2.52	1,552,161
TOTAL:		87,455,756		121,887,412

La meilleure idée, c'est encore l'électricité ... même pour chauffer !



Une solution moderne, efficace, économique

C'est du moins l'avis de JMB Construction Inc., le constructeur d'un nouveau plan d'habitation situé à l'extrimité ouest de la 2e rue à Rimouski. J. M. B. Construction à déjà construit plusieurs maisons chauffées à l'électricité. M. Jean-Marie Boulanger, président reçoit chaque jour des témoignages de satisfaction des occupants des maisons qu'il a construites. Lui-même a opte pour ce mode de chauffage dans ses récentes constructions de grande classe.

Pour le propriétaire, seul le système de chauffage électrique élimine la cheminée, les fournaises, les réservoirs, les conduits encombrants. Le système de chauffage électrique est souple et procure aux occupants un maximum de confort.

Le plan d'habitation de JMB Construction Inc.

Le nouveau plan d'habitation de JMB Construction Inc., situé à l'extrémité ouest de la 2e rue à Rimouski, compte déjà 16 unités de logements "tout à l'électricité". De ce nombre, on retrouve des constructions comme nous fait voir la photo ci-haut. C'est une nouveauté à Rimouski. On trouve sous un même toit, 2 ou 4 logements chauffés à l'électricité. Chaque logement autonome assure à ses occupants une intimité complète, puisqu'il ne s'agit pas d'un immeubles à logements multiples. Il y a aussi des maisons unifamiliales dans ce plan d'habitation

Pour l'achat d'un terrain, pour l'achat d'une maison, pour la construction d'une maison, ou pour la location d'un logement, consultez M. Jean-Marie Boulanger de JMB Construction Inc. qui vous offre les facilités d'un nouveau plan d'habitation. Un constructeur moderne, progressif et dynamique, M. Jean-Marie Boulanger vous propose le chauffage à l'électricité. Un centre commercial viendra s'ajouter á ce développement domiciliaire . A cette fin, les commerçants pourront réserver des terrains bien situés et à prix modiques.

Souplesse et confort du chauffage à l'électricité

JMB CONSTRUCTION INC.

Téléphone 723 8989 **Rimouski** **355 Dubé**